

१.बौद्ध चर्यापद, २. बौद्ध चर्यापदक अंग्रेजी अनुवाद आ ३.किछु मैथिली चर्यापद (बांग्ला लिपिमे)

१

बौद्ध चर्यापद (सौजन्य- म. म. हरप्रसाद शास्त्री, १९०७, जयधारी सिंह, १९६९) (पृ. ३-९५)

२३ कवि ५० टा चर्यापद संख्या [लुइपाद १, २९; कुक्कुरीपाद २, २०, ४८; विरुबपाद ३; गुण्डारीपाद ४; चत्तिलपाद ५; भुसुकुपाद ६, २१, २३, २७, ३०, ४१, ४३, ४९; कान्हापाद ७, ९, १०, ११, १२, १३, १८, १९, २४, ३६, ४०, ४२, ४५; कम्बलाम्बरपाद ८; डोम्बीपाद १४; शान्तिपाद १५, २६; महिधरपाद १६; वीणापाद १७; सरहपाद २२, ३२, ३८, ३९; शबरपाद २८, ५०; आर्यदेवपाद ३१; ढेनढनपाद ३३; दारिकापाद ३४; भादेपाद ३५; ताडकापाद ३७; कनकनापाद ४४; जयनन्दीपाद ४६; धमपाद ४७; तंत्रीपाद २५]

१६ राग ४७ चर्यापद संख्या- ३ टा चर्यापद संख्या -२४, २५, ४८ (इन्द्रताल २४; गीति- २५, पटह- ४८)- **मे राग अनुपलब्ध** [पतमञ्जरी १, ६, ७, ९, ११, १७, २०, २९, ३१, ३३, ३६; गबड बा गौड़ २, ३, १८; आरु ४; गुर्जरा, गुज्जरी बा कान्हा-गुज्जरी ५, २२, ४१, ४७; देवकरी ८; देशाखा १०, ३२; कामोद १३, २७, ३७, ४२; धनाशी बा धनश्री १४; रामकरी १५, ५०; बलडी बा बराडी २१, २३, २८, ३४; शबरी २६, ४६; मल्लारी ३०, ३५, ४४, ४५, ४९; मालासी ३९; मालासी-गाबुरा ४०; बांगल ४३; भैरवी १२, १६, १९, ३८]

२

बौद्ध चर्यापदक अंग्रेजी अनुवाद (१-४८) [भुसुकुपाद चर्यापद संख्या ४९ आ शबरपाद चर्यापद संख्या ५० केर अनुवाद नै देल गेल अछि।] (पृ. ९७-११५)

३

किछु मैथिली चर्यापद (बांग्ला लिपिमे) [सौजन्य- पार्थ प्रतिम राय] (पृ. ११७-१२२)

बौद्ध चर्यापद (सौजन्य- म. म. हरप्रसाद शास्त्री, १९०७, जयधारी सिंह, १९६९) (पृ. ३-९५)

२३ कवि ५० टा चर्यापद संख्या [लुङपाद १, २९; कुक्कुरीपाद २, २०, ४८; विरुबपाद ३; गुण्डारीपाद ४; चत्तिलपाद ५; भुसुकुपाद ६, २१, २३, २७, ३०, ४१, ४३, ४९; कान्हापाद ७, ९, १०, ११, १२, १३, १८, १९, २४, ३६, ४०, ४२, ४५; कम्बलाम्बरपाद ८; डोम्बीपाद १४; शान्तिपाद १५, २६; महिधरपाद १६; वीणापाद १७; सरहपाद २२, ३२, ३८, ३९; शबरपाद २८, ५०; आर्यदेवपाद ३१; ढेनढनपाद ३३; दारिकापाद ३४; भादेपाद ३५; ताडकापाद ३७; कनकनापाद ४४; जयनन्दीपाद ४६; धमपाद ४७; तंत्रीपाद २५]

१६ राग ४७ चर्यापद संख्या- ३ टा चर्यापद संख्या -२४, २५, ४८ (इन्द्रताल २४; गीति- २५, पटह- ४८)- **मे राग अनुपलब्ध** [पतमञ्जरी १, ६, ७, ९, ११, १७, २०, २९, ३१, ३३, ३६; गबड बा गौड़ २, ३, १८; आरु ४; गुर्जरा, गुञ्जरी बा कान्हा-गुञ्जरी ५, २२, ४१, ४७; देवकरी ८; देशाखा १०, ३२; कामोद १३, २७, ३७, ४२; धनाशी बा धनश्री १४; रामकरी १५, ५०; बलडी बा बराडी २१, २३, २८, ३४; शबरी २६, ४६; मल्लारी ३०, ३५, ४४, ४५, ४९; मालासी ३९; मालासी-गाबुरा ४०; बांगल ४३; भैरवी १२, १६, १९, ३८]

बौद्धगानमे तान्त्रिक सिद्धान्त [पृ० २०-६६]—

तत्त्व [५८]—अनुत्तर तत्त्व [५८]—बोधिचित्त [शून्यता, करुणा,
निष्कर्षमे चित्ताक सत्ता] [६७]—सामरस्य [९१]—
महासुख [१०६]—निर्वाण [११७]—सहजतत्त्व [१३३] ।

सिद्धक साधना-मार्ग [१४५]—

मार्ग [१४५]

चित्तशोधन वा विकल्पक्षय [१६१]

शक्तिसाधन [१८१]—

बाह्य शक्तिसाधन—प्रज्ञाक विविधरूपकल्पना [१८३]—

महामुद्रासाधन वा मैथुनसाधन [१९१]—

मैथुनक रहस्य —कौल भावना [२०३]—

बौद्ध भावना [तुलनात्मक दृष्टि] [२१५]

अन्तरङ्ग शक्तिसाधन — दार्शनिक पृष्ठभूमि

[२३१] —यौगिक पृष्ठभूमि [नाडी-

व्यवस्था, चक्रविचार; हिन्दूयोगक किछु

विचार—षट्चक्रभेद, भूतशुद्धि, नाद-बिन्दु,

तुरीय वा तूर्य] [२४५]—अन्तरङ्ग

साधनमे शक्तिक स्वरूप [३१२]—

प्राणायाम [३४४]—मध्यविकास [३४८]—

पीठक अनुसंधान [३५६]—मातृका

[वर्णमाला] [३६१] ।

गुरुक महिमा [३७२] ।

चर्यागीत [मूल-छाया-व्याख्या]— पृ० ९७-१७०

कवि	पृष्ठ-संख्या
सरहपाद—	९७
शबरपाद—	१०३
लुङ्गपाद—	१०६
गुण्डरीपाद—	११०

कवि	पृ० संख्यां
आर्यदेवपाद—	१११
दारिकपाद—	११३
डोम्बीपाद—	११४
कुक्कुरीपाद—	११६
भुसुकुपाद—	१२०
काहुपाद—	१३१
विरुवापाद—	१५०
महीधरपाद—	१५१
भादेपाद—	१५३
धामपाद—	१५४
वीणापाद—	१५६
चाटिल्लपाद—	१५७
कम्बलाम्बरपाद—	१५८
ढेण्डणपाद—	१६०
ताड़कपाद—	१६२
कङ्कणपाद—	१६३
जयनन्दीपाद—	१६४
तन्त्रीपाद—	१६६
शान्तिपाद—	१६७

पारिभाषिकशब्दानुक्रमणिका— पृ० १७१-१८६

द्वितीय खण्ड

समीक्षा— पृ० १-१२१

विषयप्रवेश [१] ।

संस्कृत-टीकाक प्रामाणिकताक विचार [पृ० १-३३] —

आरम्भ [४]

अनेकतामे एकता [२६] —

तन्त्रशास्त्रीय सामञ्जस्य [२८]

प्रतिमालिखन - सामग्री [३६]

चर्यगीत

(भूल, क्षायी, व्याख्या, पा० २१० अनुक्रमणिका)

सरहपाद

१ (२२)¹

अपणे रचि रचि भवनिर्वाणा²।
 मिछे³ लोअ बन्धावए अपणा॥
 अम्हे³ ए जाणहुँ अचिन्तजोइ।
 जाम मरण भव कइसण होइ॥
 जइसो⁴ जाम मरणवि तइसो।
 जीवन्ते मइले⁵ एाहि विशेषो॥
 जा एथु जाम मरणे विसङ्का⁶।
 सो करउ रस रसानेरे कङ्का॥
 जे सचराचर तिअस भमन्ति।
 ते अजरामर किम्पि न होन्ति॥
 जामे काम कि कामे जाम।
 सरह भणति अचिन्त सो धाम॥

× × ×
 अपने रचि रचि भव निर्वाणा।
 मिथ्ये⁷ लोक बन्हावए अपना॥
 हम न जानी अचिन्त्य योगि (गी)।
 जन्म मरण भव कइसन होइ॥
 जइसे जन्म मरणो तइसे।
 जीने मुइने नाहि विशेषे॥
 जे एत जन्ममरणे विशङ्का।
 से करओ रस रसायन (क) कांक्षा॥

१। कोष्ठक संख्या, सभगीतमे, चगीको, च० वि० पोथीक तत्तद्गीतक संख्या थिक।

२। सेन—निवाणा ३। सेन—अम्हे ४। सेन—जइसा

५। चगीको। शास्त्री, सेन—मअले ६। सेन—वि सङ्का

जे सचराचर त्रिदश (पुर) भ्रमथि ।
 से अजरामर किमपि (किछु) न होथि ॥
 जन्मे^१ कर्म की कर्मे^२ जन्म ।
 सरह^३ भणथि अचिन्त्य से धर्म ॥

जगतक बन्धन आ' मोक्ष एहि दूनू विकल्पके^४ रचि रचि, कपोल-कल्पित
 कए, व्यर्थे^५ लोक अपनाके^६ बन्हैत अछि । हम तँ अचिन्त्ययोगसिद्ध भए गेलहुँ
 (परमात्मलीन भए गेलहुँ), आब तँ बुझबहिमे नहि अबैत अछि जन्म-मरण
 लक्षित जगतक स्वरूप केहन छैक । हमरा हेतु तँ जेहने जन्म तेहने मरण, कारण
 जीवन्मुक्त छी (जीवित रहितहुँ मोक्ष प्राप्त कएने छी) । आब जीवन की ?
 आ' मृत्युए की ? दूनूमे कोनो विशेष नहि प्रतीत होइत अछि । जकरा जन्म-
 मरणक विकल्प रहैत छैक से रस (-सिद्धिक पश्चात् परमानन्द) तथा रसाय-
 नादि द्वारा योगसाधनाक इच्छा करैत अछि । जा' धरि आत्मा चराचरलोकमे,
 मृत्युभुवन आ स्वर्गमे, भ्रमण करैत रहैत अछि ता' धरि ओ अजर अमर (मुक्त)
 नहि मानल जाएत (स्वर्गहुसँ तँ पुण्यक्षय भेला पर पतन देखले गेल अछि) ।
 मुक्ति ओएह थिक जकर पश्चात् आत्मा नित्य अविनाशी आनन्दमे लीन भए
 जाइत अछि । सरह कहैत छथि, हमरा एहि विवादमे नहि जेबाक अछि, हम
 इएह जनैत छी जे वस्तुतः एके टा धाम (पवित्र लक्ष्य), अछि, ओ थिक
 अनुत्तरत्वलाभ, शिवत्वलाभ, जे अचिन्त्य थिक, अवाङ्मनसगोचर थिक ।

२ (३२)

नाद न बिन्दु न रवि शशि मण्डल^१ ।
 चिअराअ सहावे मुकल ॥
 उजु रे उजु^२ छाड़ि मा लेहु रे वङ्क ।
 निअडि^३ बोहि मा जाहु रे लाङ्क ॥
 हाथे रे^४ काङ्कण मा लेउ दापण ।
 अपणे अपा बुझ तु निअमण ॥
 पार उआरै^५ सोइ मजिइ^६ ।

१ । चगीको । शास्त्री, सेन—न शशि (ससि) मण्डल

२ । सेन—दुदु रे उज्ज ३ । चगीको । शास्त्री—निअडि । सेन—निअडिह

४ । सेन । शास्त्री—हाथेरे ५ । चगीको । शास्त्री, सेन—गजिइ

दुज्जण साङ्गे अवसरि जाइ ॥
 बाम दाहिण जो खाल विखला ।
 सरह भणइ बापा^६उजुवाट भाइला ॥

× × ×

नाद न बिन्दु न रवि-शशिमण्डल ।
 चित्तराज स्वभावे^७ खुजल (मुक्त) ॥
 सोभ रे ! सोभ छाड़ि न लएह वड्ढ (१) ।
 निअर बोधि न जाह रे ! लड्ढ (१) ॥
 हाथे रे ! कड्ढण न लएह दर्पण ।
 अपने आत्मा बुझइ तो^८ निज मन ॥
 पार उबारे^९ से डूबए (मज्जति) ।
 दुर्जन सङ्ग (जे) अपसरि जाए ॥
 बाम-दहिन जे खट्ठा-खुट्ठी (छल) ।
 सरह भनइ बाप ! सोभ बाट भेल ॥

चित्तक शोधनक हेतु नाद, बिन्दु, रवि-शशिमण्डल कथूक साधनक प्रयोजन नहि । चित्तराज स्वभावतः मुक्ते छथि, हुनका सोभहि बाटपर जाए दहुन, टेढ़ बाटपर नहि । निकटहिमे बोधि, परम प्रकाश-विमर्श-बोध प्राप्त होएतह, तखन चित्तके^{१०} दूर देश लड्ढा दिशि नहि लए जाह । शरीरहिमे समस्त ब्रह्माण्ड तथा सभक सार तत्त्व शिवशक्ति छथि तखन ओहि परम सत्ताके^{११} देहमे नहि ताकि अनतह की तकैत छह ? हाथमे कगना तखन अएनाक काजे की ? अपनहि आत्मासँ अपन मनके^{१२} चिन्हह, आत्म-बोध भेला पर अपन मनके^{१३} चिन्हिए जएबह । जे दुर्जन (अन्य सम्प्रदायक पोषक अचार्य) क सङ्गमे पड़ि जाइत छथि आ^{१४} एहि सहजमार्गसँ अपसृत भए जाइत छथि से जगतक पार-बारीमे डूबि जाइत छथि, जन्ममरणक चक्रमे नष्ट भए जाइत छथि । सरह कहैत छथि, बाम-दक्षिण मार्गमे जे खट्ठा-खुट्ठी छल से सभ एहि बाटमे नहि रहल । ई बाट, कौलमार्ग, सोभ बाट भए गेल ।

काअ णावडि^१ खाण्टि मण केडुआल ।
 सदगुरुवअणे धर पतवाल ॥
 चीअ थिर करि धरहु रे नाइ^२ ।
 आन^३ उपाये पार ण जाइ ॥
 नौ वाही^४ नौका टाणअ गुणे^५ ।
 मेलि मेलि^६ सहजे जाउ ण आणे ॥
 बाटत भअ^७ खाण्ट वि^८ बलआ ।
 भव उल्लोले^९ विषअ बोलिआ^{१०} ॥
 कुल लइ खर सोन्ते^{१०} उजाअ ।
 सरह भणइ गअणे^{११} समाअ^{११} ॥

× × ×

काय नावक खुट्टी मन करुआरि ।
 सदगुरुवचने धर पतवार ॥
 चित्त थिर करि धरहु रे नाव [ह] ।
 आन उपाये^५ पार न जाह ॥
 नाव - वाही नौका टानए गुणे^५ ।
 मोलि मीलि सहजे^५ जाउ न आने ॥
 बाटे भय खड्गो बली ।
 भव - उल्लोले^९ विषय तोड़ी [तोड़ि] ॥
 कुल लए खर सोते^{१०} उजाह^{१२} ।
 सरह भनधि [तो] गगने समाह ॥

१। सेन-णावडिह २। सेन-नाही। तु० मैथिली 'नाह' (निम्नवर्गक शब्द)

३। चगीको। शास्त्री, सेन-अन

४। सेन-नौवाही ५। सेन-टागु अगुणे ६। चगीको। शास्त्री, सेन-मेलि मेल

७। चगीको। शास्त्री, सेन-बाट अमअ

८। चगीको। शास्त्री-खाण्टवि। सेन-खाण्ठा वि

९। सेन-वि बोलिआ १०। सेन। शास्त्री-सोन्ते ११। सेन-पमाए

१२। मै० 'उजहिआ' शब्द द्रष्टव्य

कायकेँ नौका बनाए आ' तकर खुट्टी (अनाहतचक्र) मे बान्हल मनकेँ करुआरि बनाए सद्गुरुवचनकेँ पतवार (कर्णधार द्र० बागची) मानि पकड़ह । वित्तकेँ स्थिर कए एहि नावकेँ, शरीरनौकाकेँ, पकड़ि आगाँ बढ़ह । आन उपायसँ भवसागर पार नहि कए सकबह । बाह्य जगतमे नौका-वाहक अन्य गुण (वा रस्सी) सँ नाव खेवैत अछि, एहि मार्गमे ओहिसभ गुणक प्रयोजन नहि, सहजस्वरूप शिवशक्तिक अन्तरङ्ग बनि आगाँ बढ़ह, आन रीतिँ नहि बढ़ह । बाटमे भयास्पद तत्त्व वा घटना भेटतह, प्रतीत होएतह जे खड्ग धारण कएने दानवीय जीव तोरा पथच्युत करवाक हेतु कामादिरूपमे लागल छह, आ' भव-उल्लोलक प्रसङ्गमे अनुभूत विषय-वासनाकेँ तोड़ि, कुलाश्रित भए, शक्तिक आश्रित भए (कौलमार्गे), भवसागरक प्रखर स्रोतमे आगाँ बढ़ह पार करह । सरह कहैत छथून्ह—तौँ शून्यगगनमे अन्तर्लीन भए जाह, महती-शक्तिक अभिन्न बनि जाह ।

४ (३६)

सुइणा ह अविदार अरे निअमन तोहोर दोसे^१ ।

गुरुवअणविहारे^२ रे थाकिब तइ घुण्ड कइसे ॥

अकट हूँ भव इगअणा^३ ।

बङ्गे जाया निलेसि परे भागेल तोहोर विणाणा ॥

अदभुअ भवमोह रे दिसइ पर अप्पणा ।

ए जग जलबिम्बाकारे सहजे सुण अपणा ॥

अमिआ अछन्ते^४ विस गिलेसि रे चिअ पररस अपा ।

घरे^५-परे^६ का^३ बुझिभले मारि^४ खाइब मइ दुठ कुण्डबाँ ॥

सरह भणन्ति वर सुण गोहाली कि मो दुठ^५ बलन्दे^६ ।

एकेले जग नाशिअ रे विहरहु सुच्छन्दे^६ ॥

X

X

X

सपना हे ! अविद्याक अरे ! निज मन दोषे^१ ।

गुरुवचनविहारे रहबह तौँ घूमि कइसे^२ ॥

१। सुइणे ह[त्थ]अ बिदारअ रे निअ मन तोहोरे दोसे—चगीको

२। सेन—हूँ-भव गअणा ३। चगीको। शाखी—घरे परेक। सेन—घारे पारे का

४। चगीको। शाखी—रे। सेन—म रे ५। सेन—दुठ

६। चगीको। शाखी—विहरहु सुच्छन्दे। सेन—विरह ईइन्दे

(१०२)

अकट^७ हूँ-भव ई गगना ।

बङ्गे जाया लेलह, परे भागल तोहर विज्ञाना ॥

अद्भुत भवमोह रे ! देखाइ पर अपना ।

ए ! जग जलबिम्बाकारे^८ सहजे^९ सून अपना ॥

अमिअ अछैते^{१०} विष गिड़सि रे ! चित्त पररस आत्मा ।

घर-पर की बुझलह रे ! मारि खाएब हम दुष्ट कुण्डबा ॥

सरह भणथि वर सून गोशाला, कि मोर दुष्ट बलदे^{११} (बड़दे^{१२}) ।

अकेले जग नाशल रे ! विहरह स्वच्छन्दे ॥

हे ! अरे ! तोहरा अपन मन अविद्या-दोषे^{१३} यथार्थ प्रतीत होइत छह, किन्तु वस्तुतः ओहि प्रतीतिके^{१४} अयाथार्थ स्वप्न सदृश मात्र बुझह अथवा [डा० बागची-संस्करणक अनुसार] शून्यरूप हाथसँ तो^{१५} अपन मनके^{१६} विदारण करह, दोष दूर करह । गुरुवचन-विहारमे तो^{१७} कोना घूमि सकबह ? जखन तोहर मन एतेक दोषग्रस्त छह तखन ओ विहार कोना कए सकबह ? ई हूँबीजोद्भव गगन अखण्डनीय अछि अथवा ओ गगनहृदया हूँ-बीजोद्भवा महामाया अखण्डा छथि । देखह, तो^{१८} जहाँ बङ्ग-जायाके^{१९}, शून्यस्वरूपिणीके^{२०}, जायाभावे^{२१} स्वीकार कएलह कि परत्तरे तोहर मोहादिविज्ञान दूर भए गेलह । एहि संसारक मोह अद्भुत, पर-अपन एहन भेद प्रतीत होइत रहैत अछि । किन्तु तत्त्वदर्शीके^{२२} ई जगत् जलमे प्रतिबिम्ब जकाँ, चिद्घनक प्रतिबिम्ब जकाँ, महती शक्तिक आभास मात्र जकाँ, प्रतीत होइत अछि । एवं ओ अपनाके^{२३} सहज-साधना द्वारा शून्य आत्माक रूपमे देखैत छथि । हे चित्त ! असृत (अमरत्वक साधन शक्ति-साधना आ' तकर परिणाम सामरस्य)क अछैते (ओकर सुविधा रहितहुँ) तो^{२४} विष (-सदृश विषय) गिड़ैत छह, रे आत्मन् ! तो^{२५} पररस (इतर पदार्थकर रस)मे डुबाए मोहादिके^{२६} अभिन्न बनवैत छह । तो^{२७} घर-पर एहन भावना की रखैत छह ? आव हम महामुद्राक आलिङ्गन कए सभ विषयवासनाक मूल उत्सहिके^{२८} मारि चिबा जाएब (कुचित्तहिक विनाश कए लेब) । सरह कहथि—की हमर पवित्र गोशाला (इन्द्रियशाला), शून्यक अधिष्ठान कायपीठ, बलद (बड़द वा मलिन चित्त, दुष्टक हेतु बलदेनिहार चित्त)सँ दुष्ट बनि गेल ? नहि । हम एकसरे विश्व (क बन्धन)के^{२९} नाश कए देब । रे चिन्मय चित्त ! स्वच्छन्द भए विहार करह ।

शबरपाद

१ (२८)

उँचा उँचा पावत तहिँ बसइ सबरी बाली ।
 मोरङ्गिपीच्छ परहिण सबरी गिवत गुञ्जरी माली ॥
 उमत सबरो पागल सबरो मा कर गुली गुहाडा तोहोरि^१ ।
 निअ घरिणी नामे सहज सुन्दारी ॥
 नाना तरुवर मौलिल रे गअणत लागेली डाली ।
 एकेली सबरी ए वण हिएडइ कर्णकुण्डलवज्रधारी ॥
 तिअ धाउ खाट पाड़िला^२ सबरो महासुहे सेजि छाइली ।
 सबरो भुजङ्ग नैरामणि^३ दारी पेम्ह राति पोहाइली ॥
 हिअ ताँबोला महासुहे कापुर खाइ ।
 सुन नैरामणि कण्ठे लइआ महासुहे राति पोहाइ ॥
 गुरुवाक् पुञ्जआ^४ बिन्ध णिअमण बाणें ।
 एके शरसन्धानेँ बिन्धह बिन्धह परमणिवाणें ॥
 उमत सबरो गरुआ रोषे^५ ।
 गिरिवरसिहरसन्धि पइसन्ते सबरो लोड़िब कइसे ॥

×

×

×

ऊँच ऊँच पर्वत ताहि बसइ शबरी बाला ।
 मोर-अङ्ग-पुच्छ पहिरन शबरी ग्रीवमे गुञ्जामाला ॥
 उन्मत्त शबर ! पागल शबर ! न कर गुली^६ गोहारि, तोहार ।
 निज घरना नामेँ सहजसुन्दरी ॥
 नाना तरुवर मौलल रे ! गगनहि लागल डारि ।
 अकेली शबरी ऐ वन झूलइ कर्णकुण्डलवज्र धारि ॥
 त्रिधातु खाट पडल शबर महासुखेँ सेज ओछाओल ।
 शबर भुजङ्ग नैरात्मा दारिका प्रेमेँ राति पोहाओल ॥

१ । चगीको । शास्त्री, सेन—तोहौरि

२ । सेन—पड़िला ३ । सेन—गइणामणि

४ । चगीको (पा०टि०) । शास्त्री, सेन—गुरुवाक पुञ्जआ ५ । सेन—गरु आस रोषे

६ । गुहामे लीन, साक्षी, आनन्दादि विकल्प

हिय-ताम्बूला महासुखे^१ कपूर खाइ ।
 सून नैरात्मा कण्ठे लए महासुखे^१ राति पोहाइ ॥
 गुरुवाक्-पुच्छे^१ बेध निज मन बाणें^१ ।
 एके शरसन्धाने^१ बेधह बेधह परमनिर्वाणे ॥
 उन्मत्त शबर गरुअ रोषे^१ ।

गिरिवर-शिखर-सन्धि पैसेते शबर लडब कइसे ॥

ऊँच सुमेरुशिखरपर चिन्मयी ज्ञानमुद्रा बसैत छथि, हुनक ध्यान नव-
 यौवना जकाँ कएल जाइत अछि । हुनक परिधान मयूर-पुच्छ सदृश चित्र-
 विचित्र भाव-विकल्प, ग्रीवामे गुञ्जामाला सदृश वर्णमाला । ओ शबरपादकेँ
 कहैत छथि—हे बताह शबर ! तौ हमरा गुहा (मेरुगुहा)मे लीन कए विकल्प
 दिशि जएबाक हेतु (विग्रह धारण करबाक हेतु) गोहारि नहि करह । हमरा तौ
 अपन अभिन्न, आत्माभिन्न गृहणी बुझह, हम नामहिसँ सहजसुन्दरी, त्रिपुर-
 सुन्दरी, स्वतः चिरन्तन सुन्दरि छी, हमरा तौ ओही सहज शून्यरूपमे बिहार
 करए दएह । नाना अविद्याजनित दोषसभ ओहि सहस्रारस्थ (महासुख-
 चक्रस्थ) शून्यस्वरूप वृत्तमे लटकल अछि, ओहि सभसँ वस्तुतः ओ वृत्त भाँपल
 भए मौलाएल प्रतीत होएत (ध्यान देलासँ) । विषय-वासना कोनो सङ्ग नहि, (शुद्ध
 शून्यरूपा) शबरी ज्ञानमुद्रा (विमर्श स्वरूपिणी) एकसरे एहि सुमेरुपर्वतवनमे
 (चित्त-) मचकीपर झुलैत छथि; कानमे वक्रता (चक्र वा प्रपञ्च)क प्रतीक
 कुण्डल तथा वज्र (शिवक पुं-चिह्नक प्रतीक) धारण कएने छथि^१ । काय, वाक्
 तथा चित्त एहि तीनू तत्त्वक खाटपर पड़ि शबर सामरस्यमे (क हेतुएँ) शय्या
 बिछाए लेल । भुजङ्गवारी शिवरूप बनल शबर अपन क्लेशविदारिणी, त्रिविधाप-
 संहारिणी अर्धाङ्गिनी एहि नैरात्माक प्रीति-लीलाक सङ्ग राति (कुण्डलिनीयोगक
 अवधि) बिताओल । हृदयक महाराग-ताम्बूलक आ^१ सामरस्यसौरभयुक्त कर्पूरक
 भोग कएल । शून्य-चिन्मयी महामुद्राकेँ कएठमे (विशुद्धचक्रमे) लगाए अद्वैत-
 भावसँ शिवरूपमे शक्तिसन्न भए राति बिताओल । हे बालयोगिन् ! गुरुवाक्-
 पुच्छबाणसँ कुचित्तकेँ लक्ष्य कए बेध करह, कुचित्तक विनाश करह, तदनन्तर परम
 मोक्षक भेद एकहि संधान (गुरुमन्त्रबल)सँ करह । गुरुतर रोषे^१ उन्मत्त शबर
 सहस्रारपर वा मेरुशिखरपर, वामदक्षिणक सन्धिस्थलमे प्रवेश कए परमपद,
 परमशिवत्व लाभ कएल । आब शबर मायासँ, विषय-वासनासँ, लड़ताह
 कोना ? आब तँ ओ मुक्त भए गेल छथि ।

१ । ऊपर 'एकसर' सँ परमशिवसँ विरहितता नहि सङ्केतित अछि, कारण सं० टी०मे
 'वज्रमुपायज्ञानं विधृत्य' देल अछि । ओ वज्र वा उपाय शिव (द्र० पाछो भूमिका
 अनु० ८३) मानल जाइत छथि । 'एकसरे' सँ केवल पञ्चस्कन्धविरहितता बुझबाक
 थिक [द्र० सं० टी०] ।

गअणत गअणत तइला बाड़ी^१ हेळचे कुराड़ी ।
 कण्ठे नैरामणि बालि जागन्ते उपाड़ी ॥
 छाडु छाडु^२ माआ मोहा विषम दुन्दोली ।
 महासुहे विलसन्ति शबरो लइआ सुणमेहेली ॥
 हेरि से मेरि तइला बाड़ी खसमे समतुला ।
 सुकड^३ ए से^४ रे कपासु फुटिला ॥
 तइला बाडिर पासैर जोहाबाड़ी उएला^५ ।
 फिटेलि अन्धारि रे आकाशफुलिआ ॥
 कङ्कूरि^६ पाकेला रे शबरा शबरि मातेला ।
 अणुदिन^७ शबरो किम्पि न चेबइ महासुहे भोला ॥
 चारि वासे गडिला रे दिआ^८ चळ्वाली^९ ।
 तहिँ तोलि शबरो डाह कएला कान्दइ सगुणशिआली ॥
 मारिल भवमत्ता रे दह दिहे दिधलि बली ।
 हेर से सबरो निरेवण भइला फिटिलि सबराली^{१०} ॥

× × ×

गगन-गगनमे तेसर बाड़ी भिकभोरि कुठारी ।
 कण्ठे नैरात्मा बाला जगैते उपाड़ी ॥
 छाड छाडु माया मोहा विषम दुन्दुला ।
 महासुखे विलसैत शबर लए शून्यमहिला ॥
 हेरि से मोर तेसर बाड़ी खसमे समतुला ।
 शुक्ल हे ! से रे ! कपास फुटला ॥
 तेसर बाड़ीक पासे ज्योत्स्नाबाड़ी उगला ।
 फाटल अन्हार रे ! आकाश फुलएला ॥

-
- १। सेन—बाड्ही २। चगीको । शास्त्री, सेन—छाड छाड
 ३। चगीको । शास्त्री, सेन—पुकड ४। सेन—एसे
 ५। सेन—ता एला ६। चगीको । शास्त्री, सेन—कङ्कुरि
 ७। चगीको । शास्त्री, सेन—अणुदिण ८। चगीको । शास्त्री, सेन—रे दिआ
 ९। चगीको—सं० टी० क प्रसङ्ग पा० टि०मे 'चरवाली' पाठ द्रष्टव्य ।
 १०। चगीको । शास्त्री—षबराली

(१०६)

कङ्गूरि पाकल रे ! शबर शबरी मातल ।
अनुदिन शबर किमपि [किछु] न देखइ महासुखें भोल [र] ॥
चारि बासे गढ़ि रे ! देल चञ्चाली (चण्डाली) ।
तहं तौलि शबर डाह कएला कानइ सगुण शृगाली ॥
मारल भवमत्ता रे ! दशदिशे दऽ देल बली [लि] ।
हेरि से शबर निवृत्त भेल फाटल शबरालि [शबरत्व] ॥

शून्य, प्रतिशून्य एवं महाशून्यरूप तेसर बाड़ीकेँ चतुर्थशून्यरूप हृदयक कुठारसँ भिक्कभोरि कएठस्थिता महतीशक्ति, महामुद्रा (गृहिणी) शून्यताशक्ति जाग्रत भए उजाड़ि देल, वासनादिक वृत्तसभकेँ [जे ओहि शून्यसभमे संलग्न छल, तकरा] उपाड़ि फेकल । हे बालयोगिन् ! माया-मोह, विषम द्वन्द्व-प्रतिद्वन्द्व, त्यागह । देखह, आइ शबर शून्य (गगन) हृदया-महिला चिच्छक्तिकेँ अन्तर्लीन कए शिवरूपमे सामरस्य-सुखक भोग करैत छथि । तेसर बाड़ीकेँ, प्रकाश-प्रतिबिम्बसंमिलित महाशून्यकेँ, गगनक समतुल देखि हमर उज्ज्वल सदृश आत्मज्ञान स्फुटित भेल । महाशून्यक निकटे (केवल) ओहि प्रकाशपुञ्जक अनुसन्धान भेल, अज्ञानान्धकार फाटि गेल, ई तहिना असंभव छल जेना आकासकुसुम । चित्त परिपक्व भेल, प्रबुद्ध भेल (कङ्गूरिफलसदृश), ओकर आत्वाद कए सशक्ति शबर उन्मत्त छथि, परमानन्दरस-निर्भर छथि । अनुदिन सामरस्यमे डुबल, विभोर, शबरकेँ अन्य किछु नहि सुझैत छन्हि । ओहि चञ्चल विषय-वासनामय चित्तकेँ स्थिर कए चतुरानन्दमे निवसित कएल । ताहि दशामे शबर ओहि चित्तकेँ तौलल (ओजन बुझल) आ पुनः ओकरा दग्ध कए निर्गुणमे मीलि गेलाह, सगुण शृगाली विखिन्न अछि [विग्रहवती देवी खिन्ना छथि अनादर देखि] । अरे ! भवमत्त नीच (मायाबद्ध) चित्तकेँ मारि, दशहु दिशामे ओकर बलि दए देल आ आव सभक रहस्यक साक्षात्कार कए शबर स्वयं निर्गुणब्रह्मरूप, परमशिवरूप, भए गेलाह; शबरत्व, जीवात्मत्व आव चल गेल, परमात्मत्व, परमशिवत्व आवि गेल ।

लुइपाद

१ (१)

काआ तरुवर पञ्च वि डाल ।
चञ्चल चीए पइठो काल ॥

दिद^१ करिअ महासुह परिमाण ।
 लुइ भणइ गुरु पुच्छिअ जाण ॥
 सअल समाहिअ^२ काहि करिअइ ।
 सुख दुखेते^३ निचित मरिअइ ॥
 एडि एउ^४ छान्दक बान्ध करण कपटेर^५ आस ।
 सुनुपाख भित्ति लेहु रे पास ॥
 भणइ लुइ आम्हे भाणे दिठा ।
 धमण चमण वेणि पिण्ड^६ बइठा ॥

× × ×

काया तरुवर पाँचो डारि ।
 चञ्चल चित्ते^७ पैसल काल ॥
 दद कए महासुख परिमाण ।
 लुइ भनइ गुरु पूछिअ ज्ञान ॥
 सकल समाधितः की कृत होए ?
 सुख-दुःखसँ निश्चित मृत होए ॥
 एडि एहु छन्दक बन्ध करणकपटक आश ।
 सून-पक्ष-भित्ति लेहु रे पास ॥
 भनइ लुइ हमे ध्याने दृष्टा ।
 धमण-चमण दुइ पीढी बौठा ॥

शरीर वृक्षवत् अछि, पाँचो ज्ञानेन्द्रिय तकर शाखा-प्रशाखा, जाहि द्वारा चित्त चञ्चल रहला पर विषयवासना ओहिमे प्रवेश कए लैत अछि। मुक्तिक दृष्टिँ तँ विषयवासना काले थिक। तँ चित्तकेँ स्थिर राखब आवश्यक, तहि-खन ओकर विकास, चिन्मयत्वप्राप्ति, सम्भव आ' बिनु चित्तक चिन्मयताक प्राणशक्तिकेँ शिवमे लीन करब सम्भव नहि, दोसर शब्दमे सामरस्य-सुखानु-भूतिक हेतु चित्तक शोधनपर, कुचित्त-विनाशपर, जोर दैत बालयोगिगणकेँ गुरुसँ रहस्य-साधना-पद्धति बुझवाक हेतु आदेश दैत छथि। हुनक कहब अछि जे आन-आन यौगिक प्रक्रियासँ कोनो फल नहि। ताहिसभसँ सुख-दुःखक

१। सेन—दिद २। सेन—सहिअ ३। सेन—एउ

४। चगीको। शास्त्री, सेन—करणक पाटेर ५। सेन—पाण्ड

(१०८)

चक्र बन्द होएब कठिन आ' सएह चक्र तँ मृत्यु थिक । एहि चक्रक विनाशे त मुक्ति थिक । किन्तु एहि चक्रक विनाशक हेतु इन्द्रियक आहार-विषयसभकेँ, ओहिपर लागल आशा-आकांक्षाकेँ, मनसँ ठेलए पड़त, शून्यस्वरूपिणी, गगनहृदया चित्तिक सङ्ग, अपरिणामिनी शक्तिक सङ्ग, तादात्म्य आवश्यक, हुनका भित्ति मानि ओहिपर ओडठब आवश्यक । तँ लुइपादक अनुरोध अछि जे ओहि शून्यरूपिणीक भित्तिपर अवलम्बित होउ, ओहि भित्तिक सामीप्य बढ़ाउ, अन्तरङ्गता बढ़ाउ । ओ सिद्धाचार्य तँ स्वयं अनुभवप्राप्त छथि, नाडी-योग-साधन द्वारा ओ ई साक्षात् रूपमे देखने छथि जे इडा-पिङ्गला-दूनूक मध्यभूता ब्रह्मनाडीमे कुण्डलिनीशक्ति प्राणशक्तिक सङ्ग मीलि ऊपर कोना उठैत छथि तथा ओही सङ्गमभूता सुषुम्ना-नाडीक अन्तरङ्गा ब्रह्मनाडीक द्वारा सिद्धक प्राणवायु महती शक्तिक रूपमे सहस्रारमे आनन्द, अनिर्वचनीय आत्म-शक्ति-मिथुनक आनन्द, दैत अछि । ओएह प्राणशक्तिक सङ्ग, कुण्डलिनीशक्तिक सङ्ग, प्रकाशरूप आत्माक सामरस्य अथवा, संचेपमे, शक्तिक सङ्ग शिवक सामरस्य तँ महासुख थिक वा मुक्ति थिक ।

२ (२६)

भाव न होइ अभाव ए जाइ ।
अइस^१ संबोहैं को पतिआइ ॥
लुइ भणइ बट दुलख विणाणा ।
तिअ धाए विलसइ उह लागे एा ॥
जाहेर वाणचिह्नरुव ए जाणी ।
सो कइसे आगम वैँ बखाणी ॥
काहेरे किस भणि मइ दिबि पिरिच्छा ।
उदकचान्द जिम साच न मिच्छा ॥
लुइ भणइ मइ भावइ^२ किस ।
जा लइ अच्छम ताहेर उह ए दिस ॥

× × ×

भाव न होइ अभाव न जाइ ।
अइसन संबोधैं के पतिआइ ?

१ । चगोका । शास्त्री, सेन—आइस २ । चगोको । शास्त्री, सेन—भाइब,

लुइ भनइ बड़ दुर्लक्ष्य विज्ञाना ।

त्रिधातुएँ विलसइ, ऊह लागे ना ॥

जाहि (केर) वर्ण-चिह्नरूप न जानी ।

से कइसेँ आगमवेदेँ बखानी ॥

ककरा की भनि हम देव परीक्षा ?

उदकचान्द जिमि सत्य न मिथ्या ॥

लुइ भनइ हम भावी काहि ।

जे लए छी ताहि (केर) ऊह न देखि (खी) ॥

परमसत्यक अस्तित्व अलक्षित अछि, कारण अछि विषयवासनाक ओभराहटि । अनस्तित्वो नीक जकाँ मनमे पैसेत नहि अछि । एहन ज्ञानकेँ के पतिआएत ? लुइ कहैत छथि—वास्तविक तत्त्वक परिज्ञान वा अभिज्ञान दुष्प्राप्य थिक, साक्षात् रूपमे ओ परमशिवक परमा स्फुरत्ता, महासत्ता, बोधगम्या नहि । ओ महासत्ता, चिति वा अपरिणामिनी सत्ता वा महती शक्ति अपन क्रीड़ाक माध्यम रखने छथि काय, वाक् तथा चित्त, जकरा एक शब्दमे त्रिधातु वा त्रितत्त्व कहि सकैत छी । कोना क्रीड़ा करैत छथि, ताहि दिशि ऊह कहाँ होइत अछि ? ओहि क्रीड़ाक जँ ऊहापोह भए जाए तँ आत्मा वा परमशिवक परिचय अनायास भेटि जाएत । संक्षेपमे, प्रत्यभिज्ञा उपलब्ध भए जाएत । एहि आत्मप्रत्यभिज्ञाक हेतु छोटछीन सूत्रक निर्देश असम्भव । परमा सत्ताक आकार कोनहु वर्ण-चिह्नक आकार रहन्हि, तखन ने कोनहु सूत्रक निर्देशेँ हुनक प्राप्ति भए सकए ? से तँ छन्हि नहि, तखन, हुनक वर्णन, आगम रहओ वा वेद, कए कोना सकत ? केओ जँ प्रश्न पुछत तँ ओकर हृदयङ्गम उत्तर हम दए कोना सकबैक ? अवाङ्मनस-गोचरक स्वरूपकेँ शब्दसँ कोना व्यक्त कएल जाए ? वस्तुतः परमात्मा वा वा परमशिव वा परमाशक्ति, जे कहल जाए, अव्याख्येय तत्त्व थिक । अधिकसँ अधिक ओहि प्रकाशक प्रतिबिम्ब मात्र देखल जा सकैत अछि । जेना जलमे चन्द्रक प्रतिबिम्बकेँ सत्यो कहि सकैत छी, यथार्थ चन्द्रक स्वरूप भासित होएवाक कारणेँ, असत्यो कहि सकैत छी, कारण ओ थिक तँ प्रतिबिम्बे, वास्तविक चन्द्र नहि, तहिना एहि जगतकेँ । परमशिवक स्वातन्त्र्य-शक्ति-हिक स्फुरण वा परिणामन थिक ई विश्व, एहि विश्वरूपमे ओ अपनाकेँ आभासित करैत छथि, प्रतिबिम्बित करैत छथि, तँ (तन्त्रक अनुसार) ई जगत्

(११०)

सत्ये थिक, हँ ओहि परमशिव वा परमात्माकेँ विश्वोत्तीर्ण मानलासँ तँ विश्व
मिथ्ये बूझि पड़त, अधिकसँ अधिक प्रतिबिम्बे । लुइ कहैत छथि—तखन हम ई की
करैत छी ? कोन शक्तिमे ओकराएल छी ? ओ सत्य छथि वा मिथ्या ? जनिका
पकड़ने छी तनिक ऊह नहि होइत अछि, की करू किछु कुरैत नहि अछि ।

गुण्डरीपाद

१ (४)

तियड़ा चापी जोइनि दे अङ्कवाली ।
कमलकुलिश घाण्टि करहुँ विआली ॥
जोइनि तँइ बिनु खनहिँ न जीवमि ।
तो मुह चुम्बी कमलरस पीबमि ॥
खेपहुँ जोइनि लेप न जाअ ।
मणिकुले बहिआ ओड़िआणे समाअ ॥
सासु घरेँ घालि कोञ्चा ताल ।
चान्दसुजवेणि पखा फाल ॥
भणइ गुण्डरी अम्हे कुन्दुरे वीरा ।
नरअ^१ नारी मामेँ उभिल चीरा ।

× × ×

त्रिअड़ा^२ चापि योगिनि ! दे अङ्कपाली^३ ।
कमलकुलिश घसि करी विकाली ॥
योगिनि ! तोहि बिनु खनहु न जाबी ।
तोर मुख चूमि कमलरस पीबी ॥
क्षेपहुँ योगिनि लेप न जाए ।
मणिकुले बहि उड़ियाने समाए ॥
सासु घरे घालि कोँचल (कोँचि) (लगाए)^४ ताल । । ।
चान-सूर्य दुइ पक्षा फार (ह) ॥

१ । सेन—सरअ २ । नाड़ोत्रय वा बिन्दुत्रयक अङ्गुठा, योन्यग्र—चगीको (पा० टि०)

३ । चगीको—सं० छाया

४ । कोञ्चा = कोँचा वा कुँचिका (द्रष्टव्य चगीको—सं० टीका)

भनइ गुण्डरी हमे कुन्दुरे^५ धीर ।

नरक नारी (क) मामे उद्धृत चीर ॥

हे योगिनि ! सहचरि मानवीशक्ते ! त्रिअड्डा (त्रिवृत्ता) (योनि) चापि अपन कोरमे बैसाउ, अथवा, हे महतीकुण्डलिनीशक्ते ! अहाँ नाडीत्रयकेँ चापि ओहिपर आरूढ़ भए अपन चिह्नस्वरूपता दान करू । कमल-कुलिश वा भग-लिङ्गक घर्षण कए अहाँ हमरा विकाली, कालरहित शक्तिक अभिन्न, बनाउ । हे योगिनि ! भैरवरूपमे हम अहाँक बिनु क्षणो भरि नहि जीबि सकी, अहाँक मुखक चुम्बन कए, ओकरे मधुरस पीबि, हम जीबि रहल छी । उत्तेपो भेला पर, योगिनी लिप्ता नहि होथि (स्वाधिष्ठानसँ मूलाधारो गेला पर ओ कुण्डलिनी-शक्ति शुद्धसत्त्वा रहबे करथि) । ओ शक्ति मणिपूरमे बहैत उड़ीयानपीठमे पैसि जाइत छथि । हे शक्ते ! अहाँ सासु श्वासकेँ शरीर-गृहमे घायल कए मणिमूलनिराधेँ बन्द कए देल । आब चन्द्र-सूर्य (इडा-पिङ्गला) दूनूक पक्षकेँ दूर कए मध्य-विकास कराउ । गुण्डरीपाद कहैत छथि—हम कुन्दुरयोगमे (द्वीन्द्रियसंयोगमे) वीर छी, नर-नारी दूनूक मध्य उद्धृत चीर छी (जाहिमे दूनू लीन भए जाए, तेहन सत्त्व, परमात्मरूप भए गेल छी) ।

आर्यदेवपाद

१ (३१)

जहि मण इन्द्रिअ पवण^१ होइ एठा ।

ए जानमि अपा कहिँ गइ पइठा ॥

अकट करुणाडमरुलि बाजअ ।

आजदेव निरासे^२ राजअ^३ ॥

चान्दरे चान्दकान्ति जिम पतिभासअ ।

चिअ विकरणे तहिँ टलि पइसअ^४ ॥

छाड़िअ भय धिण लोआचार ।

चाहन्ते चाहन्ते सुण विआर ॥

५ । कुन्दुर योग = सामरस्य-योग । ६ । कुन्दुर योग = द्वीन्द्रिय-संयोग—ता० बौ०-सा०सा० पृ० ३२०

१ । सेन—इन्द्रिअवण (छन्द, अर्थछटाक रक्षा) २ । सेन—गिराले

३ । चगीका । शास्त्री, सेन—राजइ (तुकक दृष्टिए अनुपयुक्त)

४ । चगीको । शास्त्री, सेन—पइसइ

आजदेवे^५ सअल विआरिउ^६ ।
भय घिण दूर^६ निवारिउ ॥

X

X

X

जहँ मन इन्द्रिय पवन होइ नष्टा ।

न जानी आत्मा कहँ गइ पइसा ॥

अकट करुणा - डमरु बाजए ।

आर्यदेव निराशे^५ रोजए ॥

चन्द्रे चन्द्रकान्त जिमि प्रतिभासए ।

चित्त विकरणे तहँ टरि [जा] पइसए ॥

छाडि भय घृण [I] लोकाचार ।

देखैते देखैते सून विचार ॥

आर्यदेवे^५ सकल विचारल ।

भय घृण [I] दूर निवारल ॥

जतए मन-इन्द्रिय-प्राणपवन सभ समाप्त भए जाए, ततए आत्मा कतए जा कए पैसल से बुझवामे नहि अवैत अछि । अद्भुत वा अखण्ड करुणामय शिवक डमरु बाजि रहल अछि, आर्यदेव आव सकल आशा-आकांक्षासँ विहीन शोभित भए रहल छथि, विशुद्ध आनन्दमे मग्न छथि, विषय-वासनासँ मुक्त छथि । चन्द्रक सम्पर्कमे जेना चन्द्रकान्तमणि वा चन्द्रिका चकमक लगैत अछि तहिना विकल्पजाल विशुद्ध चित्तक सम्पर्कसँ शुभ्र प्रकाशरूप धारण कए लैत अछि, चित्त जखन चित्तिक रूपमे विकसित होइत अछि तखन ओकर विकारो चित्तिलीन भए तद्रूपे भए जाइत अछि । भय-घृणा-लोकाचार आदि (अष्टपाश)केँ छोड़ला पर शून्यस्वरूपिणीक विचरण (वा शून्यक विचार)क अनुभव करैत करैत आर्यदेवसँ सभ रहस्य विचारल गेल । आव हुनकामे भय-घृणादि नहि रहल, सभक निवारण भए गेल ।

५ । चगीको । शास्त्री, सेन—विहरिउ (अग्रिम पाँतीक तुक नहि बैसए)

६ । चगीको । शास्त्री, सेन—दूर (छन्दोभङ्ग, अशुद्धो प्रतीत)

दारिकपाद

१ (३४)

सुन करुण रे^१ अभिनचारे^२ काअवाक्चिए^३ ।
 विलसइ दारिक गअणत पारिमकुले^४ ॥
 अलक्खलक्खणचित्ता महासुहे^५ ।
 विलसइ दारिक गअणत पारिमकुले^६ ॥
 किन्तो मन्ते किन्तो तन्ते किन्तो रे भाणवखाने ।
 अपइठानमहासुहलीले^७ दुलक्ख^८ परमनिवाणे ॥
 दुःखे^९ सुखे^{१०} एकु करिआ भुज्जइ इन्दीजानी^{११} ।
 स्वपरापर न चेवइ दारिक सअलानुत्तर माणी^{१२} ॥
 राआ राआ राआ रे अवर राअ मोहे^{१३} रे बाधा ।
 लुइपाअपसाए^{१४} दारिक द्वादश भुअणे^{१५} लधा ॥

×

×

×

सून - करुण रे ! अभिन्नाचारे^१ कायवाक्चित्ते ।
 विलसइ दारिक गगनहिं पारिमकुले^२ ॥
 अलक्ष्यलक्षणचित्ता महासुखे^३ ।
 विलसइ दारिक गगनहिं पारिमकुले^४ ॥
 की तुअ मन्त्रे^५ की तुअ तन्त्रे^६ की तुअ रे ! ध्यान-बखाने^७ ।
 अपइसान - महासुखलीले^८ दुर्लक्ष्य - परमनिवाणे^९ ॥
 दुःखसुख एक कए भोगइ इन्द्रिय जानि [इन्द्रियजानी] ।
 स्वपरापर न देखइ दारिक सकलानुत्तर मानि ॥
 राजा राजा राजा रे ! अवर राज मोहे रे ! बद्ध [१] ।
 लुइपादप्रसादे^{१०} दारिक द्वादश भुवने लब्ध [१] ॥

१। चगीको । शास्त्री, सेन—सुनकरुणारि २। सेन—चित्र

३। चगीको । शास्त्री, सेन—दुलख ४। चगीको, सेन—इन्दी जानी (यौ)

५। चगीको । शास्त्री—सअ तानुत्तरमाणी ६। चगीको । शास्त्री—मोहेरे

७। चगीको (सं० छाया)—‘निर्वाण’

(११४)

अरे ! शून्य-करुणा अर्थात् शक्ति-शिव अभिन्न भए आचरण करैत कायवाक् चित्तमे विलास करैत छथि, शून्यस्वरूपिणीमे, परम कुल (शक्ति)मे (हमर) अलक्ष्यलक्षण चित्त सामरस्यसुखसँ लीन अछि । तोरा मन्त्रसँ की होएतह ? तन्त्रसँ की होएतह ? ध्यान-व्याख्यानसँ की होएतह ? अप्रविश्य महा-सुखलीलाक सङ्ग दारिकपाद दुर्लक्ष्य परम मोक्षमे लीन भए इन्द्रियक असारतासँ परिचित भए, दुःखसुखकेँ एक बूझि ओकर भोग कए रहल छथि । समस्त जाग-तिक तत्त्वकेँ अनुत्तर परमशिवक आभासक रूपमे स्वीकृत कए दारिक आइ स्व-पर-अपर भेदक अनुभव नहि करैत छथि । अरे ! राजा, राजा, राजा—अन्य राजा (साधक-चक्रवर्ती) सभ तँ मोहमे जकड़ले रहि गेलाह, मुदा दारिकपाद गुरुलुइ-पादक प्रसादात् द्वादश भुवनपर विजय प्राप्त कएल, ई बड़ संतोषक विषय ।

डोम्बीपाद

१ (१४)

गङ्गा जउना माभे^१ रे^२ बहइ नाइ^३ ।
तहिँ बुड़ली मातङ्गीपोइआ^४ लीले पार करइ ॥
बाहतु डोम्बी बाहलो डोम्बी बाटत भइल उछारा ।
सद्गुरुपाअपसाएँ^५ जाइब पुणु जिणउरा ॥
पाअ केडुआल पड़न्ते^६ माङ्गे पिठत काच्छो बान्धी ।
गअणदुखोले^७ सिअहु पाणी न पइसइ सान्धि ॥
चन्द सूज दुइ चका सिठि संहार पुलिन्दा ।
बाम दाहिण दुइ माग न चेवइ बाहतु छन्दा ॥
कवड़ी न लेइ बोड़ी न लेइ सुच्छड़े पार करइ ।
जो रथे चड़िला बाहवा ए जा [न] इ^८ कुले^९ कुल बुडइ ॥

× × ×

गङ्गा यमुना माभे रे ! बहइ नाव ।

तहँ बुड़ली मातङ्गी डोमिनि लीले पार करइ ॥

१ । चगीको । शास्त्री—माभे रे २ । चगीको । शास्त्री—नाई
३ । चगीको । शास्त्री—मातङ्गी पोइआ ४ । चगीको । शास्त्री—पसाए । सेन—पए
५ । चगीको—गअण दुखोले । सेन—गअण-दुखोले ६ । सेन—जाबाइ

खेबह डोमनि ! खेबह हे डोमिनि ! बाटे भेल उत्सूरा^७ ।
 सद्गुरु-पाद-प्रसादे^८ जाएब पुन जिन पू(पुरा) ॥
 पांच करुआरि पड़ैते मागे^९ (वा माडि), पीठे कच्छी बान्धि ।
 गगन-सेचनोएँ^{१०} सीँचह^{११} (फेकह) पानी, न पइसए सन्धि ॥
 चन्द-सूर्य दुइ चक्का सृष्टिसंहार-पोलिन्दा^{१२} ।
 बाम दाहिन दुइ मार्ग न देखिअ खेबह छन्दा ॥
 कउड़ो न लेइ, बौड़ी न लेइ, सुछन्दे^{१३} पार करइ ।

जे रथ चढ़ला (किन्तु) खेबा न जा (न)इ कुले^{१४} कुल बुड़इ ॥

गङ्गा-यमुना (इडा-पिङ्गला)क मध्यमे हे बालयोगिन् ! ब्रह्मनाडी (सुषुम्नास्थ सूक्ष्म नाडी) एक प्राणवाहक नौका बहिरहल अछि । ओहि स्थानमे अन्तःस्था महाविद्या-शक्ति वा चाण्डालिनी (मातङ्गी = चाण्डालिनी^{१५}) मातङ्गीरूपा डोमिनी (पोइआ = नीच स्त्री^{१६}) (शरीरक निम्न प्रान्तसँ उठनिहारि शक्ति चण्डाली वा) कुण्डलिनी अपन लीला देखाए साधकपुत्रसकलकेँ ऊर्ध्व-गामी (पारगामी) बनबैत छथि । हे डोमिनि ! महामुद्रे ! प्राणनौकाकेँ, चित्त-नौकाकेँ खेबह, बाटमे आब जीवनक साँझ भेल जाइत अछि, सद्गुरु-चरण-प्रसादे^{१७} पुनः जिनपुर (परलोक) जेबाक अछि, पञ्च-उपदेशरूप कर्णधार मार्गमे वा माडिपर रखैत, पीठमे कच्छी (वा रस्सी) बान्हि शून्यरूप सेचनीसँ नौकास्थ जलकेँ उपछि फेकह, जाहिसँ ओ जल मध्यनाडी (नाडी-हृदय-सन्धि)मे पैसए नहि (अर्थात् विषयवासना प्राण-नौका वा चित्त-नौकामे अँटक नहि सकए, से देखह, अबितहिँ उपछि फेकह) । चन्द्र-सूर्य-मण्डल-चक्र दूनू सृष्टि-संहारक प्रतीक, ओहि नौकाक मध्यस्थ दुइ गोट मस्तूल (वा खुट्टी थिक) ताहि प्रकारेँ प्राण-वाहमे लीन हुआह जेँ एहि दूनू चक्र-सम्बन्धी (इडा-पिङ्गला रूप) दूनू मार्ग दिशि ध्यान नहि जा सकह । हे बालयोगिन् ! तेहन व्यक्ति, महामुद्रा (ऊपर सम्बोधिता) पार करओनिहारि छथून्ह जे आनन्दे आनन्द,

७। उत्सूरः—Evening Twilight-आप्त सं० श० को० P. 103 तथा चगीको पा० टि०

८। दुखोल—सेवनी [चगीको—एही गीतक पा० टि०] ६। चगीको—सं० छायामे 'उदंचय', 'सिंच' दूनू समानार्थक [उपछब अर्थ मे]; सिंच=सीँचह [मै० रूप]

१०। पुलिन्दा—पोलिन्दा, द्रष्टव्य चगीको ओएह गीत पा० टि० तथा आप्त सं० शब्द-कोश P. 349 'पोलिन्द' शब्द=मस्तूल । ११। सं० शब्दकोश पृ० ४३

[द० बौद्धक 'चण्डाली'] १२। चगीको—ओएह गीत—पा० टि०

हुनका हेतु एकोटा कौड़ी-बौड़ी पारिश्रमिक खर्च नहि करवाक काज । ओ मातङ्गी-
शक्ति महाविद्या स्वच्छन्द भए आनन्दसँ पार करैत आएल छथि । एहि प्रकारँ
पारगमन करवाक हेतु जे एहि चित्त-प्राण-नौकापर सबार होएताह, किन्तु ओकर
वाहसँ परिचित नहि रहताह, से देह-देहहिमे^{१३} डूबि जएताह वा (जेना 'कूल'
मानि कहल गेल) इतस्ततः तटहिपर डूबि जएताह^{१४} ।

कुक्कुरीपाद

१ (२)

दुलि दुहि पिटा धरण न जाअ^१ ।
रुखेर तेन्तलि कुम्भीरे खाअ ॥
आङ्गन घरपण^२ सुन भो बिआती ।
कानेट चोरे निल अधराती ॥
सुसुरा निद गेल बहुड़ी जागअ ।
कानेट चोरे निल का गइ[न] भागअ ॥
दिवसइ बहुड़ी काइइ^३ डरे भाअ ।
राति भइले कामरु जाअ ॥
अइसन चर्या कुक्कुरीपाएँ गाइइ ।
कोड़ि मभेँ एकु हिअहि समाइइ ॥

×

×

×

दुली दुहि पीठ धारण न जाए ।
रुहक (वृक्षक) तेतरि कुम्भीर खाए ॥
आङ्गन घरपन (गृहापन्न) सुन हे बिआती (प्रसूती) !
कानेट (कर्णफूल) चोरे लेल अधराती ॥
ससुरा निद गेल बहुरी जागए ।
कानेट चोरे लेल का गति माइए ॥
दिवसे बहुरी काइ [काइ कौआ] क डरे भागए ।
राति भेने कामरु जाए ॥

१३। सं० टी० तथा आओर द्रष्टव्य 'देहेऽपि कथितं कुलं ...' ल० सं० पृ० ५३०

१४। चगीको पृ० ४६ पा० टि०

१। चगीको । शास्त्री, सेन—जाइ । २। सेन—घरयण ३। चगीको, सेन—काउइ

अइसन चर्या कुक्कुरीपादे^४ गाआल ।

कोटि माभे एक हिअहि न समाएल ॥

दुली शब्दक दू अर्थ—कच्छपी^५ आ द्वयाकार, लीन होएवाक स्थान 'महा-
सुखकमल'^६ वा सहस्रार, वस्तुतः कच्छपीअहुकेँ घेँट बाहर-भीतरक दृष्टिँ द्वयकार
कहि सकैत छी । अस्तु । प्रथम पंक्तिक तात्पर्य एतवे अछि जे सहस्रारक
अमृत दूहि (दूनूक मध्य सामरस्य स्थापित कए मिथुनामृतज्ञान दूहि) पुनः
ओकरा मणिपीठमे धारण नहि कएल जाए सकैत अछि (कुण्डलिनी-उत्थान
द्वारा सामरस्य-मुक्तिक पश्चात् प्रत्यावर्त्तनक प्रश्न नहि उठैत अछि) । काय-
वृत्तक वक्र आ' अम्मत तेतरि सदृश (कु) चित्तकेँ, कुंभीर जन्तु वा कुम्भक
प्राणायाम खा लैत अछि । हे जगत्-प्रसूति महामुद्रे ! सुनह, अर्धरात्रिमे
(कुण्डलिनी-उत्थान-कालमे) कर्णाभरण (कर्ण द्वारा ग्राह्य नाद-पवन) सामरस्य
चोरा लेलक, ससुर सदृश त्वरितादि श्वास अवरुद्ध (निद्रित) भए गेल, बधू-
सदृश योगिनीगण जागलि रहए । जखन कर्णाभरण नाद-पवन चोरे लए लेलक,
तखन पुनः ककरासँ माडव ? दिनमे बधू काड (काडकौअहु) सँ डेराए जाइत
छथि, राति भेने प्रियतमकेँ कामरु पहुँचबैत छथिन्ह वा कामरूप जाइत छथि
(कामसाधनार्थ) अर्थात् प्राणक आरोहक क्रममे कुण्डलिनी-महामुद्रा कालपुरुषसँ
व्रत रहथि, किन्तु सहस्रारस्थ भए पुनः शिव-संयोगमे उन्मुखी होथि । एहन
चर्या कुक्कुरीपाद गवैत छथि, कोटिमे एकहुक हृदयमे ई रहस्य पैसल नहि ।

२ (२०)

हाँउ निरासी खमण भतारे^१ ।

मोहोर विगोआ कहण न जाइ ॥

फेटलिउ गो माए अन्तउरि चाहि ।

जा एथु चाहामसो एथु नाहि ॥

पहिल विआण मोर वासनपूडा ।

नाडि विआरन्ते सेव बापूडा ॥

४। दुली—कच्छपी—सं० शब्दकोश

५। द्वयाकारं यस्मिन् लीनं गतं महासुखकमलं दुलि इति संध्यासंकेते बोद्धव्यं ।

चगीको सं० टी०

१। चगीको, सेन । शास्त्री—भतारि

जाणजौवण मोर भइलेसि पूरा।
 मूल निखणि^२ बाप संधारा॥
 भणथि कुक्कुरीपा ए भव थिरा।
 जो एथु बुझइ सो एथु वीरा॥

× × ×

हम निरासी खमन भतारे।
 हमर विगोप्ता कहल न जाइ॥
 फाड़ल गे माए ! अन्तःपुरी देखि।
 जे एत देखी से एत नाहि॥
 पहिल बिआन मोर वासनापुर (१)।
 नाड़ी विचारैते सेहो बेचारा॥
 जान यौवन मोर भेल पूरा।
 मूल खोधि बाप संहारा॥
 भनथि कुक्कुरीपा ई भव थिरा।
 जे एत बुझइ से एत वीरा॥

हम (भगवती महामुद्रा) व्यापक परब्रह्मस्वरूपिणी रहबाक कारणेँ निरासक्ति छी, शून्यस्वरूप मन वा चित् (चित्ते तँ चित् बनि जाइत अछि) हमर भर्ता, स्वतः हम चिच्छक्ति वा चिति। हमर पालयिता के से कहल नहि जाए। गे मैया ! हम अन्तःपुर (साधकक चित्ता-जगत्) दिशि ताकि ओकर विषय-वासनाकेँ तोड़ि देल। जेना अहाँ एहि जगतकेँ देखैत छी, तेना अछि नहि, अर्थात् असत् अछि बाह्यतः एवं सत् अछि मूला शक्तिक आभास होएबाक कारणेँ। हमर पहिल बिआनमे वासनानगरी ई देह प्रसूत भेल, नाड़ी सभपर विचार कएला सँ वासनानगरी देहो दयनीये। ज्ञान-यौवन वा उद्दाम यौवन हमर पूर भेल, चित्तिरूपमे (ब्रह्म-) मूलमे पैसि ओकरा चिन्हल, वासनादिजनक चित्तक संहार (विनाश) कएल। कुक्कुरीपा कहैत छथि— ई जगत् स्थिर अछि, जे ई रहस्य नीक जकाँ बुझैत अछि से वीर अछि (जगत् स्थिर, स्थिरा नित्याक आभास होएबाक कारणेँ)।

एहिठाम महामुद्राक उक्ति अछि वा कविक, से समस्त गीतमे सुस्पष्ट नहि अछि। ई अनुसन्धान किछु उपयुक्त प्रतीत होइत अछि जे अन्तिम चारु

पंक्ति कविक उक्ति अछि, अवशिष्ट महामुद्राक । किन्तु, अधिक समीचीन बुझना जाइत अछि ई अनुमान जे समग्र गीत कविक अभिन्ना प्राणशक्तिक उक्ति थिक, ते "मूल.....संधारा" । वस्तुतः सिद्धपाद चित्तातरुक संहार कएल, किन्तु हुनक अभिन्नारूपमे शक्तिओ तेना बाजि सकैत छथि ।

३ (४८)^१

कुलिशाब्जयुद्धं प्रविष्टाः ।

समतायोगस्य सैनिकसमूहाः ॥ १ ॥

विषयेन्द्रियग्रामानहन् ।

शून्यताराजो महासुखनामा ॥ ध्रुवपद ॥

तूर्यशब्दः शङ्खध्वनिर् अप्रतिहतनादं नदति ।

मोहभवबलानि दूरातीतानि ॥ २ ॥

सुखपुरं शिखरे संस्थाप्य सर्वम् आकृष्टं [संगृहीतं वा] ।

अंगुलिम् ऊर्ध्वं क्षिप्त्वा कुक्कुरीपादो वदति ॥ ३ ॥

अयं त्रैलोक्ये महासुखेन जयति ।

तत्त्वस्यार्थं शब्दान्तरेण कुक्कुरीपादेन कथितं ॥ ४ ॥

× × ×

कुलिश - कमल - युद्ध पसल ।

समतायोगक सैनिक समूह ॥ १ ॥

विषयेन्द्रिय - ग्राम माल ।

शून्यताराज महासुखनामा ॥ ध्रुवपद ॥

तूर्य शब्द शङ्खध्वनि अप्रतिहतनाद बाजए ।

मोहभवबल दूर बीतल ॥ २ ॥

सुखपुर शिखरे राखि सब आकृष्ट (संगृहीत) (भेल) ।

अङ्गुलि उठाए कुक्कुरीपाद कहथि ॥ ३ ॥

एहि त्रैलोक्ये महासुखे जय हो ।

तत्त्वक अर्थ शब्दान्तरे कुक्कुरीपादे कथित हो ॥ ४ ॥

१। "The Caryā with its commentary, lost in its original form, has been retranslated here from the Tib. version appended at the end of the work." बगीको—पा० टि० (पृ० १५७)

वज्र (लिङ्ग वा शिवक प्रतीक) आ' कमल (योनि वा शक्तिक प्रतीक)
 एहि दूनूक सामरस्ययोगमे समस्त काय, वाक् चित्त तत्पर भए गेल । शिव-
 शक्तिक सामरस्यक बलसँ विषयग्राहक इन्द्रियसभक व्यापार नष्ट कए देल गेल ।
 तुरीयनाद, विजयक शङ्खध्वनि जकाँ, अप्रतिहतरूपमे भङ्कृत भए रहल अछि ।
 आव संसारक सामर्थ्य, मोहमायाक पराक्रम दूर चल गेल, आव समस्त विषय-
 वासनासभ सहस्रार (मेरुशिखर) पर, सामरस्यक भूमिकामे, अन्तर्लीन भए
 गेल, सभ वासना ओही चक्रमे आकृष्ट भए विलीन भए गेल । आङुर उठाए
 कुक्कुरीपाद कहैत छथि—त्रैलोक्यक आभास-दोषसभ सामरस्यसँ जितल भए
 गेल । ओ एहि सामरस्यानन्दक जयकार करैत छथि, एहि सङ्ग रहलासँ त्रैलोक्यो
 श्रेयस्कर । ओ (कुक्कुरीपाद) तत्त्वहिक विषयकेँ दोसर शब्दमे (अपन
 ढङ्गसँ) कहैत छथि ।

भुसुकुपाद

१ (६)

काहेरे घिणि मेलि अछछहु कीस ।
 वेटि(ढ़ि)ल हाक पड़अ चौदीस ॥
 अपणा मांसैँ हरिणा बैरी ।
 खनह न छाड़अ भुसुकु अहेरि (री) ॥
 तिन न छुपइ हरिणा पिबइ न पानी ।
 हरिणा हरिणीर निलअ न जानी ॥
 हरिणी बोलअ सुण हरिणा तो ।
 ए वण च्छाड़ी होहु भान्तो ॥
 तरंगते^१ हरिणार खुर न दीसइ^२ ।
 भुसुकु भणइ मूढ़हिअहि न पइसइ ॥

× × ×

काहि घिनि मीलि रहू कीदश ।
 वेढल हाक पड़ए चहु दीस ॥
 अपना मांसैँ हरिणा बैरी ।
 खनहु न छाड़ए भुसुकु अहेरी (आखेट) ॥

तृण न छुबइ हरिणा पिवइ न पानी ।
 हरिणा हरिणीक निलय न जानी (जानइ ॥
 हरिणी बोलए सुन हरिणा तोँ ।
 ऐ वन छाड़ि होहु आन्तो ॥
 तरङ्गमे हरिणाक खुर न देखी ।
 भुसुकु भनइ मूढ़-हिअहि न नैसइ॥

ककरा (कोन तत्त्वकेँ) पकड़ू, ककरा घृणाक दृष्टिँ देखि छोड़ू ?
 किछु नहि फुरैत अछि । हम केवल जुब छी, चारू कात विषय-वासनासँ घेरल
 छी, बूझि पड़ैत अछि, विषयसभ मूर्तिमान् भए जोर-जोरसँ बाजि रहल अछि—
 एकर आत्मा केँ मारह (नष्ट करह) । हमर चित्त-हरिण अपन हानि, अपनहि
 मांसक लोभमे पड़ि अर्थात् वासना-पूर्त्तिक लोभमे पड़ि, कए रहल अछि, तँ अपन
 शत्रु अपने अछि, वासनापूर्त्तिक लोभमे रहने चित्तक विकास संभव नहि । किन्तु
 भुसुकुपादक आत्मा ओकर जान नहि छोड़त, ओ ओकर दोष-विनाशपर लागल
 अछि ; महती शक्ति निराकारब्रह्ममयीशक्तिरूपमे हरिणीक सदृश छथि ।
 एहि हरिणीकेँ अपन प्रियतम सिद्धक चित्तहरिणक व्याकुलता देखल नहि जाइत
 छन्हि, ओ बुझैत छथि जे हमर चित्त-हरिण सामान्य हरिण नहि जे खढ़-पातक
 आहार करैत अछि आ' स्थूल जलसँ अपनाकेँ परितृप्त कए सकैत अछि, किन्तु ओ
 हरिण अपन परिचय नहि रखैत अछि । ओ शून्यहृदया जगदम्बाक अधिष्ठानसँ
 अनभिज्ञ अछि, जे ओकरासँ दूर नहि छथि । ई स्थिति देखि ओ शून्यस्वरूपिणी
 जगन्मयी ओकरा कहैत छथिन्ह—हे साधकक चित्त हरिण ! हे हमर प्रियतम ! सुनह,
 तोँ आब एहि विषयवासनाक जंगल-भाड़मे अपनाकेँ नहि ओभराबह, एतएसँ
 निकलि चलह, चलह, हमरा सङ्ग सहस्रारवनमे विचरह । तात्पर्य एतवे जे चित्त
 ऊपर ऊठि, विकसित भए, चित्तिक अभिन्न बनि, शिवरूप बनि जाए । जगदम्बा
 चित्तिरूपा छथि, चित्त विकसित भेलापर चित्तिक अभिन्न बनि जाइत अछि
 आ' फलतः साधकक आत्मा, शिवात्माक पदवी प्राप्त करैत अछि । एहि प्रक्रियाकेँ
 ध्यानमे राखि चिति अपरिणामिनीशक्ति साधकक मनकेँ अपनामे रमाए, अपन
 अभिन्न बनाए, सहस्रारस्थ शिवरूपमे परिणत देखए चाहैत छथि ।

अस्तु, ई आशय सिद्धक चित्तकेँ जखन बुझबाक योग्य भए गेलैक तखन
 ओ बड़ बेगसँ विषयसँ भागल आ' महती शक्तिक अभिन्न (अन्तरङ्ग) बनि
 शिवरूपताकेँ प्राप्त कएलक । कोना ? से रहस्य तँ मूढ़क हृदयमे पैसि नहि सकैत
 अछि, भुसुकुपादक सएह धारणा छन्हि ।

निसि अन्धारी मुसअ चारा ।
 अभिअभखअ मुसा करअ आहारा ॥
 मार रे जोइआ मुसा पवणा ।
 जेण तुटअ अवणागवणा ॥
 भवविन्दारअ मुसा खणअ गाती ।
 चळ्चल मुसा कलिआँ नाशक थाती ॥
 काल मुसा उह ण बाण ।
 गअणे उठि करअ अमिअ पाण^१ ॥
 ताब से मुसा उळ्चल पाळ्चल ।
 सद्गुरुबोहे करह सो निळ्चल ॥
 जवेँ मुसाएर चार तुटअ ।
 भुसुकु भणअ तवेँ बान्धन फिटअ ॥

× × ×

निशि अन्हारी मूषक चारा ।
 अमृत-भक्षक मूसा करए आहारा ॥
 मार रे ! योगिआ मूसा पवना ।
 जहिसँ टूटए आवागमना ॥
 भव-विदारक मूसा खुनए गती ।
 चञ्चल मूसा खाए (कओरे) थाती ॥
 काल मूसा, तनि न वर्ण ।
 गगने ऊठि करए अमृतपान ॥
 तावत् से मूसा उकस-पाकस [चञ्चल] ।
 सद्गुरुबोधेँ करह सोइ निश्चल ॥
 जवे मूसाकेर चार टूटए ।
 भुसुकु भनए तवे बन्धन टूटए ॥

चित्त-मूस चतुर्थ प्रहरान्तमे, अर्थात् प्राणवायुरूप सूर्यक अस्त भेलापर
 [षट्चक्रयोगक क्रममे] चरैत चरैत सहस्रारस्थ मधुक पान करैत अछि । किन्तु

एहि यौगिक प्रक्रियामे स्थायित्व नहि, अर्थात् स्थायी रूपमे अमृत-पान करवाक हेतु, सामरस्य-सुख भोग करबाक हेतु, कुचित्त-विनाश आवश्यक । एही विषयकेँ सिद्धगण चित्त-विनाश शब्देँ सूचित कएने छथि । आ' एही दृष्टिँ प्रस्तुत सिद्ध कवि बालयोगीसभकेँ प्राण-पवन वा चित्त-मूसकेँ मारए कहैत छथि । विषयवासनासँ मलिन चित्तक विनाशहिसँ वा तदभिन्न प्राणक नाशहिसँ सामरस्य-मुक्ति सम्भव, जन्म-मरणक विच्छेद सम्भव । कवि कहैत छथि—ई जे विषयानुरक्त चित्त से यद्यपि षट्चक्र-साधन द्वारा क्षणक हेतु सामरस्यक ईषद्भोग करैत अछि, किन्तु सामान्यतया पुनः विषयमे लपटाए अपनहिसँ खाधि कोड़ैत अछि ; वस्तुतः ओ थिक भव-विदारक, किन्तु लागल रहैत अछि खाधि कोड़बामे, अपन पतनक आयासमे । चञ्चल रहि चित्त-मूस नाशक भएडार विषयवाषसनाक भोग करैत अछि, आहार करैत अछि, किन्तु ओएह स्थिर भए, समाधिस्थ भए, महाकालरूप भए जाइत अछि, जकर कोनो वर्ण-स्वरूप नहि, ताहि रूपमे तँ ओ शून्यगगनमे विचरण करैत अछि आ' सामरस्यक अमृतपान करैत अछि, शक्तिक अन्तरङ्ग बनि । जा' धरि ई स्थिरता नहि आएल रहैत अछि ता' धरि ओकर छटपटी कहल नहि जाए, ओ मानू उकस-पाकस करैत अछि । एहि छटपटीकेँ कोना दूर कएल जाए, सामरस्यक आनन्द कोना भेटए, चित्त ब्रह्ममयीमे लीन भए शिवरूपताकेँ कोना पावए ? एहिसभक व्यावहारिक रहस्य सद्गुरुअहिसँ ज्ञातव्य । संक्षेपमे एतवे बुझह [हे बालयोगिन्] जे जखन एहि चित्त-मूसक संचार [ऊपर उठब, पुनः नीचा खसब] रुकि जएतह, तखन समस्त बन्धन टूटि जेतह ।

३ (२३)

जइ तुम्हे भुसुकु अहेरि जाइबेँ मारिहसि पञ्चजणा ।
 नलिणीवन पइसन्ते होहिसि एकुमणा ॥
 जीवन्ते भेला विहाण^१ मएल रअणि ।
 [ग]हण^२ विणुमाँसे भुसुकु पद्मवण पइसहि णि ॥
 माआजाल पसरि उरे^३ बाँधेलि^४ माआहरिणी ।
 सद्गुरुबोहँ बुझि रे कासु कहिनि^५ ॥

१ । चगाको । शाखी, सेन—विहसि २ । चगीको । शाखी, सेन—इण
 ३ । चगीको, सेन—पसरिउ रे ४ । चगीको । शाखी—बधेलि
 ५ । चगीको । शाखी, सेन—कदिनि

× × ×

जं तोँ भुसुकु आखेट जएबह, मारिहह पठवजना ।
 नलिनीवन पैसैते होइहह एकमना ॥
 जीवित भेला बिहान, मुइल रजनी ।
 [ग्र] हण बिनु मांसेँ भुसुकु पन्नवन पैसिहह नहि ॥
 मायाजाल पसरि उरे बाँधलि मायाहरिणी ।
 सद्गुरुबोधेँ बुझल रे ! [का] ककर कहिनी ॥

हे भुसुक ! जँ तोँ कुचित्तक आखेटार्थ जइहह तँ शब्दस्पर्शादि पञ्चतन्मात्रा आ तत्सम्पर्की पञ्च-अनुभूतिक विनाश पहिने कए लिहह, सहस्रारदल-प्रवेशसँ पूर्व एकमना भए आराध्यक अन्तरङ्ग बनि जइहह, तखन कोनो गप्प । आव तोहरा ज्ञानोदय भए गेलह, अज्ञान-निशा समाप्त भए गेलह । निहत चित्त-मृगक मांस उपहार लए अर्थात् कुचित्त-विनाश कए ओकर मूलभूता शक्तिक सङ्ग हे भुसुक ! तोँ सहस्रार, पैसिहह, प्राणवायुकेँ षट्चक्र-भेद करैत-करैत सहस्रारमे मिलबिहह । संसारक मायाजाल पसरल अछि । एहि जालमे ओभराए साधक महामाया-हरिणीकेँ पर्यन्त सीमित दृष्टिँ हृदयमे रखैत छथि, रूप-कल्पना द्वारा स्वार्थवशात् । सद्गुरुप्रदत्त ज्ञानसँ हमरा ई बुझवाक योग्य भए गेल अछि जे कनिक की स्थिति छल । कहवाक अभिप्राय ई जे संसारक विषयवासनाक रूपमे मायाजाल पसरल अछि, ताहिमे नहि फँसि, चिच्छक्तिक सङ्ग अन्तरङ्गता स्थापत कएल जाए, सएह थिक चरम लक्ष्य ।

४ (२७)

अधराति भर कमल विकसिउ ।
 बतिस जोइणी तसु अङ्ग उहसिउ^१ ॥
 चालिअ ससहर^२ मागे अवधूइ ।
 रअणहु सहजे कहेइ ॥
 चालिअ ससहर गउ णिवाणे ।
 कमलिनि कमल वहइ पणालेँ ॥
 विरमानन्द विलक्षण सुध ।
 जो एथु बुझइ सो एथु बुध ॥

भुसुकु भणइ मइ बुभिश्र मेले ।
सहजानन्द महासुह लीले ॥

× × ×

अधराति भरि कमल विकसल ।
वत्तीस योगिनी तसु अङ्ग चल्लसल ॥
चालित शशधर मार्गे अवधूती ।
रतनहु सहजे कहइ (अजगूत) ॥
चालित शशधर गेल निर्वाणे ।
कमलिनि कमल बहइ प्रनाले ॥
विरमानन्द विलक्षण शुद्ध ।
जे एत (ए) बुझइ से एत (ए) बुद्ध ॥
भुसुकु भनइ हम बुझल मेले ।
सहजानन्द महासुखलीले ॥

चतुर्थान्त प्रहर (चतुर्थी सन्ध्या) मे, अर्थात् प्राणसूर्यक अस्तमित भेलापर सहस्रार विकसित भेल (अथवा निशामे जाए सहस्रार विकसित भेल) । योगिनीक सदृश, महाविद्याक सङ्ग सामीप्यभाव अगओनिहारि देवीक सदृश, वत्तीसो नाडी ओहि सहस्रारक अङ्गकेँ उल्लसित कएलक, आनन्दोत्फुल्ल कएलक । प्राणचन्द्र अवधूती वा सुषुम्ना नाडीमे ऊपर उठए लागल आ' सहज वा सामरस्यक अनुभूति-रत्नक परिचय हमरा कहए लागल, अर्थात् हमरा ओ अनुभव होअए लागल । समुत्थित ई प्राण-चन्द्र वा चित्त-चन्द्र निर्वाणप्राप्त भेल अर्थात् मुक्त भए गेल, कमलिनी अर्थात् कुण्डलिनी वा प्राणशक्ति सहस्रार-कमलमे प्रवेश कएल, प्रकृष्ट ब्रह्मनाडी द्वारा । तखनुक आनन्द विलक्षण तथा विशुद्ध सच्चिन्मय । जे एतए ई रहस्य बुझए सएह अछि प्रबुद्ध । हमहुँ तँ जीव (प्राण)-आत्मा (परमात्मा) क मेलक वा शक्ति-शिवक संयोगहिक, सहज सामरस्यहिक, प्रसादात् एहि रहस्यसँ परिचित भेल छी । अर्थात् बिनु ओहि सामरस्यानुभूतिक आनन्दक साक्षात् अनुभव प्राप्त भेने ई संभव नहि अछि (एहिठाम जीवन्मुक्तिपर प्रकाश अछि) ।

करुणा मेह निरन्तर फरिआ ।
 भावाभाव द्वन्दल दलिआ ॥
 उइत्ता गअण मामेँ अदभूआ ।
 पेख रे भुसुकु सहजसरुआ ॥
 जासु सुनन्ते तुट्टइ इन्दिआल ।
 निहुए^१णिअ मन देअ^२ उलास ॥
 विसअ विशुद्धेँ मइ बुझिअ आनन्दे ।
 गअणह जिमि उजोलि चान्दे ॥
 ए तैलोए एत वि सारा^३ ।
 जोइ भुसुकु फेटइ अन्धकारा ॥

× × ×

करुणा मेघ निरन्तर फरए ।
 भावाभाव द्वन्दल दलए ॥
 उदित गगन मामेँ अद्भुता ।
 पेख रे ! भुसुकु सहजस्वरूपा ॥
 जसु सुनइते टूटइ इन्द्रियजाल (इन्द्रजाल) ।
 निभृत निज मन दिअए उल्लास ॥
 विषय विशुद्धेँ हम बुझी आनन्दे ।
 गगने जिमि इजोरि चन्दे ॥
 ऐ त्रैलोक्ये एते विसारा ।
 योगि भुसुकु फाड़इ अन्धकारा ॥

परमा सत्ताक भाव वा अभाव, एहन विकल्पकेँ दलित कए, हृदयमे करुणा-मेघक उत्पत्ति भेल अर्थात् शिवक करुणामय स्वरूपक स्फुरण भेल । शून्य-गगनमे अद्भुत सहज-स्वरूप-प्रकाशक उदय भेल, एहन प्रतीत भेल । अर्थात् शून्य-स्वरूपिणी शक्तिक सङ्ग सम्मिलित शिवक सामरस्यमय स्वरूपक वा विमर्श-सम्मिलित-प्रकाशक साक्षात्कार भेल । हे भुसुकु ! एहि स्वरूपकेँ

१। चगीको । शास्त्री, सेन—निहुरे

२। चगीको । शास्त्री, सेन—दे

३। चगीको । शास्त्री—ए त विसारा । सेन—एतवि धारा

नीक जकाँ देखह, चिन्हह । ओ तँ एहन प्रकाश अछि जकर वर्णन सुनलासँ इन्द्रियजाल वा मायाजाल टूटि जएतह, आ' मन निश्चुत भए जेतह, अनायास उल्लासितो । विषय-वासना आब शुद्ध सत् आनन्दरूपमे परिणत भेल अछि, कोना लगैत अछि तँ जेना आकाशमे चन्द्रोदय भए गेल हो, चन्द्रमाक इजोरिया जकाँ ओहि असीम परमशिवक सहज-प्रकाश चित्त-जगतकेँ व्याप्त कएने अछि । एतेक तँ कहल, मुदा एहि त्रैलोक्यक मायाजालमे पड़ि लोक सभ किछु बिसरि जाइत अछि, किन्तु भुसुकु अज्ञान-तिमिरकेँ फाड़ि देल, तत्त्वज्ञानी बनि गेलाह ।

६ (४१)

आइए अणुअना ए जग रे भाँतिँँ सो पड़िहाइ ।
 राजसाप देखि जो चमकिइ साँचे कि ताक बोड़ो खाइ ॥
 अकट जोइआ रे मा कर हाथ^१ लोहा ।
 आइस^२ सभावेँ जइ जग बुझसि टुटइ वासना^३ तोरा ॥
 मरुमरीचि गन्ध[व]नअरी^४ दापणपतिबिम्बु जइसा ।
 वातावत्तों सो दिढ़ भइआ अपेँ पाथर जइसा ॥
 बान्धिसुआ जिम केलि करइ खेलइ बहुबिह खेला ।
 बालुआतेलेँ ससर सिंगे आकाशफुलिला ॥
 राउतु भणइ कट भुसुकु भणइ कट सअला अइस सहाव ।
 जइ तो मूढ़ा अछ्छसि भान्ती पुच्छतु सद्गुरुपाव ॥

× × ×

आदि [मे] अत्पन्न [१] ई जग रे ! भ्रान्तिँँ से प्रतिभाति ।
 रज्जु-साप देखि जे चमकइ सत्ये कि ताक बोड़ो खाइ ?
 अकट योगिआ रे न कर हाथ नोनाह ।
 अइसन स्वभावेँ यदि जग बुझसि टुटए वासना तोरा ॥
 मरुमरीचि गन्ध[र्व]नगरी दर्पण प्रतिबिम्ब जइसन ।
 वातावत्त^१ से दढ़ भेला अपेँ पाथर जइसन ॥

१ । चगीको । शास्त्री, सेन—हथा

२ । चगीको, सेन । शास्त्री—अइस

३ । चगीको । शास्त्री, सेन—वाषणा

४ । चगीको । शास्त्री—गन्धनदरी

(१२८)

बन्ध्या सुता जिमि केलि करइ खेलइ बहुविह खेला ।

बालुका तेले शशक सिधे आकाश फुलएला ॥

राउत भनइ ओह ! भुसुकु भनइ ओह ! सकला अइसन स्वभाव ।

यदि तो मूढ़ छह [तो] भ्रान्त [१] पुछह सद्गुरुपाद ॥

हे बालयोगिन ! वस्तुतः आदिमे जे अनुत्पन्न छल एहन जगतकेँ भ्रान्तिक कारणे तोँ यथार्थ बुझि स्वीकार करैत छह । तोहरा असत्य जगत् सत्य प्रतिभासित होइत छह, भ्रमक कारणे । किन्तु बुझह जे रज्जुसर्प देखि जे डरैँ चौँ कि उठैत छथि तनिका वस्तुतः ओ साप खाए तँ नहि लैत अछि । मिथ्या धारणा मात्र रहैत अछि जे ओ साप खा लेत, तहिना एहि जगतकेँ यथार्थ मानि निरन्तर भीति-दुःखसँ व्याकुल रहब भ्रममात्रक परिणाम थिक । एहि जगतसँ किछु होबएवाला नहि, एकर डर की ? ई अकट गप हम कहैत छिअह । एहि भवसागरक द्वार विषय-जलकेँ स्पर्शो नहि करह, केवल हाथ [मन] केँ नोनछराइन, विषयी, करब होएतह । ई भवसागर किछु नहि सत्ता रखैत अछि, विच्छक्तिक आचरणरूप माया मात्र थिक । एहि रूपमे जँ तोँ संसारकेँ स्वीकार करबह, तँ अनायास विषय-वासना दूटि जएतह । ई बुझह जे ई संसार तहिना किछु काजक नहि जेना मरुभूमिमे पानि पीबाक इच्छा केवल कष्टकारके, ई कपोलकल्पित सुखदुःखमय संसार तहिना मिथ्या जेना आकाशमे गन्धर्वनगरी बसल, अथवा जेना दर्पणमे प्रतिबिम्बित वस्तु [वस्तु भासित होइत, किन्तु वस्तु नहि, छाया-प्रतिबिम्ब मात्र] । ई जगत् परमा सत्ताक आभास मात्र, छाया मात्र, वस्तुतः अपनामे ई किछु नहि, इएह आशय । वाता-वर्त्तमे पड़ल पाथर कहिओ स्थिर भेल ? बन्ध्याक पुत्री कहिओ जन्म लए खेलाएल ? बालुसँ कहिओ तेल बनल ? खड़ियाकेँ कहिओ सिध उपजलैक ? आकाशमे कहिओ कोनो फूल फुलाएल ? एहि सभ प्रश्नक उत्तर एकेटा होएत—कहिओ नहि । तहिना ई जगत् कहिओ यथार्थ तत्त्वक रूपमे उत्पन्न भेल, से नहि । राउत (सिद्ध राजकुमार) ई अद्भुत विषय कहैत छथून्ह, भुसुकु ई अद्भुत विषय कहैत छथून्ह जे सभ जातिक विषयकेँ, वस्तुकेँ, एही रूपमे बुझह । तथापि जँ तोँ मूढ़ छह तँ कोनहु सद्गुरुसँ सत्यक जिज्ञासा करह ।

७ (४३)

सहजमहातरु फरिअ ए तेनोए ।
 खसमसभावे रे वाणत मुका कोए १ ॥
 जिम जले पाणिआ टलिआ भेड़ न जाअ ।
 तिम मणरअणा रे समरसे गअण समाअ ॥
 जासु नाहि अण्णा तासु परेला काहि ।
 आइ अनुअणा रे जाममरण भाव नाहि ॥
 भुसुकु भणइ कट राउतु भणइ कट सअला एह सहाव ।
 जाइ ए आवइ रे ए तहिँ भावाभाव ॥

×

×

×

सहज महातरु फरए रे ! त्रैलोक्ये ।
 खसम-स्वभावे रे ! वानतः मुक्ता कोए ॥
 जिमि जले पानिआ खसि भेद न जाए ।
 तिमि मनरतना रे ! समरसे गगन समाए ॥
 जसु नाहि आत्मा तसु परक काहि ।
 आदि अनुत्पन्ना रे ! जन्ममरण-भाव नाहि ॥

भुसुकु भनइ कृत, राउत भनइ कृत, सकला (इ) एह स्वभाव ।

जाइ न आवइ रे ! न तहँ भावाभाव ॥

हे बालयोगिन् ! एहि समस्त त्रैलोक्यमे एक सहजरूप, सामरस्यमय शिव-शक्तिक अद्रयरूप, महान् वृत्त जकाँ पसरल अछि, ओही महान् वृत्तक मिथुनक फलरूप थिक ई यावतो सृष्टि, मायाजाल । ओ आकाशसदृश स्वभावे, शून्यता-स्वभावे, गगनहृदयस्वभावे, तँ स्वातन्त्र्य वा विमर्शशक्ति थिक परमात्मा वा परमशिवाद्वैतक एहि शक्तिकेँ, परमात्माक स्वभाव (विमर्शहि स्वभावे) केँ पकड़लासँ मुक्ति भेटव सुनिश्चित, किन्तु दौर्भाग्यवशात् बड़ थोड़ व्यक्ति तत्त्वज्ञानी भए सकलाह, अधिकांश ज्ञानविहीन उपासना वा धार्मिक अन्य चर्या कए बन्धनग्रस्ते रहलाह । जेना जलाशयमे एक लोटा जल देलासँ व्यापक-व्याप्य जलक भेद नहि अनुभूत हो, तहिना मनोरत्न सामरस्यपूर्ण शून्य-स्वरूप शिव-शक्तिमे मीलि (पैसि) गेलासँ तद्रूपे भए जाइत अछि । कहलो तँ गेल अछि जे साधनाक चरमदशामे चित्ते चिति (चित्-शक्ति)मे परिणत भए जाइत अछि ।

१ । चगीको । शास्त्री-वा ए मुका कोए । सेन-वाणतकाकोए ।

एहि अवस्थाकेँ प्राप्त करबाक हेतु आत्मविकास आवश्यक, जकरा आत्मबोध नहि, तकरा परतत्त्वबोधे कोना हो ? भुसुकु कहैत छथि जे एहि त्रैलोक्यक यथार्थ स्वभाव बुझह आदिमे अनुत्पन्नता, तखन जन्म मरणहिक सद्भाव कोना ? एहन भासित होएव भ्रान्ति मात्र थिक । तेँ ई निश्चित रूपेँ बुझह जे जगतक इएह उक्त स्वभाव थिक, एहि अनुत्पन्नतामे भावाभावक, आवागमनक, प्रश्ने नहि उठैत अछि, राउत भुसुकुक इएह धारणा छन्हि ।

८ (४६)

वाजणाव पाड़ी पँउआ खालेँ बाहिउ ।
अदअ बङ्गाले क्लेश लुङ्गिउ ॥
आजि भुसु[कु]^१ बङ्गाली भइली ।
णिअ घरिणी चण्डाली लेली ॥
डहिअ^२ पञ्चपाटण^३ इंदिविसआ णठा ।
ए जानमि चिअ मोर कहिँ गइ पइठा ॥
सोए रुअ मोर किम्पि ए थाकिउ ।
निअपरिवारे महासुहे थाकिउ ॥
चउकोड़ि भण्डार मोर लइया सेस ।
जीवन्ते मइलेँ नाहि विशेष ॥

× × ×
वज्रनाव पाड़ि पटुमा-हृदमे खेबल ।
अद्वय-बङ्गाले क्लेश लूटल ॥
आजु भुसुकु बङ्गाली मेल ।
निज घरनी चण्डाली लेल ॥
दग्ध पञ्चपत्तन, इन्द्रिय-विषया नष्टा ।
न जानी चित्त मोर कत गइ (जा) पइसो ॥
सोन-रूप मोर किछु न रहल ।
निज परिवारे महासुखे रहल ॥
चउकोटि भण्डार मोर लए शेष ।
जीवत मुइने नाहि विशेष ॥

१। चगीको। शास्त्री—भुसु। सेन—भुसुकु २। चगीको। शास्त्री—दहिअ। सेन—

दहि जो ३। चगीको। शास्त्री—पञ्चधाटण। सेन—पञ्च धाटण

वअ लिङ्गक प्रतीक थिक आ' पद्म योनिक । तें, प्रथम पंक्तिक आशय अछि— लिङ्गरूप नौका योनिरूप धारमे खसाए खेबए लगलहुँ, अथवा महाशक्ति-केँ, कुण्डलिनीशक्तिकेँ, सहस्रारस्थ शिवक सङ्ग मिलाए, शिवरूप भए, आत्मा हमर तत्समाने, मैथुनसदृशे, आनन्दातिरेकक, निर्विकल्पक आनन्दक, अनुभव कएलक । शिवशक्ति-अद्वयक उपयुक्त बङ्गालक कारणेँ अनेक दुःख लटल, विषयभोगक क्रमेँ बड़ बड़ कष्ट सहल । आब कोनो कष्ट नहि । आइ हम शुद्ध बङ्गाली (ब्—शिव, अङ्गाली—अभिन्न, तें शिवक अभिन्न) भए गेल छी । आइ स्थूल साधकरूपमे हम डोमिनिकेँ अपन घरनी बनाए नेने छी आ' शिवात्मरूपमे परमाशक्तिकेँ कुण्डलिनीक स्वरूपमे अपन अन्तरङ्ग बनाए नेने छी । आइ पञ्चपत्तन [पञ्चस्कन्धाश्रित^४ अहङ्कार-ममकारादिक संवेदना] दग्ध भए गेल, इन्द्रियविषय शब्दस्पर्शादि नष्ट भए गेल । हमर चित्तपर आब ओहिसभक कोनो प्रभाव नहि, न जाने ओ आइ कतए जाए पैसल अछि (वस्तुतः शून्यस्वरूप शक्तिमे अन्तर्लीन अछि किन्तु हुनक आकार कोनो सीमित नहि, जे स्थूल रूपमे ज्ञातव्य भए सकए, तें नहि जानी) । आब हमरा हेतु सोन-रूप किछु मूल्यवान् नहि, दूनूँ एके रङ्ग तटस्थ छी अर्थात् शून्य (सोन) आ' आकार (रूप) दूनूमे कोनहु एकमे अधिक आसक्त छी, एहन प्रश्न नहि अछि, शून्य-आकार दूनूक संकल्प-विकल्पक क्षय भए गेल अछि, केवल प्रकाशानन्दचिन्मयक, ज्ञाता-ज्ञेय-ज्ञानक एकतानताक, बोध भए रहल अछि । एहि असीम सामरस्यक आनन्दक अनुभूति लए अनतह नहि जाए पड़ल, अपन परिवारहिमे भेटि गेल, अपन शक्ति डोमिनिक अनुग्रहसँ । आब हमर विषयवासनाक चतुष्कल भण्डारे समाप्त अछि, आब हमरा की सताओत ? आब जेहने जीवन तेहने मरण (जीवन्मुक्तक अवस्थामे स्वतः आनन्दे आनन्द) ।

काहु पाद (कृष्णाचार्य)

१ (७)

आलिँ कालिँ बाट रुन्धेला ।

ता देखि काहु विमन भइला ॥

काहु कहिँ गइ करिब निवास ।
 जे मनगोअर सो उआस ॥
 ते तिनि ते तिनि तिनि हो भिन्ना ।
 भणइ काहु भव परिच्छिन्ना ॥
 जे जे आइला ते ते गेला ।
 अवणागवणे काहु विमन भइला ॥
 हेरि से काहि निअडि जिनउर बसइ ।
 भणइ काहु मो हिअहि न पइसइ ॥

X X X

आलिँ कालिँ बाट रोघल ।
 से देखि काहु विमन भेल ॥
 काहु कत गइ (जा) करब निवास ।
 जे मनगोचर से उदास ॥
 से तीनि से तीनि तीनि हो भिन्ना ।
 भनइ काहु भव परिच्छिन्ना ॥
 जे जे अएला से से गेला ।
 आवागमनेँ काहु विमन भेला ॥
 हेरि से काहु निअर जिनपुर बसइ ।
 भनइ काहु मोहि हिअहि न पइसइ ॥

इड़ा-पिङ्गला तँ सुधुम्नास्थ ब्रह्मनाडीगत कुण्डलिनीशक्तिक उद्धर्वगमनमे रोधके, बाधके, भए गेल अछि, से देखि हम, काहु पाद, विमन भए गेल छी अथवा (जेना टीकामे, ठीक विपरीत अछि) कुण्डलिनी-शक्तिक विकेन्द्रित होएबाक बाट रुद्ध अछि, कारण हुनक सन्मार्ग ब्रह्मनाडीकेँ दूनू दिशि सँ इड़ा-पिङ्गला दबने अछि, तँ काहु विमन, विशिष्टमन । आब काहु कतए जाए बसताह ? जतए बसताह से अलक्ष्य, अवाङ्मनोगोचर । जे मनोगोचर जागतिक तत्त्व सेसभ उदास जकाँ लगैत अछि, ओहिमे कोना दुकू ? ओ तीनि, काय-वाक्-चित्त, आ' ई तीनि, स्वर्ग-मर्त्य-पाताल, भिन्नताक

सूचक थिक, एहन गप्प विश्वक परिच्छिन्न स्वभावक दृष्टिअै अछि । विश्वक मायाजाल अनित्य वस्तु, जे जनमल सभ चल गेल । काहु एहि आवागमनसँ विबुध छथि । ई आवागमन कोना दुटए ? मुक्तिसेँ । से मुक्ति-प्रतीक जिनपुर तँ लगहिमे अछि; केवल हृदयमे पैसए, चित्त-विकास हो, ततवे आवश्यक ।

२ (६) .

एवंकार दृढ़^१ बाखोड़ मोड़िउ ।
विविह विआपक बान्धण तोड़िउ ॥
काहु^२ विलसअ आसवमाता ।
सहजनलिनीवन पइसि निविता ॥
जिम जिम करिणा करिणिरेँ^३ रिसअ ।
तिम तिम तथतामअगल वरिसअ ॥
छड़गइ सअल . सहावे सूध ।
भावाभाव बलाग न^३ छुध ॥
दशबलरअण हरिअ दशदिसेँ ।
[अ]विद्याकरिकुँ दम अकिलेसेँ ॥

× × ×
एवंकार दृढ़ खम्हा मोड़ल ।
विविध विआपक बन्धन तोड़ल ॥
काहु विलसए आसवमत्त (१) ।
सहजनलिनीवन पैसि निवृत्त (१) ॥
जिमि जिमि करिणा करिणीए रिसए ।
तिमि तिमि तथता मदकल बरिसए ॥
षड्गति सकल स्वभावेँ शुद्ध ।
भावाभाव बालाग्र^४न छूत (क्षुब्ध) ॥
दशबलरतन हरल दशदिसे (शे) ।
अविद्याकरिकेँ दम (ह) अकलेसेँ (शे) ॥

१। सेन—दृढ़ २। सेन—काहु

३। बगीको, सेन । शास्त्री—बलाग न [१]

४। बाला = केश (आत्मे सं० श० फो० P. 390 दृष्टव्य)

‘एवं’ मन्त्ररूपी वा शक्ति-शिवरूपी चन्द्रसूर्यनाडीक हृद् स्तम्भके^१ कोणित कए (मर्दित कए) हृदयस्थ कएल। बाह्य विविध व्यापक बन्धनसभके^२ तोड़ल। आब काह मद्य पीबि उन्मत्त वा सामरस्य-सुखानुभवमे विभोर छथि, ओहि सहजानन्द-सामरस्यरूप, शक्तिसङ्गमरूप, कमलिनी-वनमे विलास कए रहल छथि। संसारसँ आइ निवृत्त छथि। जेना जेना चित्तगजेन्द्र शून्यस्वरूपिणी महा-शक्तिकरिणीमे रिसिआ रिसिआ सटैत अछि, तेना तेना शिवत्वक आनन्द-मदधारा बरिसैत अछि। देवासुरप्रभृति षड्गतिशील जीवसभ स्वभावतः शुद्ध अछि, केवल मायाक कारणेँ अशुद्ध। आब हमरा मायाक स्वरूप स्पष्ट भए गेल अछि आ’ तँ भाव-अभावक समस्यासँ केशाग्रो भरि स्पृष्ट वा लुब्ध नहि छी। अविद्या तँ हमर दशबल^३-रत्न (शिवत्वबल)केँ हरण कए लेने छल। अविद्याहिक कारणेँ ओ दशहु दिशामे छिड़िआ गेल छल। किन्तु आब हम ओहिपर विजय प्राप्त कएने छी। तोहरहुसँ इएह अनुरोध अछि जे अविद्या-हथिनीकेँ सुलभ रीतिएँ, तान्त्रिक भोगमय साधनसँ दमन करह। अविद्या-हथिनीसँ काज नहि चलतह, चित्त-गजकेँ विद्याकरिणीक अन्तरङ्ग बनबह, सएह आशय।

३ (१०)

नगरबाहिरि रे डोम्बि तोहोरि कुड़िआ ।
छोइ छोइ जाह सो बाह्यनाड़िआ ॥
आलो डोम्बि तोए सम करिब मो^१ साङ्ग ।
निधिन काह कापालि जोइ लांग ॥
एक सो पदुमा चौषठी पाखुड़ी ।
तहिँ चड़ि नाचअ डोम्बी बापुड़ी ॥
हा लो डोम्बि तो पुछमि सदभावे^२ ।
आइससि जासि डोम्बि काहरि नावे^३ ॥
तान्ति विकणअ डोम्बि अवरना^४ चांगेड़ा^५ ।
तोहोर अन्तरे छाड़ि नइपेड़ा^६ ॥

५। दश पारिभाषिक बल—श० क०—पृ० ८११ (‘बल’ शब्द)

१। चगीको। शास्त्री, सेन—म २। चगीको, सेन—अवर ना

३। सेन—चङ्गता ४। सेन—नइएता

तु लो डोम्बी हाँउ कपाली ।
 तोहोर अन्तरे मोए घेणिलि^५ हाड़ेर माली ॥
 सरवर भाब्जिअ डोम्बी खाअ मोलाण ।
 मारमि डोम्बि लेमि पराण ॥

× × ×

नगर बाहर हे ! डोमिनि ! तोहर कुटिआ ।
 छूबि छूबि जाह से ब्रह्मनाडिआ ॥
 हे गे डोमिनि ! तोहि सम करब हम सङ्ग ।
 निघुण काह कपाली योगी नङ्ग ॥
 एक से पदुमा चौंसठि पंखुड़ी ।
 ताहि चढ़ि नाचए डोमिनि बापुड़ी ॥
 हे हे डोमिनि ! तोहि पुछी सद्भावे^६ ।
 आवह जाह डोमिनि ! ककर नावे^७ ॥
 ताँति बेचह डोमिनि ! आवरण (१) चङेरा ।
 तोहर अन्तरे छाड़ी नटपेटा ॥
 तो हे डोमिनि ! हम कपाली ।
 तोहर अन्तरे हम गहल हाड़क माली ॥
 सरवर भाडि डोमिनि खाए मृणाल ।
 मारी डोमिनि ली परान ॥

हे डोमिनि ! नगरसँ बाहर तोहर खोपड़ी छह, अथवा हे महाशक्ते !
 शरीरक स्थूल परिधिसँ बाहर, सूक्ष्म रूपमे अहाँक वास्तविक सत्ता अछि;
 कुण्डलिनीरूपमे अहाँकाँ ब्रह्मनाडी छूबि छूबि जाइत अछि । हे महामुद्रे ! हम
 अहाँक सङ्ग रतिलीन होएब शिवरूपमे, आइ काह अष्टपाश-विमुक्त छथि,
 स्वतः घृणा नहि, कापालिकक रूपमे अघोर छथि, नग्न छथि, विषयवासनासँ
 अनावृत छथि । एक ओ मूलाधारचक्रक पद्म, तकर चौंसठि दल, ताहिपर
 मानू कुण्डलिनीरूपमे महामुद्रा डोमिनी माता नाच करैत छथि । हे महामुद्रे !
 अहाँकेँ हम सद्भावेँ पुछैत छी—‘अहाँ कोन नावसँ सहस्रारपर बहैत जाइत

छी आ' ओतएसँ बहैत उतरैत छी ?' कोनो स्थूल संवाहक तत्त्व नहि अछि, चित्त मात्र माध्यम अछि, सएह आशय । हे डोमिनि ! हे महामुद्रे ! अहाँक काज अछि ओभराहटि-पतनक रूपमे मूल्य लए मायाक तौति बेचब आ आवरणरूप चङ्केरा बेचब । अहाँक निकट भेलासँ हम नटपेटा छोड़ि दी, जाहिसँ उपकरण लए मायामय विश्वमे नट-लीला करैत छलहुँ । अहाँ डोमिनि [अस्पृश्या, अत्वक्गोचरा] छी । हम कापालिक छी, अहाँक समीप भए हम अस्थिमाला धारण कए नेने छी । प्राणशक्ति पशुक शरीरक अन्तश्चक्ररूप सरोवरकेँ तोड़ि, ओहिमे पैसि मृणालसदृश ब्रह्मनाडीक भोग करैत छथि । आब हम कुण्डलिनीक (नाडीक मूलभूत व्यापक) सत्त्वकेँ अपनामे ग्रहण कए आत्मामे मिलाए लेब, सभक मूलाशक्तिकेँ आत्मकेन्द्रित कए शिवत्वलाभ करब ।

४ (११)

नाडिशक्ति दिढ़ धरिअ खाटे^१ ।
अनहा डमरु बाजइ वीरनादे ॥
काह कपाली योगी पइठ अचारे ।
देहनअरी विहरइ एकाकारे ॥
आलि कालि घण्टा नेउर चरणे ।
रवि शशी कुण्डल किउ आभरणे ॥
राग द्वेष^२ मोह लाइअ छार ।
परम मोख लबए मुक्तिहार^३ ॥
मारिअ शासु नणन्द घरे शाली ।
माअ मारिआ काह भइल कबाली ॥

× × ×

नाडिशक्ति दढ़ धरी खाटे ।
अतहद डमरु बाजइ वीरनादे ॥
काह कपाली योगी पइस आचारे ।
देहनगरी विहरइ एकाकारे ॥

१ । चगीको । शास्त्री—खट्टे । सेन—खदे २ । चगीको । शास्त्री—द्वेष । सेन—देश

३ । चगीको, सेन । शास्त्री—मुक्ताहार

आलि कालि घण्टा नेउर चरणे ।
 रवि-शशि-कुण्डल कएल आभरणे ॥
 रागद्वेषमोह लेपिके छार ।
 परम मोक्ष ल [भ]ए मुक्तिहार [मुक्ताहार] ॥
 मारि सासु ननंद [ननदि] घरे श्यालो ।
 माए मारि कान्ह भेल कपाली ॥

ब्रह्मनाडी आदि [षट्चक्रनिरूपणक प्रसङ्गमे कहल] नाडीसभक अन्तः-
 स्थित समस्त शक्तिकेँ, कुण्डलिनी वा प्राणशक्तिकेँ, चित्तक आधार बनाए, ओहि-
 पर ओडठि मनसा पड़ि रहल छी । एहि मननक क्रममे अनाहत-ध्वनिरूप
 डमरूक निनाद 'सोहं' जोरसँ सूनि रहल छी । कापालिक काहू योगी आब तेहन
 आचारक अनुसरण करैत छथि जाहिमे देहे देवालय थिक । एहि आलयमे,
 देवनगरीमे, मानू ओ एकरूपमे, एक तानमे, समाधिस्थ भए सामरस्यसुखोपभोग
 करैत विहार कए रहल छथि । ओहि साधनाक क्रममे इड़ा-पिङ्गलागत पवनक
 सन-सन शब्द, ओहि नाडीयुगलमध्य ऊर्ध्वसंचारिणी कुण्डलिनीशक्तिक नूपुर-
 ध्वनि अछि, शरीरस्थ सूर्यमण्डल एवं चन्द्रमण्डल ओहि महतीशक्तिक ताटङ्कद्वय
 थिक । एहि प्रकारक अनुभूतिक प्रसादात् काहू सांसारिक विषयवासनासभकेँ
 दग्ध कए राख बनाए देल । आब जँ ओहिसभक अनुभवो होइत छन्हि तँ
 दमित, प्रशान्त, शीतल संवेदना मात्रक रूपमे, एहन सन जेना अपन समस्त
 ज्वालाकेँ छाड़ि निःशक्ति भए ओ केवल शरीरमे (भस्म जकाँ) लागल अछि ।
 आब कान्ह बड़ बहुमूल्य हार, मुक्ताहार, लाभ कएने छथि, ओ थिक परममोक्षहार,
 मुक्तिहार । जीवात्मा (स्त्री)क सासु-ननदि जकाँ श्वास आ' ज्ञानेन्द्रिय-कर्मेन्द्रिय-
 सुखसाधनसभकेँ तँ काहू दमित कए समाप्ते कए देल जे सभक मूलभूता मलिन-
 सत्त्वप्रधाना मायहुकेँ, समस्त विषयवासनाक जननी मायहुकेँ आइ समाप्त कए
 देल, हुनक प्रपञ्चजालसँ अवगत भए ओहिसँ अप्रभावित छथि (शुद्ध सत्त्वप्रधाना
 महामायामे लीन भए गेल छथि, स्वतः परम शिवरूप, सच्चिदानन्दरूप बनि गेल छथि) ।

५ (१२)

करुणा पिहाड़ि खेलहुँ नअबल ।
 सद्गुरुबोहें जितेल भवबल ॥

फीटउ दुआ मादेसि रे ठाकुर ।
 उआरिउएसेँ काह्णिअड^१ जिनउर ॥
 पहिलेँ तोड़िआ बड़िआ मारिउ^२ ।
 गअवरें तोड़िआ पाअजना घालिउ ॥
 मतिऐँ ठाकुरक परिनिविता ।
 अवश करिआ भवबल जिता ॥
 भणइ काहु अम्हे^३ भाल दान देहुँ ।
 चउषठिठ कोठा गुणिया लेहुँ ॥

× × ×

करुणा पीढ़ी खेलाइ नयबल ।
 सद्गुरुबोधेँ जीतल भवबल ॥
 काटल द्वैत, मातु रे ! ठाकुर ।
 उपकारि-उदेशेँ बाह्णि निअर जिनपुर ॥
 पहिने तोड़ि पत्तिका मारल ।
 गजवरे तोड़ि पाअजन घालल ॥
 मतिऐँ (मन्त्रिऐँ) ठाकुरक परिनिवृत्त ।
 अवश कए भवबल जित (ल) ॥
 भनइ काहु, हम भल दान दी ।
 चौसठि कोठा गुनि लए ली ॥

आइ काह्णि करुणामय स्वाधिष्ठानचित्तकेँ समस्त जागतिक प्रपञ्चक सतरब्जक
 घर जकाँ मानि, ओहि घरसभमे जागतिक अनुभवकेँ नहि राखि, आध्यात्मिक
 तत्त्वसभकेँ उपविष्ट कए अपूर्व लोकोत्तर विलास कए रहल छथि, खेड़िए जकाँ
 सद्गुरुदत्त ज्ञानसँ अपन आध्यात्मिक शाक्त शरीरस्थ तत्त्वसभक द्वारा सांसा-
 रिक वासनासभकेँ जीति जगद्वल प्राप्त कए नेने छथि । आइ द्वैततरु छिन्न
 भए गेल, अद्वैत-भावना अङ्कुरित पुष्पित भेल । रे अविद्याग्रस्त चित्त ! तौ
 आइ मातु भए गेलह, तोहर प्रशक्ति समाप्त । उपकारीक उद्देश्येँ तकैत तकैत

१। चगीको—निअर २। चगीको—मराडिउ । सेन—मराडिइउ

३। चगीको । शास्त्री, सेन—आम्हे

कहिक ध्यान अकस्मात् एहिपर जाइत छन्हि जे महान् स्वर्ग (आनन्दमय लोकोत्तर जगत्) निकटहिमे अछि । जगत्प्रपञ्च-सतरञ्जक जालपर कोना विजय प्राप्त कएल, तकरा सूचित करबाक हेतु काह ओकर प्रक्रिया देखबैत छथि । पहिने (आठो) प्यादा कटल अर्थात् घृणाशङ्कादि अष्टपाश केँ काटल । समाधिस्थ चित्तगज फील गोटीकेँ दुकाए अन्य पात्र (बोड़ा आदि) वा ज्ञानेन्द्रिय विषय-सभकेँ काटल । मन्त्री वा मन्त्रशास्त्रीय बुद्धि द्वारा तँ अविद्याप्रस्तचित्तराज स्वयं मातु भए गेलाह, अचल भए गेलाह । आब ओहि कलुषमय चित्तहिकेँ जखन मातु कए लेल तखन जगद्वललाभक गप्पे कोन ? ओ तँ अनायास सिद्ध भए गेल । काह कहैत छथि—हे महामुद्रे ! चौँसठि दलक पद्म(चक्र) हम अहीँक सेवामे प्रस्तुत कएने छी, ओ अहीँक निवास-मन्दिर अछि, सएह हमर अनुदान बुझू ।

६ (१३)

तिशरण णावी किअ अठकुमारी ।
 निअ देह करुण शून मेहेरी १ ॥
 तरित्ता भवजलधि जिम करि माअ सुइना ।
 मभ वेणी तरङ्ग म^२ मुनिआ ॥
 पञ्च तथागत किअ केडुआल ।
 बाहअ काअ काहिल^३ माआजाल ॥
 गन्ध परस रस जइसोँ तइसोँ ।
 निंद विहुने सुइना जइसो ॥
 चिअकएणहार सुणत माङ्गे^४ ।
 चलिल काह महासुहसाङ्गे ॥

×

×

×

त्रिशरण नावी कृत अठकुमारी ।
 निज देह करुणासूनमेहेली (महिला) ॥

-
- १। चगीको । शास्त्री—करुणाशून्यमे हेरी । सेन—करुणाशून्य मेहेली ।
 २। चगीको । शास्त्री—तरङ्गम ३। चगीको । शास्त्री—काहिन ल
 ४। चगीको । शास्त्री—सुणतमाङ्गे

तीर्ण भवजलधि जिमि करि माया सपना ।

माभ वेणी तरङ्ग हम मूनि ॥

पञ्चतथागतकृत करुआरि ।

बाहए काय काहिल मायाजाल ॥

गन्ध-परस-रस जइसन तइसन ।

निद-विहीने सपना जइसन ॥

चित्ताकर्णधार शून्यता-मार्गे (मार्डि पर) ।

चलल काह्ल महासुख सङ्गे ॥

काय, वाक्, चित्त इएह तीनू तँ साधनाक साधन अछि, एहि तीनू शरणकेँ नौका मानि प्राणशक्तिकेँ ऊपर खेबए लगलहुँ, एहि नौकहिक प्रसादात् समस्त अष्ट-कुमारी (ब्राह्मी आदि वा शिवक अष्टमूर्त्तिक सहचरी अष्टप्रकृति पञ्चमहाभूतार्कचन्द्र-यज्वान) केँ, अपन देहहिमे, करुणा-शून्यमे वा शिव-शक्तिमे (अन्तरङ्ग परम-सत्तामे) देखल, अथवा एहि तीनू शरणकेँ अष्टशक्तिमे परिणत कए (साधनाक बलें अष्टशक्तिक अभिन्न काय, वाक्, चित्तकेँ बनाए), अपन देहकेँ शिवशक्तिमे लीन कए देल, एहन अनुभव होअए लागल । तखन मायाकेँ सपना मानि संसार-सागरकेँ पार कएल । इडा-पिङ्गला दूनूक तरङ्गकेँ रोकि (मध्यस्थ सङ्गम ब्रह्म-नाडीकेँ अपन प्राण-कुण्डलिनीशक्तिसँ पूर्ण कए) वैरोचन, अक्षोभ्यादि देवसमूहकेँ करुआरि मानि हुनकहि लोकनिक आश्रय धएने काय-नौकाकेँ खेबैत, योगसाधनामे लागल लागल काह्ल मायाजालसँ उत्तीर्ण भेलाह । गन्ध-स्पर्शरसादि जे सुख-दुःख दिअए, हम इएह मानैत छी जे ओकर सत्ता निद्रा-विहीन, जाग्रत-सुषुप्तक मध्यवर्ती दशा स्वप्नदशासँ अधिक नहि, अर्थात् अवास्तविक थिक, भ्रममात्र होइत अछि जे यथार्थ थिक । चित्तकेँ कर्णधार मानि (चित्तहिक बलें) काह्लपाद सामरस्य-सुख-द्वीप दिशि चललाह ।

७ (१८)

तिणि भुअण मइ वाहिअ हेलें ।

हाँउ सुतेलि महासुहलीलें ॥

कइसणि हालो डोम्बी तोहोरि भामरिआली ।

अन्ते कुलिणजण मामेँ कावाली ॥

तँइ लो डोम्बी सञ्चल विटालिड ।
 काज ए^१ कारण ससहर टालिड ॥
 केहो केहो तोहोरे विरुआ बोलइ ।
 विदुजन^२ लोअ तोरें कण्ठ न मेलइ ॥
 काहें गाइ तु कामचण्डाली ।
 डोम्बीत^३ आगलि नाहि च्छिणाली ॥

× × ×

तीनू भुवन मोहि बाधित हेले^{*} ।
 हम सुतल महामुखलीले^{*} ॥
 कइसनि हे गे डोमिनि ! तोहर भभटपन ।
 अन्ते कुलीन जन माझे कपाली ॥
 तोहे^{*} हे डोमिनि ! सकल विटारल ।
 कार्य न कारण शशधर टारल ॥
 केओ केओ तोहरा विरूपा बोलइ ।
 विद्वज्जन लोक तोर कण्ठ न मेलइ ॥
 काहें गावइ, तो^{*} कामचण्डाली ।
 डोम्बोसँ (तः) अगिली नाहि छिनारी ॥

तीनू लोककेँ हम तुच्छ बुझल, अवहेलना कएल, आव ओकर कोनो प्रशक्ति नहि हमरापर, ओकर विडम्बना रुकि गेल । आइ हम सामरस्यसुख-विलासक सङ्ग तुरीयावस्थाक अनुभव करैत समाधिस्थ छी । हे महामुद्रे वा शरीरधारिणी डोमिनि ! ई तोहर की भभटपन जे हमरा, कापालिककेँ, मध्य-स्थान दैत कुलीन (शरीरलीन) जनकेँ अन्तमे मोजर दैत छहुन्ह (कापालिक महाशक्तिक मध्यस्थ विन्दुमे आत्माकेँ लीन कए दैत छथि, सएह आशय) । तँ ने कहल जाइत अछि जे तौँ प्रपञ्चिनी छह, तँ तौँ सबकेँ बिलटा दैत छह, कार्य-कारण-सम्बन्धक अभावहुमे सहजैँ प्रबुद्धचित्तचन्द्रकेँ मुक्त करैत छह । केओ केओ तोरा विरूपा (विकृत रूपा, विना रूपक) कहैत छथून्ह, विद्वज्जन

१। चगीको । शास्त्री—काजण २। चगीको । शास्त्री—विदुजण

३। चगीको । शास्त्री—डोम्बी त

(१४२)

तोरा कण्ठसँ नहि छोड़ैत छथून्ह (अथवा कण्ठ नहि मैलैत छथून्ह) । काहू
गबैत छथि—हे महामुद्रे ! तौँ कामचण्डाली, कुण्डलिनी (शक्ति) वा कामे-
श्वरी महाशक्ति छह । काहूक धारणा तँ इएह छन्हि जे एहि डोमिनिसँ, महा-
मुद्रासँ, आगाँ कोनो छिनारि नहि (बड़ पैघ छिनारि छथि ओ, एहि अर्थमे जे
सकल प्राणीक आत्मभूत शिवक सङ्ग रतिलीलाक हेतु आकुलि रहैत छथि) ।

८ (१६)

भवनिर्वाणे पढ़ह मादला ।
मणपवणवेणि करण्डकशाला^१ ॥
जअ जअ दुन्दुहिसाद उछलिअँ ।
काहू डोम्बीविवाहे चलिआ ॥
डोम्बी विवाहिआ अहारिउ जाम ।
जउतुके किअ आणुतु^२ धाम ॥
अहणिसि सुरअपसङ्गे जाअ ।
जोइणिजाले रअणि पोहाअ ॥
डोम्बीएर सङ्गे जो जोइ रत्तो ।
खणह न छाड़अ सहज उन्मत्तो ॥

× × ×

भवनिर्वाणे पढ़ह मदला ।
मन-पवन दुइ करण्ड-कशाला ॥
जय जय दुन्दुभि शब्द उछलला ।
काहू डोम्बी विवाहए चलला ॥
डोम्बी विवाहि आहारल जन्म ।
जउतुके कृत अनुत्तर धर्म ॥
अहर्निशि सुरत-प्रसङ्गे जाए ।
योगिनि-जाले रजनो पोहाए ॥
डोम्बीकेर सङ्गे जे योगी रक्त ।
खनहु न छाड़ए सहज उन्मत्त ॥

भव-बन्धन आ' मोक्ष ई दूनू पटहमर्दल वाद्ययन्त्रक काज कएलक आ' मनप्राणपवन करण्ड आ' कसाला वाद्ययन्त्रक । भव-बन्धनक ढोल-मृदङ्ग पिटैत आ' मन-प्राणक अनाहत-शब्द-ध्वनि प्रसरित करैत काह डोमिनि महा-मुद्राक सङ्ग सामरस्यक हेतु चललाह, बूझि पड़न्हि जे शून्यगगन दहराकाशमे जय-जय तुमुलनाद भए रहल अछि । काह साधना-मार्गपर बढ़ैत बढ़ैत शिवत्व-लाभ कए महाशक्तिमे सदाक हेतु संलीन भए गेलाह, आव जन्मक बन्धन हटि गेल, जउतुकमे अनुत्तरत्व (परमपद) लाभ भेलन्हि, आइ ओ मुक्त छथि, अहर्निशि सामरस्यसुखोपभोगमे डुबल छथि; शास्त्रकथित शून्यहृदया योगिनीक विलास-विच्छिन्निक साक्षात्कार करैत राति बितवैत छथि । एहि डोमिनि- महामुद्रामे, चित्तिअपरिणामिनिशक्तिमे जे योगी सटि जाइत छथि (एक बेरि), तनिका पुनः ओहि विमर्शक आनन्दकेँ छोड़ल नहि जाइत छन्हि, ओ सहज-सामरस्यानन्दमे विभोर रहैत छथि ।

६ (२४)^१

पूर्णचन्द्र उदयति यदा ।
 चित्तराजो विमलो भवति तदा ॥ १ ॥
 मोहमलं छिन्नं गुरूपदेशेन ।
 विषयेन्द्रियं गगनमुपेतं ॥ ४० ॥
 खसमबीजं यत् खसमं याति ।
 आत्मवृक्षस् त्रिधातुषु वितनोतिच्छायां ॥ २ ॥
 यथा उदिते सूर्ये रात्रिर्व्यपयाति ।
 (तथा) भवसमुद्रमोहरजो दूरीभवति ॥ ३ ॥
 राजहंसो यथा जलं विविनक्ति ।
 भवं भुञ्ज्व [तथा] इति कथयति कृष्णपादः ॥ ४ ॥

× × ×
 पूर्णचन्द्र उगए जब ।
 चित्तराज विमल होए तबे ॥

१ । "This gīti with its Sanskrit Commentary lost due to a lacuna in the Ms. is given below in Sanskrit retranslation from Tib. version appended in Roman Transliteration at the end of the work....."

मोहमल छिन्न गुरुपदेशे ।
 विषयेन्द्रिय गगनयुक्त ॥ ध्रु० ॥
 खसमबीज जे (से) खसम जाए ।
 आत्मवृक्ष त्रिधातु (मे) पसारए छाया ॥
 जेना उगने सूर्यक राति पड़ाए ।
 (तेना) भवसमुद्र मोहधूलि दूर होए ॥
 राजहंस जेना जल बिभिनाबए ।
 भव भोगह (तेना) ई मनथि किसुन (काहू) पाद ॥

षोडशकलायुक्त प्रबुद्ध चित्तचन्द्र वा प्राणचन्द्र जखन उदित होइत अछि,
 उठैत अछि, वा जखन विकसित भए षोडशीक अन्तरङ्ग भए जाइत अछि सहस्रा-
 रस्थ शिवरूपमे, स्वतः तखन चित्तराज शुद्ध सत्, चित्, आनन्दमे परिणत भए
 जाइत अछि । गुरुपदेशसँ मोहमल नष्ट भए जाए आ' इन्द्रियसभक प्रेरणा
 आव शून्यमे अन्तर्लीन भए जाए, सभ ओहीमे लागल रहए । पिण्डक शून्यस्थ
 बीज सेहो व्यापक अण्डक शून्यमे मीलि जाए । आत्मारूप वृक्षक छाया काय,
 वाक्, चित्तकेँ व्याप्त कएने अछि । जेना सूर्योदय भेलासँ राति [अन्धकारयुक्त]
 पड़ाए तहिना संसारक अगम्य सागरक मोहान्धकारमय निशा, चिद्घनप्रकाशसँ
 दूर पड़ा जाए । राजहंस जेना नीरकेँ क्षीरसँ फराक करैत अछि तहिना अचित्त-
 केँ चित्सँ फराक रूपमे देखैत संसारक [आ' पुनः सामरस्यक] भोग करह,
 कृष्णपादक ई कहब ।

१० (३६)

सुण वाह तथता पहारी ।
 मोहभण्डार लइ सअला अहारी ॥
 घुमइ ए चेबइ सपरविभागा ।
 सहजनिदालु काहिला लाजा ॥
 चेअण न वेअन भर निद गेला ।
 सअल सुफल करि सुहे सुतेला ॥
 स्वपणे मइ देखिल तिहुवण सुण ।
 घोरिअ अवणागमण विहुन ॥

शाखि करिब जालन्धरिपाए ।
पाखि ए चाहइ^१ मोरि पाण्डिताचाए ॥

× × ×

सून-वाह तथता प्रहारि ।
मोहभण्डार लए सकल (१) आहारि ॥
सुतइ न देखइ स्वपरविभागा ।
सहज-निद्रालु काह नङ्गा ॥
चेतन न वेदन भरि निन्द गेला ।
सकल सुफल करि सुखे सुतला ॥
स्वपने मोहि देखल त्रिभुवन सून ।
घोरि आवागमन विहीन ॥
शाखि करव जालन्धरपादे ।
पक्षी न देखइ मोर पण्डिताचार्ये ॥

शून्यमायाक प्रवाहकेँ शिवता-धर्मसँ, विमर्शसँ, प्रहार कए काह समग्र मोहभण्डारकेँ लए कए खा' गेलाह । आइ कान्ह तुरीयानन्दमे विश्रान्त छथि, स्व-परक भेद देखितहिँ नहि छथि । सामरस्यमे डुबल समाधिस्थ रहैत छथि, मायाक आवरणसँ मुक्त [नग्न] रहैत छथि, आब चैतन्यक अवस्थामे छथि, कोनो वेदना नहि, गाढ़ तुरीयमे ध्यानमग्न छथि । प्रतीत होइत छन्हि जे आइ सभ साधना सुफल भेल आ सुखसँ महाशक्तिमे डुबल सुतल छथि, स्वप्नहुमे जँ देखैत छथि तँ शून्यमये शून्यस्वरूपे विश्व, विषयवासना स्वप्नहुमे नहि सतवैत छन्हि । आब आवागमन-प्रक्रिया वस्तुकेँ छोड़ि देल, ओ निस्सन नहि रहल, घमि गेल, ओहि बन्धनसँ विहीन भए गेल छथि । एहि अवस्थाकेँ ककरा बुझाओल जाए ? केवल जालन्धरपादकेँ साक्षी मानल जाए, जे बुझैत छथि, अन्य पण्डिताचार्य तँ एहि मार्गक पक्षपाती नहिए प्रतीत होइत छथि ।

११ (४०)

जो मणगोअर आलाजाला ।
आगम पोथी इष्टामाला ॥

१। चगीको । शास्त्री, सेन—राहुअ

भण कइसेँ सहज बोलवा^१ जाअ ।
 काअ वाक् चिअ जसु ए समाअ ॥
 आले गुरु उएसइ सीस ।
 वाक्पथातीत काहिव कीस ॥
 जेत इ^२ बोली तेत वि टाल^३ ।
 गुरु बौब से सीसा काल ॥
 भणइ काहु जिणरअण वि कइसा^४ ।
 कालेँ बौब संबोहिअ जइसा ॥

× × ×

जे मनगोचर आला-जाला (इन्द्रजाला) ।
 आगम-पोथी इष्टामाला ॥
 भन कइसे सहज बोलल जाए ।
 काय वाक् चित्त जसु न समाए ॥
 अलं गुरु उपदेशइ सीस (शिष्य) ।
 वाक्पथातीत कहव काहि ॥
 जते ई बोली तते टाल मटोल ।
 गुरु बौक से शिष्य बहिर ॥
 भनइ कान्हु जिनरतनो कइसन ।
 बहिर बौक संबोधित जइसन ॥

जे किछु मनोगोचर तत्वसभ अछि, सभ मायाक इन्द्रजाल मात्र थिक, असत् थिक, तेँ आगमशास्त्रहुक सिद्धान्तसभ, देवी-देवतासभक विग्रहसभ, इष्टदेवीक जपमाला आदि सभ इन्द्रजाले थिक (चित्त-शोधन-विकासक साधन मात्र थिक, अन्तिम सत्य नहि) सहज सामरस्यानन्दकेँ शब्द द्वारा व्यक्त कोना कएल जाए ? कारण, ओहिमे तँ शरीरक, वाक् तत्त्वक वा चित्तक प्रवेशे नहि भए सकैत अछि [अवाङ्मनसगोचर ओ परम तत्त्व शिव-शक्ति तत्त्व थिक] । व्यर्थ

१। चगीको। शास्त्री—बोल वा २। चगीको। शास्त्री, सेन—जे तइ

३। चगीको। शास्त्री—ते त विटाल

४। चगीको। शास्त्री—विकसइ सा

कोनो गुरु शिष्यकेँ उपदेश द्वारा हृदयङ्गम करेबाक प्रयास करैत छथि, याकू माध्यमसँ उत्तर, अतीत परम तत्त्व ककरा कहल जाए? जे किछु कहल जाइत अछि से सभ प्रश्नसभक समाधानक क्रममे टालमटोल करब मात्र थिक, उपयुक्त उत्तर अनुभवमात्रैकगम्य थिक। गुरु जखन ओहि परम सत्ताक वास्तविक परिचय दैत छथि तखन हुनका मूके बनए पड़ैत छन्हि (उत्तरमे 'नेति नेति' कहए पड़ैत छन्हि, परिणाममे चुप), शिष्य जँ सत् शिष्य रहैत छथि तँ कथित शब्दसभकेँ अनसुनी कए केवल सारक अनुभवमे डूबि जाइत छथि। कान्हक धारणा तँ इएह छैन्हि जे ओ स्वर्गरत्न (परमसुखक अवस्था) केहन थिक से कहब तहिना संभव आ' प्रभावशाली जेना सङ्केतमात्र द्वारा, बौकक द्वारा, बहिर केँ बुझाओल जाएब।

१२ (४२)

चित्र सहजे शून्य संपुन्ना ।
कान्धवियोएँ मा होहि विसन्ना ॥
भण. कइसे काहु नाहि ।
फरइ अनुदिन^१ तैलोए पमाइ ॥
मूढ़ा दिठ नाठ देखि काअर ।
भाग तरङ्ग कि सोषइ साअर ॥
मूढ़ा अछछन्ते लोअ न पेखइ ।
दूध माभेँ लइ अछछन्ते न देखइ ॥
भव जाइ ए आवइ एथू कोइ ।
अइस^२ भावै विलसइ काहिल जोइ ॥

×

×

×

चित्त सहजे शून्य सम्पूर्णा ।
कान्ह वियोगे^१ न हो विषण्णा ॥
भन कइसे कान्ह नाहि ।
फरइ अनुदिन त्रैलोक्ये प्रमापि ॥

१। चगीको। शास्त्री—अनुदिन। २। चगीको। शास्त्री, सेन—आइस।

मूढ़ (१) दृष्ट नष्ट देखि कातर ।
 भग्न तरङ्ग की सोखइ सागर ?
 मूढ़ अछैते लोक न पेखइ ।
 दूध मामे नेनु अछैते न देखइ ॥
 भव जाइ न आवइ (न) एत कोइ ।
 अइसन भावे विलसइ काहिल योगि ॥

आब काह सहजावस्थामे शून्यस्वरूपिणी महाशक्तिमे डुबल छथि, पूर्ण बनि गेल छथि, मुक्त छथि, चित्तक विषयी व्यापारक दृष्टिँ मरिग गेल छथि (प्राण रहितहुँ जीवन्मुक्त छथि), आब काह व्यक्तिरूपमे (विषयासक्तरूपमे) नहि भेटताह, हुनक वियोग अनुभूत होएत, किन्तु विषाद नहि करू, ई किएक बजैत छी जे काह नहि छथि, काह छथि (हँ, जीवन्मुक्त छथि) ओ तँ अनुदिन त्रैलोक्यक प्रमाता शिवरूप बनि चिद्रूपमे स्फुरित होइत छथि, सफल होइत छथि, मूढ़ व्यक्ति सकल दृष्ट वस्तुकेँ नष्ट होइत देखि कातर भए जाइत अछि, ई नहि बुझैत अछि जे एक तरङ्ग भग्न भेलासँ की सागर सुखा जाएत ? मूढ़, अछैते लोक (सूक्ष्म लोक) ओकरा देखैत नहि अछि, दूधमे मक्खन अछैते ओकरा देखैत नहि अछि (अर्थात् समस्त पदार्थक सारभूत शक्तिकेँ, ओकर निकट रहितहुँ, ओकर अस्तित्व रहितहुँ, चिन्हैत नहि अछि) । भवसँ केओ जाइत नहि अछि आ' ने केओ एतए अबैत अछि (केवल मायाक कारणेँ जन्म-मृत्युक सीमाबोध होइत अछि), एहन भावसँ काहयोगी सामरस्य-सुख-विलास करैत छथि (ओ आइ नित्या परमा सत्तासँ परिचित छथि आ' ओहि सत्ताक आभास मायाकेँ मानैत छथि, तेँ जन्म-मृत्यु वस्तु निरर्थक बूझि पड़ैत छन्हि, आत्माक अविनाशित्व रहबाक कारणेँ ओकर अएबा-जेबाक प्रश्न उठाएब अनुचित) ।

१३ (४५)

मण तरु पाञ्च इन्दि तसु साहा ।
 आसा बहल पात फलवाहा ॥
 नरगुरुवअणकुठारेँ छिजअ ।
 काह भणइ तरु पुण न उइजअ ॥

बाढ़इ सो तरु सुभासुभ पाणी ।
 छेवइ विदुजन गुरु परिमाणी ॥
 जो तरु छेव भेवउ न जाणइ ।
 सड़ि पड़िआँ रे मूढ़ ता भव माणइ ॥
 सुण तरुवर गअण कुठार ।
 छेवह सो तरु मूल न डार^१ ॥

X

x

X

मन तरु पाँच इन्द्रिय तसु शाखा ।
 आशा बहल पात फलवाहा (क) ॥
 वरुगुरुवचनकुठारे^१ छेवह ।
 कान्ह भनइ तरु पुनि नहि उपजए ॥
 बाढ़इ -- से -- तरु शुभाशुभ पानी ।
 छेवइ विद्वज्जन गुरु - प्रमाणी ॥
 जे तरु छेव (ए), भेदो न जानइ ।
 सड़ि पड़ए रे मूढ़ ता' भव भानइ ॥
 सून तरुवर गगन कुठार ।
 छेवह से तरु मूल, न डार (रि) ॥

पञ्च ज्ञानेन्द्रिय मनरूपी वृक्षक पाँच डारि थिक, ओहि शाखासभमे आशाक पातसभ लटकल रहैत अछि जे सभ फलवाहक मानल जाइत अछि । मोहँ (मोहक कारणें) लोक शब्दस्पर्शादिगत सुखानुभवक प्राप्तिमे आशाकें लगओने रहैत अछि, सदिखन आशा करैत अछि जे अमुक फल भेटत एवमादि । आशामे घुरिआएल रहि लोक सत्यसँ दूर भए जाइत अछि, तँ परम-सत्यक अनुसंधानक हेतु ओहि आशाक मूल मनोवृत्तिकेँ काटह, श्रेष्ठ गुरु-वचन-कुठारसँ से कए सकबह । ओ गाछ शुभाशुभ (-उत्पादक पुण्य-पाप) क जलसिञ्चनसँ बढ़ैत अछि, शुभाशुभकर्मसँ चित्तक विषय-वासना बढ़ैत जाइत अछि, गुरुप्रमाणसँ विद्वज्जन एहि वासनानुरक्त चित्तवृत्तिकेँ कटैत छथि ।

१। चगीको । शास्त्री, सेन-डाल ।

(१५०)

जे व्यक्ति एहि वृत्तक छेद-भेद करए नहि जनैत छथि से ता' धरि जगज्जालमे विश्वास करैत सड़ि जाइत छथि । सुतरां अविद्यारूप, मायारूप ओहि शून्य-तरुकेँ विद्यारूप (विमर्शरूप) गगन-कुठारसँ काटह, शून्य-मायाक आवरण-विक्षेपरूप वृत्तकेँ महामायाक शून्याहन्ताविमर्श-कुठारसँ काटह, जड़िसँ काटह, केवल शाखासभकेँ नहि काटह ।

विरुवापाद

१ (३)

एक से शुण्डिनि^१ दुइ घरे सान्धअ ।
चीअण वाकलअ वारुणी बान्धअ ॥
सहजे थिर करि वारुणी सान्ध ।
जेँ अजरामर होइ दिढ़ कान्ध ॥
दशमि दुआरत चिह्न देखिआ^२ ।
आइल गराहक अपने बहिआ ॥
चउशटि घड़िये देल पसारा ।
पइठेल गराहक नाहि निसारा ॥
एक से घड़ली^३ सरुइ नाल ।
भएन्ति विरुआ थिर करि चाल ॥

× × ×

एक से शुण्डिनी दुइ घर मिलबए ।
चिक्कन बाकले वारुणी बान्हए ॥
सहजे थिर करि वारुणी मिलबह ।
जेँ अजरामर होइ दीढ़ कान्ह (स्कन्ध) ॥
दशमि दुआरिएँ चिह्न देखिकेँ ।
आएल ग्राहक अपने बहिकेँ ॥

चौंसठि घड़िएँ देल पसार ।

पइसल ग्राहक नाहि निःसार ॥

एक से घटी, सूक्ष्म नाल ।

भनथि विरुवा थिर करि चाल (ह) ॥

एक ओ शुण्डिनो, शौण्डीशक्ति वा कुण्डलिनी-शक्ति दुइ घरकेँ वा सूर्य-चन्द्र नाडी केँ मिलबैत अछि, विवाह द्वारा वा सुषुम्नामे ऊठि; चिक्कन वस्त्र-ब्रह्मनाडी (सुषुम्नास्था) वा गुरूपदेशसँ वारुणी (सहस्रारस्थ मधु) केँ बन्हैत अछि । सहजभाव वा सामरस्य-भावकेँ स्थिर कए ओहि चित्तकेँ परमशिवलीन करह । किएक ? ओहिसँ तोँ अजर-अमर भए जएबह, दृढस्कन्ध भए जएबह । हे कान्हक आत्मन् ! दशम दुआरिएँ [वैरोचनद्वारसँ (सं० टी०) वा दशम इन्द्रिय उपस्थचिह्नद्वारें]^४ महाराग-सुख-चिह्न देखि ओ ग्राहक (कामसत्त्व) बाहर आएल आ' अपनाकेँ दिवारात्र प्रसरित रखलक, ओहि सामरस्य-सुख (वा स्त्री-चिह्न)मे प्रविष्ट भए पुनः निःसृत नहि भेल । ओ जे पूर्वोक्त तत्त्वज्ञानकेँ घटित केनिहारि नाडी, तकर नाल सूक्ष्म (ज्ञानमय) । विरुवापाद कहथि—ओहि चित्त वा प्राणकेँ निस्तरङ्ग रूपमे, प्रशान्तरूपमे चलाबह । (एहिठाम मैथुनक प्रतीक अछि) ।

महीधरपाद

१ (१६)

तिनिँ पाटेँ लागेलि रे अण्ह कसण घण गाजइ ।

ता सुनि मार भयङ्कर रे विसअमण्डल सअल भाजइ ॥

मातेल चीअगएन्दा धावइ ।

निरन्तर गअणन्त तुसेँ घोलइ ॥

पाप पुण्य बेणि तोड़िअ सिकल मोड़िअ खम्भाठाणा ।

गअणटाकलि लागि रे चित्त पइठ निवाणा ॥

४। 'सिद्धसाहित्य' (पृ० २११)मे मूलाधार तथा शुक्रवैरोचनक उल्लेख; दोसर, ज्ञानेन्द्रिय-क्रमेन्द्रिय (५-५) क गणनामे दशम अछि 'उपस्थ' ।

महारसपाने मातेल रे तिहुअन सएल उएखी ।
 पञ्चविसअनायक^१ रे विपख^२ कोवि न देखी^३ ॥
 खररविकिरणसन्तापे^४ रे गअणाङ्गण गइ पइठा ।
 भएन्ति महित्ता मइ एथु बुडन्ते किम्पि न दिठा ॥

×

×

×

तीनिएँ पाटे^५ लागल रे ! अनहद-कर्षण घन गर्जइ ।
 से सुनि मार भयङ्कर रे ! विषय-मण्डल सकल भउजइ ॥

मातल चित्त-गजेन्द्रा घावइ ।

निरन्तर गगनान्त तुषे^६ घोरइ ॥

पाप पुण्य दुइ तोड़ि साकड़-मोड़ि खम्भाथाना (स्थाना) ।
 गगन अनहद लागि रे ! चित्त पइस (ल) निर्वाणा ॥
 महारसपाने मातल रे ! त्रिभुवन सकल उपेखि ।
 पञ्चविषयनायक रे ! विपक्ष काहु ने देखि ॥
 खर रवि-किरण-सन्तापे^७ रे ! गगनाङ्गन गइ (जा) पैसा ।
 भनथि महित्ता मोहि डुगैते किमपि (किछु) न दृष्टा ॥

काय-वाक्-चित्त एहि तीनू पट्टमे लागल अनाहत घनघोर गर्जन करैत अछि, से सुनि भयङ्कर विषय-वासनादिरूप मार (काम) दूटि जाइत अछि । महीधरपादक चित्त-गजेन्द्र ज्ञानासवप्रसन्न भए दौड़ैत अछि, ऊपर उठैत अछि, सहस्रारस्थ शून्य-गगनकेँ सकल विकल्परूप चोकड़क सङ्ग घुमवैत (वा विकल्प घोरैत)^४ अछि अर्थात् शून्यगगनरूप जाँतमे सकल विकल्पकेँ पीसैत अछि । पाप-पुण्य दूनू सीकड़केँ तोड़ि, अविद्यास्तम्भकेँ मोड़ि (ममोड़ि) शून्यगगनक अनाहतध्वनि (टाकलि^५)मे लीन भए चित्त मुक्तिमे, सामरस्य-समाधिमे, पैसि गेल । ओहि समाधिक सुखसँ उन्मत्त पञ्चविषय (शब्दस्पर्शादिक अनुभव)क विजेता चित्त सकल त्रिभुवनक (भोगक) उपेक्षा करैत अछि आ' आव ओकरा

१। सेन—पञ्च विषयरे नायक २। चगीको —विपक्ष ३। चगीको। शास्त्री—देखि

४। मैथिलीक 'घोरव' (एहिठाम चोकड़क सङ्ग घोरव) प्राप्त रहितहुँ चगीको (एहि गीत)क पा० टि० सँ 'घूर्ण' तँ दूनू अर्थ देल ।

५। तुलनीय आसामीक 'टाकलि' शब्द 'a clicking noise'—चगीको (पा० टि०) द्रष्टव्य

हेतु विपक्षताक, प्रतिकूलताक, कोनो प्रश्ने नहि अछि । सभकेँ अनुकूले देखैत अछि । आव ओ चित्त कुण्डलिनी-योगक द्वारा सामरस्यक प्रखर ज्ञानरवि-किरणक आलोक पाबि शून्य गगनाङ्गनमे जा' पैसल । महीधर कहैत छथि, आव ओहि शून्यमे, चिन्मयीमे, डुबल हम किछु नहि देखैत छी ।

भादेपाद

१ (३५)

एत काल हाँउ अच्छिलौँ स्वमोहें ।
 एवें मइ बुझिल सद्गुरुबोहें ॥
 एवें चित्तरात्र मोकु^१ णठा ।
 गअणसमुदे टलिआ पइठा ॥
 पेखमि दह दिह सर्वइ शून ।
 चित्र विहुने पाप न पुन ॥
 बाजुले दिल मो लक्ख भणिआ ।
 मइ अहारिल गअणत पसिआ ॥
 भादे भणइ अभागे लइला^२ ।
 चित्तरात्र मइ अहार कएला ॥

×

×

×

एत काल हम छलौँ स्वमोहें ।
 अवे हम बुझल सद्गुरुबोधें ॥
 अवे चित्तराज मोर नष्ट [१] ।
 गगन-समुद्रे टरि [जा] पैस [१] ॥
 पेखी दश दिश सबइ शून्य ।
 चित्त-विहीने पाप न पुण्य ॥
 वज्रिल देल मोह लक्ष्य भनि ।
 मोजे आहारल गगने पसि ॥
 भादे भनइ अभागे लेला ।
 चित्तराज मोहि आहार कएला ॥

१। चगीको । शास्त्री, सेन—मकुं २। चगीको । शास्त्री, सेन—लइआ

(१५४)

एतेक काल हम मोहक सङ्ग छलहुँ, आव हमरा सदगुरुप्रदत्त ज्ञानसँ
बुझवामे आवि गेल । आव हमर कुचित्त नष्ट भए गेल, शून्यगगनमे टरि कए
चल गेल, पैसि गेल । आव सभ दिशि शून्ये शून्य प्रतीत होइत अछि । आव
चित्तक व्यापार रुकि गेल, वासना नष्ट भए गेल, स्वतः पाप-पुण्यक प्रश्ने नहि
अछि । वज्रकुल वा कौल सम्प्रदाय हमरा लक्ष्य बुझाए देलक, विषयसभकेँ छोड़ि
हम सहस्रारस्थ शून्यमे पैसि अमृत आहार (भोग) कएल । भादेपाद कहैत
छथि—आव हम अविभाज्य परमाणुकेँ आत्मसात् कए लेने छी, आव हम
चित्तराजहिकेँ आत्मस्थ कए लेने छी ।

धामपाद

१ (४७)

कमल कुलिश मामेँ भइअ मिअली ।
समताजोएँ जलिल^१ चण्डाली ॥
डाह डोम्बीघरे लागेलि आगि [णी]^२ ।
ससहर लइ सिअहुँ पाणी ॥
न उ खरजाला धूम^३ न दिशइ ।
मेरुशिखर लइ गअण पइसइ ॥
दाढ़इ हरि हर बाह्य भइ ।
फीटा हइ नवगुण शासन पड़ा ॥
भणइ धाम फुड़ लेहु रे जाणी ।
पञ्च नालेँ उठे गेल पाणी ॥

×

×

×

कमल कुलिश मामेँ भए मिलली ।
समतायोगेँ (प) जरल चण्डाली ॥

१। चगीको। शास्त्री, सेन—जलिअ २। चगीको। शास्त्री, सेन—आगि
३। चगीको। शास्त्री—धुम

डाह डोम्बीघरे लागलि आंग (नी) ।
 शशधर लइ (ए) सोचह पानी ॥
 न ओ खरज्वाला धूम न देख (१)इ ।
 मेरुशिखर लइ (ए) गगन पइसह ॥
 डाहइ हरि-हर ब्राह्म (ब्रह्म) भट्टा ।
 फाटल होइ नवगुण शासन पट्टा ॥
 भनइ धाम स्फुट लेहु रे ! जानो (नि) ।
 पञ्चनाले उठि गेल पानी (नि) ॥

कमल कुलिशसँ तन्मध्यमे संयुक्त भेल अर्थात् शरीरस्था शक्ति शिवक मध्यबिन्दुमे (ताहि परमतत्त्वक सङ्ग) संयुक्त भेलीह (कमल योनिक प्रतीक आ' कुलिश लिङ्गक प्रतीक, योनि लिङ्गक मध्य भागमे संयुक्त भेल, किन्तु योनि-लिङ्ग कुण्डलिनी-स्वयम्भूलिङ्ग अर्थात् शक्तिशिवक स्थूल सङ्केत मात्र अछि) । एहि (कुण्डलिनी-) योग द्वारा चण्डालीक, अर्थात् कुण्डलिनीशक्तिक तेजोमय शरीर जाग्रत भए गेल । हुनक निवास, अन्तःस्थ अङ्गुष्ठप्रमाण मात्र पाञ्चभौतिक शरीर, ओहि (कुण्डलिनीक) तेजसँ विनष्ट भए गेल, वासनादिक दृष्टिएँ । ओकर प्रखर ज्वाला शान्त कोना भेल ? शरीरस्थ चन्द्रमण्डलक शीतल अमृतसँ । आव ओ ज्वाला प्रखर नहि रहल, कालिय विकारक लेश धूमो नहि नयनगोचर रहल-मेरुशिखरक आश्रित भएकेँ ओ प्राणशक्ति शून्यगगनमे प्रविष्ट भए गेलीह (आ' पुनः गगनस्वरूप महाशक्तिस्वरूप धारण कए लेलन्हि) । आव तँ ओहि शक्तिक तेजसँ हरि-हर-ब्रह्मा, सभ विग्रहवान् देवतागण (वा मूत्रशुक्रविष्ठानाडी), दग्ध भए गेल छथि [भेदभाव जाइत रहल, एक मात्र तत्त्व बैचि गेल परमशिव (शिव-शक्ति, परस्पराश्लिष्ट आ' परस्पराभिन्न)] नवपवनरूप नवगुणक एवं इन्द्रियशासनक पट्ट फाटि गेल । धाम कहैत छथि—हे योगिन् ! स्फुट (रूपमे) जानि लएह, उक्त पाँचो तत्त्व वा व्यक्ति, हरिहरब्रह्मा (वा मूत्रशुक्रविष्ठानाडी), पवन आ' इन्द्रिय पाँच नाल (नहरि, द्वारा)क काज कएलक, जकर सहायतासँ अद्वैतक शीतलभावना-जल, सामरस्यक शीतल आह्लाद दैत, प्रवाहित भेल । ई सभ हरिहरादि तत्त्व प्रारम्भमे सहायक भेल, द्वारा भेल, किन्तु परिणाममे शक्ति संयुत शिवतत्त्वक आ' पुनः तद्रूपत्व-अभेदक वा सामरस्यक अनुभव शीतल आनन्द देलक । सह्य अभिप्राय ।

वीणापाद

१ (१७)

सुज लाउ ससि लागेलि तान्ती ।
 अणहा दाण्डी एकि^१ किअत अवधूती ॥
 बाजइ अलो सहि हेरुअवीणा ।
 सुनतान्तिधनि विलसइ रुणा ॥
 आलि कालि बेणि सारि सुणिआ ।
 गअवर समरस सान्धि गुणिआ ॥
 जवे^२ करहा करहकले^३ चापिउ ।
 बतिश तान्तिधनि सअल विआपिउ ॥
 नाचन्ति बाजिल गान्ति देवी ।
 बुद्धनाटक^४ विसमा होइ ॥

× × ×

सूर्य लौका शशि लागलि तन्त्री ।
 अनहत दण्डी एकीकृत अवधूती ॥
 बाजइ अरे ! सखि ! हेरुअवीणा ।
 सुन-ताँतिध्वनि [धनि] विलसइ रुणा ॥
 आलि कालि दुइ सा रि सूनि ।
 गजवर समरस सन्धि गूनि ॥
 जवे करभा करभकले^३ चापल ।
 बतिस तान्ति-ध्वनि सकल विआपल ॥
 नाचैत वज्रिल गबैत देवी ।
 बुद्ध - नाटक विश्राम होइ ॥

सूर्यमण्डलक आभासरूप लौका (तुम्बा) हमर वीणा (अन्तःसुखमय ज्ञानमयसंगीतक अभिव्यञ्जक नाडी-चक्र) क चन्द्राभासरूप तन्त्रीमे लागल अछि ।

१। सेन—वाकि

२। सेन—मुणेश

३। चगीको । शास्त्री, सेन—करहकले

४। चगीको । शास्त्री—बुद्ध नाटक

अनाहत-वीणादण्डमे समस्त वासनाकेँ सुपुम्नाद्वारा लीन (लय) कए देल ।
 आव हे सखि ! महामुद्रे ! हेरुकक वा शिवक वीणा बाजि रहल अछि, आय हम,
 वीणाधारी वीणापाद, शिवत्व प्राप्त कएल आ' हमर सामरस्यमय संगीतकेँ
 गुब्जित करैत ई देह-चक्र नादहीन अछि । शून्य-तन्त्रीध्वनि रुगु-रुगु शब्द-
 विलास, वाक्-विलास, करैत अछि । अलि-कालि, स्वरव्यञ्जन वर्णमे सा रि
 ध्वनि सूनि, हमर चित्त-गजेन्द्र सामरस्यसन्धिक अनुभव कएल । तत्पश्चात्
 जखन ओ गजवर सकल विषयरूप अन्य गजशिशुसभकेँ करभध्वंसक (विषय-
 गण-शिशुध्वंसक) ज्ञानप्रकाशसँ चापि देल, दमित कए देल, तखन समस्त
 बत्तीसहु नाडीरूप तन्त्रीमे नाद-ध्वनि व्याप्त भए गेल । आव वज्री, पुं चिह्नधारी
 शिवरूप साधक नाचि रहल छथि, हुनक अभिन्ना शक्ति गाबि रहल छथि
 (सामरस्यभाव व्यञ्जक ध्वनि व्यक्त कए रहल छथि) तथा बुद्धनाटक वा प्रबुद्ध
 शिवरूप साधकक आनन्दमयी लीला विश्रान्त भए रहल अछि ।

चाटिलजपाद

१ (५)

भवणइ गहण गम्भीर वेगेँ वाही ।
 दुआन्ते चिखिल मझे^१ न थाही ॥
 धामार्थे चाटिल साङ्कम गढइ ।
 पारगामि लोअ निभर तरइ ॥
 फाड़िअ मोहतरु पाटि जोड़िअ ।
 अदअ दिढ टाङ्गी निवाणे कोहि [? डि]अ^२ ॥
 साङ्कमत चड़िले दाहिण बाम मा होही ।
 नियड़ि बोहि दूर मा जाही ॥
 जइ तुम्हे लोअ हे होइब पारगामी ।
 पुच्छतु चाटिल अनुत्तरसामी ॥

× × ×

भवनदी गहन गम्भीर वेगेँ वाही ।
 हुनू अन्ते [तीर] पिच्छइ, माझे न थाही ॥

१। चगीको। शास्त्री, सेन — माझे

२। चगीको। शास्त्री—कोरिअ। सेन—कोहिअ

धर्मार्थे चाटिल बान्ह (पूल) गळइ ।
 पारगामी लोक निर्भर तरइ ॥
 फाड़ि मोहतर पाट जोड़ि ।
 अद्वय दृढ़ टेडारी निर्वाण कोड़ि ॥
 बान्ह (पूल) चढि दहिन वाम न होअह ।
 निअर बोधि दूर न जाह ॥
 यदि तोहे लोक हे ! होएबह पारगामी ।
 पूछह चाटिल अनुत्तर सामी [स्वामी] ॥

जगत् रूप नदी अथाह गम्भीर वेगसँ बहैत अछि, एकर दूनू तट, धर्म-अर्थ, पिच्छड़ अछि जाहिसँ एहि नदीमे उतरवे कठिन । मध्यमे जाइत जाइत तँ एहन विकट परिस्थिति आवि जाइत अछि जे थाह पाएब कठिन, कारण, विश्वक मध्यबिन्दु छथि रहस्यमय चिद्रूप । दूनू तटक, धर्म-अर्थक, समन्वयक हेतु चाटिल्लपाद एक पूल गढैत छथि, ओ पूल थिक कौल साम्प्रदाय; एहि पूलपर चढि पारगामी लोकसभ निर्भर भए जगत्-नदीकेँ पार कए सकैत अछि । मोहतरकेँ उपाड़ि, ओहि भवकेँ उदात्त शक्ति-अनुरागसँ आत्मसात् कए पट्ट (पीठस्थान) मे जोड़ि मिलाए लएह । अद्वय (शिवशक्ति-परस्पराश्लिष्ट परम अद्वितीय तत्त्व) रूप टेडाड़ीसँ मुक्तितरुक मूल कोड़ि निकालह, जाहिसँ आन्तरिक रहस्य ओकर बोधगम्य भए सकह । कौलमार्गरूप पूलपर चढि दक्षिण-वाम उपचारक फेरिमे नहि पड़ह, निकटहिमे चित्-बोध प्राप्त होएतह, ओ छूटि नहि जाह, अधिक दूर नहि चल जएबह । हे श्रोतृगण ? जँ तौँ सभ पारगामी होअए चाहैत छह तँ अनुत्तर स्वामी (शिवतुल्य ईश) चाटिल्लपादकेँ पूछह ।

कम्वलाम्बरपाद

१ (८)

सोने भरिती करुणा नावी ।
 रूपा थोइ नाहिक^१ ठावी ॥

बाहतु कामलि गअण उवेसेँ ।
 गेला^२ जाम बाहुइइ^३ कइसेँ ॥
 खुण्ट उपाड़ी मेलिलि काच्छि ।
 बाहतु कामलि सद्गुरु पुच्छि ॥
 माझत चड्हिले चउदिस^४ चाहअ ।
 केइ आल नाहि के कि^५ बाहबके पारअ ॥
 वाम दाहिण चापी मिलि मिलि माझा ।
 बाटत मिलिल महासुहसाझा ॥

× × ×

सोने^{*} भरती करुणा नाव ।
 रूपा थापए नाहक [नाहि अछि] ठाम ॥
 खेबह कम्बल [कामालि] गगन-उदेशेँ ।
 गेल जन्म बहुरइ कइसेँ ॥
 खुट्टे उपाड़ि खोलल डोरी ।
 खेबह कम्बल [कामालि] सद्गुरु पूछि ॥
 माडि [वा मार्ग]^६ [पर] चढ़ने चहुदिस ताकए ।
 करुआरि नाहि के की खेबा कऽ पारए ॥
 वाम-दाहिन चापि मिलि मिलि माडि [मार्ग] ।
 बाटे मिलल महामुख सङ्ग ॥

करुणामय वा शिवमय चित्त-नौका हमर शून्य-स्वर्णसँ (स्वर्णसदृश चकमक शून्यताविमर्शसँ) जड़ल अछि, भरल अछि, ओहिमे रूपसंवेदना वा रूप-धातु रखबाक स्थान नहि, अवकाश नहि, अथवा नाहक ओहिपर रूप-वेदनादिक स्थापन । हे कम्बल ! वा हे कामालि ! शून्यस्वरूपिणीक प्राप्तिक हेतु करुण-चित्त-नौकाकेँ खेबि चलह, ई विश्वास राखह जे एहि पारगमनसँ जे जीवन बीति जएतह से कथमपि पुनः नहि आबि सकैत छह, निश्चित तोँ मुक्त भए जएबह ।

२। चगीको। शास्त्री, सेन—गेली ३। चगीको। शास्त्री—बहु उइ। सेन—बहुइइ

४। चगीको। शास्त्री—चउ दिस ५। चगीको। शास्त्री, सेन—केँ कि

६। 'माझ'कअर्थ मार्ग सं० टी० मे, 'माडि' [नावक भागविशेष] अधिक समीचीन ।

ई चित्त-नौका जाहि आभास-दोषमे बान्हल छलह से दोष-खुट्टी आय उपदि
 गेलह, जाहि अविद्याक डोरसँ बान्हल छलह से आय ढील भए गेलह, तखन हे
 कम्बल ! [कामालि !] तोरा चित्त-नौका-वाहनमे कठिनता किएक होएतह ?
 सद्गुरुकेँ पूछि खेबि चलह । सामान्यतया लोक एहि नौकाक माडिपर [वा
 मार्गपर] चढ़ि भीत भए चारुकात आश्रय तकैत रहैत अछि । करुआरि [गुरु-
 पदेश, दैवी-कृपा] नहि रहलासँ के कोना पार कए सकैत अछि ? तेँ गुरुक
 आश्रयमे, गुरु-देवताक निर्देशकृपासँ चित्त-नौकाकेँ जीवन-नदीमे वा प्राण-
 वाहमे आगाँ बढ़बह [चित्तकेँ विकसित कए चितिरूपमे परिणत करह] । एहि
 स्वनिर्दिष्ट शङ्का-विचारक क्रममे कम्बलाम्बरपाद स्वयं कहैत छथि—उक्त विषय-
 सभकेँ ध्यानमे राखि हम आगाँ बढ़लहुँ, वामदक्षिण मार्गसभकेँ दबाए अपन
 कौलसाधनाक अनुसरण कए नौका-माडिक वा मार्गक अवलम्बन कएल, बढ़ैत
 बढ़ैत अनायास बाटहिमे महासुख [-प्रदात्री शक्ति वा सामरस्य-भाव] सङ्ग
 भए गेल ।

ढेण्डणपाद

१ (३३)

टालत मोर घर नाहि पड़वेशी^१ ।
 हाड़ीत भात नाहि निति आवेशी ॥
 वेङ्गस साप^२ वड्हिल जाअ ।
 दुहिल दुधु कि बेण्टे समाअ^३ ॥
 बलद बिआएल गबिआ बाँके ।
 पिटा दुहिअइ ए^४ तिना साँके ॥
 जो सो बुधी सोध निबुधी ।
 जो सो^५ चौर सोइ साधी ॥
 निते निते सिआला सिहे सम^६ जुमअ ।
 ढेण्डणपाएर गीत विरले^७ बुमअ ॥

×

×

×

- १ । चगीको । शास्त्री, सेन—पड़वेशी २ । चगीको । शास्त्री—वेङ्ग संसार । सेन—वेग संसर
 ३ । चगीको । शास्त्री—षामाअ ४ । चगीको । शास्त्री, सेन—दुहिए ए
 ५ । चगीको । शास्त्री, सेन—षा ६ । चगीको । शास्त्री, सेन—बिआला पिहे पम
 ७ । चगीको । शास्त्री—विचरिले

नगरे^८ मोर घर नाहि प्रतिवेशी ।
 हाँडे मे भात नाहि नित आवेशी ॥
 वेड (बेग)सँ साप काटल जाए ।
 दूहल दूध की (स्तन-), वृत्ते समाए ॥
 बल ड)द बिआएल गेआ बाँभे ।
 पीठा दुहल जाए ए ! तीन साँभे ॥
 जे से बुद्धि सेहे (शुद्ध) निबुद्धि ।
 जे से चोर सेहे साधु (धि) ॥
 नित नित शृगाला सिंहे सम जुभए ।
 ढेण्डणपादक गीत विरले बुभए ॥

उच्च नगर सहस्रार-मेरुशिखर हमर निवासस्थान; ओहिठाम अद्वैत परमशिवरूपमे हम एकसरे छी, केओ पड़ोसी नहि अछि । अदियामे भात नहि, अर्थात् अपन शरीरमे ओभरणे परिपक्व, प्रबुद्ध, चित्त नहि, चित्त चित्तितादात्म्य प्राप्त नहि कए सकए, तँ योगीन्द्रकेँ नित्य शून्यस्वरूपिणीक आवेश राखए पड़ैत छन्हि (अथवा चित्त नित्य विषयक आवेशमे डुबल रहैत अछि) । सापे बेङ्गसँ काटल जाइत अछि, अर्थात् चित्त काय-वाक्सँ खण्डित (नष्ट) कएल जाइत अछि (अथवा व्यङ्ग शून्यरूपे जेना कुचित्त-सर्पसँ दष्ट हो, तहिना अद्भुत प्रतीत भए रहल अछि) । दूहल दूध पुनः स्तनाग्रमे कोना प्रवेश करए ? अर्थात् योगीन्द्रक चित्त वा आत्मा पुनः अपन उद्गम शून्यमयी महामुद्रामे प्रविष्ट भए रहल अछि, ई आश्चर्यक गण्य । बलद प्रबुद्ध चित्त (बलद, बड़द रहितहुँ) ज्ञानरूप सन्तान प्रसूत कएलक आ' गाय बन्धे रहल अर्थात् शून्य नैरात्माक प्रसवक प्रश्ने नहि । अरे ! देखह तीनू साँभ शरीरस्थ पीठक दोहन करैत छी, शक्तिकेँ आकर्षण कए आत्मलीन करैत छी । एहि अवस्थामे बुभब, नहि बुभब दूनू एके रङ्ग । विषयरूप परद्रव्यापहारी चित्त-चोर आ' समाधिस्थ चित्त-साधु दूनू एके रङ्ग । आव ई साक्षात् अनुभव होइत अछि जे नित्य प्रतिनित्य सिञ्चार सिंहासँ लड़ैत अछि अर्थात् संसरणशील चित्त सबल भए, स्थिर भए, अद्वयक, अद्वितीय परमशिवक प्रभुता, छिनए चाहैत अछि । ढेण्डणपादक एहि गीतक आशय विरले बुभए ।

ताड़कपाद

१ (३७)

अपणे नाहिँ सो^१ काहेरि शङ्का ।
 ता महामुदेरी टुटि गेलि कङ्का ॥
 अनुभव सहज मा भोल रे जोइ ।
 चौकोटिविमुका जइसो तइसो होइ ॥
 जइसने अछिलेस^२ तइसन अच्छ ।
 सहज पथक जोइ भान्ति मा हो वास ॥
 बाण्डकुरुण्ड सन्तारे जाणी ।
 वाक्पथातीत काँहि बखाणी ॥
 भणइ ताड़क एथू^३ नाहिँ अवकाश ।
 जो बुझइ ता गले गलपास ॥

× × ×

अपने नाहि तँ ककर शङ्का ।
 से महामुद्रा, टुटि गेल कांक्षा ॥
 अनुभव सहज न भूल रे योगि (नू) !
 चौकोटि-विमुक्ता जइसे तइसे होइ ॥
 जइसने छलह तइसन छह ।
 सहज-पृथक् योगि (नू) भ्रान्ति न हो वास ॥
 बटुआ—पौती सन्तारे जानी ।
 वाक्पथातीत काहि बखानी ॥
 भनइ ताड़क एत नहि अवकाश ।
 जे बुझइ तसु गले गलपास ॥

अपन (शरीरक) जखन शङ्का (चित्तमे) नहि तँ आन ककर चिन्ता ?
 ओ महामुद्रा तेहन छथि जे हमर सभ कामना चल गेल, आब हम हुनकहिमे

१। सेन-मो २। सेन। शास्त्री—अछिले स। चगीको—इछिलेसि

३। चगीको—एथु। सेन—एषु

लीन भए सन्तुष्ट छी । हे योगिन् ! सहज-सामरस्यक अनुभूतिके विसरह नहि, जेना तेना चतुष्कल विषय-भण्डारसँ, संचित कर्मकोपसँ, मुक्त भए जाह । ई बुझह जे तोहर आत्मा नित्य तत्त्व, सभ दिन एक रूप रहएवाला, छह । हे योगिन् ! एहि सहज कौलसाधनासँ धोखहुसँ फराक नहि होअह । भवसागर पार करबामे अपन पाथेय (तत्त्वज्ञान) दिशि ध्यान रखबह । कतेक कहिअह तोरा, अवाङ्मनोगोचर ककरा बुझाओल जाए ? एहि साधनाक रहस्यमे पैसबाक अवकाश सभक हेतु नहि, जे एकर मर्म बुझत तकर गरमे गर-फाँस पड़ि जाएत, तकरा हेतु ई संसार फाँसी जकाँ बन्धन प्रतीत होएत—ई ताड़कक कहब छन्हि ।

कङ्कणपाद

१ (४४)

सुने सुन मिलिआ जबे ।

सअल धाम उइआ तबे ॥

आच्छहुँ चउखन (ए)^१ संबोही ।

माम निरोहेँ अणुअर बोही ॥

बिन्दु एाद ए हिउँ पइठा ।

आण चाहन्ते आण विणठा ॥

जथा आइलेसि^२ तथा जान ।

माझे^३ थाकी सअल विहाण ॥

भणइ कङ्कण कलअल सादे^४ ।

सर्व विचुरिल तथतानादे^५ ॥

×

×

×

सूने मून मिलित [१] जबे ।

सकल धाम उदित [१] तबे ॥

१ । चगीको, सेन । शास्त्री—आच्छहुँ चउ खण

२ । चगीको । शास्त्री, सेन—जथाँ आइले सि

३ । चगीको । शास्त्री, सेन—मासं (चं)

छी [हम] चखन संबोधी ।

माभ - निरोधे^४ अनुत्तर बोधी ॥

बिन्दु नाद न हिये पहसा ।

आन देखैते आन विनष्टा ॥

यथा अएलह तथा जान [गमन] ।

माभे रहि सकल विहान [विजहीहि] ॥

[माभे बसइ सकल विहान (प्रभात)] ॥

भनइ कङ्कण कलकल - शब्दे^४ ।

सब विचूरल तथता - नादे^४ ॥

शरीरस्थ शून्य जखन ब्रह्माण्ड-शून्यमे मिलित भए गेल, तखन सकल अनुत्तर धर्म उदित भए गेल । हम सर्वदा संबोधिमे, तुरीयमे लीन रहैत छी, मध्य-निरोधसँ, मध्यविकास भेलापर, हम परम-शिवरूप बनि गेल छी । बिन्दु-नाद हृदयङ्गम नहि, तेँ व्यर्थ बूझि पड़ैत अछि । एक दिशि ध्यान गेलासँ दोसर दिशि नष्ट भए जाइत अछि (नाद-बिन्दु दिशि गेलासँ समाधि ए दृष्टि जाइत अछि) । जहिना अएलह (आत्मरूपमे) तहिना चल जएबह । मध्यमे, शक्तिकेन्द्रमे, चित्त रखला पर आव अन्य तत्त्वकेँ छोड़ह अथवा ई बुझह जे मध्यसमाधिसँ सगरो प्रभातकालीन प्रकाश प्रतीत होएतह । कङ्कणपाद कहैत छथि—तथतानादसँ (शिवक 'तत्'-रूपतानादसँ^४, विमर्श-शक्तिस्वभाव-नादसँ) सब विचूर्ण भए गेल, अविद्याक समस्त सृष्टि समाप्त भए गेल ।

जयनन्दोपाद

१ (४६)

पेखु सुअणे अदशे जइसा ।

अन्तराले मोह तइसा ॥

मोहविमुक्का जइ मणा ।

तबे^४ तुटइ अवणागमणा ॥

४। " — in the form of the 'thatness' (tathatā) of all entities or as pure consciousness; "—A. I. T. B.—P. 18

संग-संग, 'सोह' नाद—विमर्शनाद अभिप्रेत (द्रष्टव्य पाछोँ विमर्श-लक्षण) ।

न उ दाढ़इ न उ तिमइ न च्छिजइ ।

पेख लोअ मोहे बलि बलि बाभइ ॥

छाया माया काय समाना ।

बेणि पाखेँ सोइ विणाणा^१ ॥

चिअ तथतास्वभावे षोहइ ।

भणइ जअनन्दि फुड़ण ण होइ ॥

×

×

×

पेखु सपने आदशे जइसा ।

अन्तराले मोह तइसा ॥

मोहविमुक्ता यदि मना ।

तवे टुटइ आवागमना ॥

ने ओ जरए ने ओ भीजए ने छेदल जाए ।

पेख लोक मोहेँ बलि बलि बाभए ॥

छाया माया काय समाना ।

दुइ पक्षे सोइ विज्ञाना ॥

[दुइ पक्षे सएह नाना^२] ॥

चित्त तथतास्वभावे सोहइ ।

भनइ जयनन्दि स्फुरण न होइ ॥

देखह, स्वप्न वा दर्पणमे जेना तहिना चित्तक अन्तरालमे भ्रमात्मक मोह, स्वप्नमे वा दर्पणमे यथार्थ-प्रतिबिम्बमात्र अयथार्थ आपाततः सत्य प्रतीत होइत अछि, तहिना प्रतीत विश्वक मोह अछि । जँ मन मोह-मुक्त भए जएतह तँ जन्म-मृत्यु-बन्धन दूटि जेतह । आत्मा शिवरूप अजर अछि, जलप्रवेशयोग्य नहि अछि, अछेद्य अछि, किन्तु लोक मोहसँ ओकर स्वरूप नहि चिन्हैत अछि आ' विषयवासनाक मोहसँ अपनाकेँ नष्ट कए ओहिमे ओभराए जाइत अछि । छाया [शिवक, प्रकाशक आभासमयी शक्ति], माया [बन्धनग्रस्त करए वाली] आ' काया तीनूमे वस्तुतः तादात्म्ये अछि, केवल आपाततः भिन्नता प्रतीत होइत

१ । चगौको—विणाणा

२ । द्रष्टव्य पूर्व पा० टि० ।

(१६६)

अच्छि । वाम-दक्षिण दुहू मार्ग परिणाममे एही विज्ञानपर जाइत अछि [अथवा
दूनू मार्गक अनुसार तीनू एकहि परमशिवक नाना रूप अछि^३] । जयनन्दीपाद
कहैत छथि—हमर चित्त आव तथतास्वभावक सङ्ग, परम शिवतास्वभावक अर्थात्
विमर्शशक्तिक सङ्ग शोभित अछि, अहन्ताक एहि स्थितिमे किछु फूरि नहि रहल
अछि, 'नेति नेति'क मूकास्वाद होइत अछि ।

तन्त्रीपाद

१ (२५)^१

धर्मोदयः पादाधिष्ठानं वज्रपदं नादः ।
पञ्चक्रमं वयित्वा तन्त्रिणः पटो विमलः ॥१॥
अहमेव तन्त्री स्वयमेव तानं ।
वितानं [च] स्वयमज्ञातलक्षणं ॥ध्रु०॥
सार्धत्रिहस्तं गृहे वेममुक्तं त्रिवृतं ।
गगनं पूर्णं स हि तन्त्रवयनं ॥२॥
अनाहतो वेमवरशब्दो हि गूरूपदेशेनाविरहितं ।
द्वे स्थिती छित्त्वा सूत्राणि व्यावृत्य दृढं प्रसारितानि ॥३॥
मणिं गतः शून्यतया लक्षणशून्यतासारं ।
वयन [जाल] रसस्तन्त्री मोहजालमुक्तः ॥४॥

×

×

×

धर्मोदय पादाधिष्ठान, वज्रपद नाद ।
पञ्चक्रम बीनि तन्त्रीक पट विमल ॥
हमहि तन्त्री अपने तानी ।
भरनी स्वयं अज्ञातलक्षण ॥

१ । छायामे कोष्ठान्तर्गत पाठक अनुसार, ते ओ दृष्टव्य ।

४ । विमर्शशक्तिके शिव (प्रकाश) क स्वभाव मानल जाइत अछि—'प्रकाशश्च विमर्श-
स्वभावः'—पराप्रवेशिका पृ० १

१ । "The Caryā and the Sanskrit Commentary (save the last two
verses) are lost which are put here in Sanskrit retranslation from
Tib. version appended at the end of this work."—चगीको (पृ० ८३) पा० डि०

साढ़े तीनिहाथक, गृहमे परतानमुक्त त्रिवृत्त ।

गगन पूर्ण, ओएह पट तन्त्रवयन [बीनब] ॥

अनाहत परतान—वरशब्द गुरुपदेश सँ अविरहित ।

दुइ [सूतक] बान्ह काटि, सूत घुमा दढ़ पसारल ॥

मणिमे जाए शून्यता सङ लक्षण शून्यतासारमे ।

वयन [जाल] रस—तन्त्री मोहजालमुक्ता ॥

धर्मोदय भेल अर्थात् विमर्शस्वभावक स्फूर्ति भेल । नादक अनुसंधान-
रूप वक्षपदक अर्थात् शिवपदक प्राप्ति भेल । गुरुक पञ्चक्रमोपदेशरूप सूतकेँ बीनि,
तन्त्रीक पट विमल भए गेल अर्थात् चित्तपट विशुद्ध भए गेल, विकल्पहीन भए
गेल । हम स्वयं जोलहा छी, तानी सेहो हमहि छी अर्थात् हमर आत्मा अछि
तानसमान मूलरूप । भरनी जे शक्ति तनिक लक्षण अज्ञात अछि । एहि जगद्रूप
घरमे ई साढ़े तीनि हाथक शरीर आव परतानसँ मुक्त अछि, एहिपर आव
चित्तविशुद्धीकरणरूप विनबाक प्रक्रियाक प्रयोजन नहि । आव ई शरीर अपन
शरीरत्वके छोड़ि शून्यस्वरूप, पूर्णरूहन्तास्वरूप, विमर्शस्वरूप पूर्णताकेँ प्राप्त कए गेल
अछि । आव ओ चित्त जे एहि रूपकेँ प्राप्त कएने अछि सएह तँ थिक तन्त्रवयन
अर्थात् सूतक बानि । हृदयस्थित अनाहतनादे तँ परतान [वेन]क शब्दविशेष
थिक जे गुरुपदेशसँ कखनहुँ विरहित [फराक] नहि रहैत अछि । तानक आधार—
भूत सूत जे खुट्टीमे बान्हल रहैत अछि, तहिना जे एहि शरीरस्थ प्राण तथा अपा-
नक तन्तु वा इड़ा-पिङ्गलाक तन्तु, तकरा हम एहि दृष्टिँ काटल जे वाम-दक्षिण
श्वास-नाडीक गतिकेँ अवरुद्ध कए मध्यविकास कएल, सुषुम्नास्था ब्रह्मनाडीक
विकास भेल वा कुम्भक द्वारा वायु मध्यस्थितिमे अँटकि गेल । तत्पश्चात् कुण्ड-
लिनीसूत्ररूप सूतकेँ विकसित कएल । मणिपूरचक्रमे शून्यताशक्तिक प्रतिरूप
कुण्डलिनीमे, जनिक लक्षण नहि अछि ताहिशक्तिमे, मीलि वयनजालकरससँ
[विमर्शमय स्वभावक अन्तरङ्ग चित्तकेँ बनएबाक जनित] सामरस्य-विभोर तन्त्री
[जोलहा वा तन्त्रीपाद] आइ अन्य जालसँ, मोहजालसँ, विमुक्त भए गेल छथि ।

शान्तिपाद

१ (१५)

सअसन्वेअणसरुअविआरें अलक्ख लक्खण न जाइ ।

जे जे उजूबाटे गेला अनाबाटा भइला सोइ ॥

कुले^१ कुल मा होइ रे मूढा उजूवाट संसारा ।
 बाल तिल^२ एक वाक् न भूलह राजपथ^३ कन्धारा ॥
 मायामोहसमुद्रा रे अन्त न बुझसि थाहा ।
 अगे नाव न भेला दीसइ^४ भान्ति न पुच्छसि नाहा ॥
 सुना पान्तर उह न दीसइ भान्ति न वाससि जान्ते ।
 एक्^५ अष्टमहासिद्धि सिभइ उजूवाट जाअन्ते ॥
 बाम दाहिण दोबाटा छाडी शान्ति बुलथेउ संकेलिउ ।
 बाट न गुमा खड तडि ए होइ आखि बुजिअ बाट जाइउ ॥

× × ×

स्वयंवेदनस्वरूपविचारे^{*} अलक्ष्यलक्षण न जाइ ।
 जे जे सोभ बाटे गेला अनवाटा भेला सोइ ॥
 कुले कुले न हाअह रे मूढा ! सोभ बाट संसारा ।
 बाल ! तिल एक वाक् न भूलह राजपथ कनकधारा ॥
 माया-मोह-समुद्रा रे ! अन्त न बुझसि थाहा ।
 अगे नाव ने भेला देखिअ, भ्रान्ति न पुछसि नाथा ॥
 सुना प्रान्तर (पांतर) ऊह न देखिअ, भ्रान्ति न बासह जैते ।
 एत अष्टमहासिद्ध सिभइ सोभवाट जैते ॥
 बाम दहिण दो बाटा छाडि शान्ति बूलथि संक्रीडथि ।
 घाट न गुल्मा खड-तर न होइ, आंखि भूनि बाट जाथि ॥

स्वसंवेदन (आत्मबोध) (आत्म-प्रत्यभिज्ञा) क स्वरूप विचार कएलास
 शान्तिपाद अलक्ष्यलक्षणयुक्त तत्त्व दिशि नहि जाइत छथि । जे जे योगी साधक
 एहि सरल मार्ग, कौलमार्गसँ गेल छथि, से सभ बिनु बाटक, बाटसँ मुक्त, भए
 गेलाह । एहि सम्प्रदायसँ ओहि सम्प्रदायमे, एना बदलि बदलि नहि चलह,
 एक सम्प्रदाय कौल सम्प्रदायकेँ, सोभ सम्प्रदायकेँ, एहि जगतमे पकड़ने रहह
 हे बालयोगिन् ! तिलो भरि ई वाक्य नहि बिसरह जे ई पथ राजपथ, स्वर्णपथ-
 सदृश पथ थिक । माया-मोहक समुद्रक अन्तमे कतहु थाह नहि भेटतह ।

१ । चगीको, सेन । शास्त्री—भिण २ । चगीको, सेन । शास्त्री—राज पथ

३ । चगीको । शास्त्री, सेन—दीसअ ४ । चगीको । शास्त्री, सेन—एषा

एहि अगम्य समुद्रमे आगौ नावो करुआरि नहि देखैत होणवह, तथापि तौ भ्रान्त भए कोनहु गुरुअहुके नहि पुछैत छहुन्ह । ओएह देखह, शून्य ग्रान्तर (पाँतर) देखैत नहि छहक ? आगौ बढह, भ्रन्ति छोड़ह । कौल मार्गक, सरल पथक, अनुगामी भेने एहि संसारहिमे अष्टमहासिद्धिलाभ भए जेतह । वाम-दक्षिण, दूनू पथ, छोड़ि शान्ति विहार कए रहल छथि । एहि मार्गमे कतहु घाट, गुल्म, खढ़-तर आदि प्रतिबन्धक नहि (पतनक डर नहि), आँखि मूनि शान्ति-पाद जाए रहल छथि ।

२ (२६)

तुला धुणि धुणि आँसु रे आँसु ।
 आँसु धुणि धुणि निरवर सेसु ॥
 तउ से हेरुअ^१ ण पाविअइ ।
 सान्ति भणइ किण स भाविअइ ॥
 तुला धुणि धुणि सुणे अहारिउ ।
 पुन लइआ^२ अपणा चटारिउ ॥
 बहल बढ^३ दुइ मार न दिशअ ।
 सान्ति भणइ बालाग न पइसअ ॥
 काज न कारण ज एहु जुगति ।
 सअसँवेअण बोलथि सान्ति ॥

×

×

×

तूर धूनि धूनि अंशु रे अंशु ।
 अंशु धूनि धूनि निरवयव शेष ॥
 तौओ हेरुक न पाविअइ (प्राप्यते) ।
 शान्ति भनइ, की ओ भाविअइ (भाव्यते) ॥
 तूर धूनि धूनि सूने आहारल ।
 पुनि लए अपना (के) चाटल ॥

१। चगीको । शास्त्री—तउसे हेरुअ । सेन—तउ षेहे रुअ

२। चगीको । शास्त्री—लइआँ । सेन—सइआँ

३। चगीको । शास्त्री—बढ । सेन—बाट

बहल बढल दुइ मार्ग न देखिअ ।
 शान्ति भनइ बालाग्र [१]* न पइसए ॥
 काज न कारण जे एहु जुगति ।
 स्वसंवेदन बोलथि शान्ति ॥

तूर धूनि धूनि अंश-अंश कएल गेल अर्थात् शरीर, वाक्, चित्तक साधना करैत करैत बिन्दुरूपमे ओहिसभक अनुभूति होअए लागल, पुनः ओहि अंश-परमांशहुपर मनकेँ बैसबैत बैसबैत ओ निराकारपर केन्द्रित भए गेल, अंश-परमांश परिणाममे निराकारब्रह्ममे परिणत भए गेल । तथापि, शान्ति कहैत छथि, परम शिव (हेरुक)क प्राप्ति नहि भए सकल, तेहन सन बूझि पड़ैत अछि, वस्तुतः हुनक स्वरूपक भावन होएबो कोना करए, ओ तँ भावित-भाव्य तत्त्वसँ अतीत छथि, शून्यरूपिणीमहतीशक्तिसँ संयुत तेजस् मात्र छथि । तँ परम-शिवत्व प्राप्त करबाक हेतु हम शान्तिपाद ओहि शून्यमयी शक्तिकेँ आहूत कए आत्मसात् कए लेल, सएह तँ भेल आत्मामे विमर्श शक्ति, अहन्ताज्ञान, जगाएब । मुदा परिणाममे हमरा इहो अहन्ता नहि रहल; हम, शान्तिपाद, सभकेँ अन्तर्लीन कए लेल, स्वाद लए चाटि लेल । वाम-दक्षिण मार्ग, घन आ' बढल-चढल मार्ग, हमरा नहि देखि पड़ैत अछि, ओकर अनुसरण केनिहारसभकेँ तँ उक्त रहस्य (शैव दर्शन) केशाग्रो भरि ने पैसए । कार्य-कारण-सम्बन्धसँ विहीन जे ई युक्ति (वा योग) से तर्कगम्य नहि, स्वसंवेदन(स्वानुभूति)मात्रैकगम्य थिक, शान्तिक मत सएह छन्हि ।



पारिभाषिकशब्दानुक्रमणिका

एहि अनुक्रमणिकामे चर्चागीतमे आएल पारिभाषिक शब्दसभकेँ प्रकरणमे बैसाए, ताहिमे अक्षरानुक्रमेण राखि, शब्दक आगाँमे कोष्ठमे ताहि गीतक संकेत देल गेल अछि जाहिसँ ओ शब्द आएल अछि । स० आदि कविक नाम-संकेत अछि तथा १,२ आदि हुनक गीतक क्रमसंख्या अछि । स्वतः स०१क अर्थ भेल सरहपादक गीत संख्या १, एहि प्रकारेँ देखलासँ एहि पोथीमे गीत तथा ओ पारिभाषिक शब्द भेटि जाएत ।

समानता-चिह्नसँ पारिभाषिक शब्दक छायार्थ तथा पुनः ओकर पारिभाषिक अर्थ दए देल अछि । पारिभाषिक अर्थक आगाँमे ओहि अनुच्छेदक संख्या देल अछि, एहि पोथीक भूमिकाक जाहि अनुच्छेदमे ओहि अर्थ, वस्तु वा तत्त्वक विचार भेटत । कतहु कतहु अर्थकेँ प्रामाणिक सूचित करबाक हेतु संस्कृतछायादिक निर्देश कएल गेल अछि । संकेतसभक प्रयोग कएल गेल अछि, जकर विवरण नीचा प्रस्तुत कएल जाइत अछि । संस्कृतछाया तथा टीकाक प्रसंग एक कथ्य ई जे केवल एकेटा छाया तथा टीका का भेटैत अछि—डा० बागचीक संस्करणमे संस्कृत छाया तथा डा० बागची-म० म० शास्त्री वा सेनक संस्करणमे देल एक संस्कृत टीका । तेँ जतए संस्कृत छाया वा टीकाक निर्देश अछि ततए ई बुझबाक थिक जे शब्द लग कोष्ठमे निर्दिष्ट गीतक संस्कृत छाया तथा टीका अभिप्रेत अछि तथा ओ छाया-टीका उक्त ग्रन्थमे ओहि निर्दिष्ट गीतक नीचामे भेटैत अछि । किन्तु, (एहि अनुक्रमणिकामे) पारिभाषिक शब्दक लगमे ओहि संस्करणसभक गीतसंख्या नहि अछि, एहि प्रस्तुत पुस्तकमे जे हम गीत संख्या देल अछि से संख्या अछि । तखन उक्त दून संस्करणमे निर्दिष्ट गीत कोना

भेटत ? एहि समस्याक समाधान अनायास भए जाएत जखन एहि पोथीमे निर्दिष्ट गीतपर ध्यान जाएत; कारण, एहिमे हम प्रत्येक गीतक ऊपरमे, कोष्ठमे, उक्त तीव्र संस्करणमे आएल ओहि गीतक संख्या दए देल अछि । तँ ओहि संस्करण-सभकेँ देखबाक क्रम ई रहत जे पहिने एहि पोथीमे पारिभाषिक शब्द लग निर्दिष्ट संकेतक अनुसार गीत ताकि लेल जाए तखन, जँ तुलनाक प्रयोजन हो, ओहि गीतक ऊपरमे कोष्ठमे देल संख्या उक्त संस्करणसभमे देखल जाए, अनायास ओ गीत भेटि जाएत ।

एहि अनुक्रमणिकामे जे संकेतसभ प्रयुक्त भेल अछि तकर विवरण एहि प्रकारेँ बुझबाक थिक :—

- १। कविक नाम-संकेत—नाम संकेतक विवरण स्वतन्त्रे भेटत एहि पोथीक समस्त संकेतक विवरणमे । कविक नाम संकेतक आगाँक संख्या एहि पोथीमे ओहि कविक ओहि गीतक क्रम संख्या थिक, जाहिसँ सं० १ संकेतक अर्थ सरहपादक गीतक संख्या १ बुझबाक थिक, तात्पर्य ई जे ओ पारिभाषिक शब्द सरहपादक गीत सं० १ मे भेटत, एवम्प्रकारेँ पारिभाषिक शब्दकेँ गीतमे ताकल जाए सकैत अछि ।
- २। = चिह्नके अर्थ एतवे जे पूर्व आएल शब्दक छाया अर्थ आगाँ आएल शब्द भेल तथा पुनः तकर पारिभाषिक अर्थ तकर आगाँक शब्द भेल ।
- ३। अर्थक आगाँ कोष्ठमे आएल संख्या—प्रस्तुत पोथीक भूमिकामे सम्पर्कित अनुच्छेदक संख्या ।
- ४। द्र०—द्रष्टव्य ।
- ५। सं० टी०—संस्कृत-टीका-भाग ओहि गीत वा गीतसभक ।
- ६। सं० छा०—संस्कृतछाया [श्लोकमय] जे 'चर्यागीतिकोष'मे प्राप्य ।
- ७। बं० टी०—भ०म० शास्त्रीक संकलनक उत्तरभागमे बंगला टीका ।
- ८। च० गी० को०—चर्यागीतिकोष
- ९। ता० बौ० सा० सा०—तान्त्रिक बौद्ध साधना और साहित्य
- १०। सं० श० को०—संस्कृत-शब्दकोश [आप्ते महाशयक]
- ११। I. B. I.—The Indian Buddhist Iconography.
- १२। पा० टि०—पादटिप्पणी

१३। तु०—तुलनीय

१४। पृ०—पृष्ठ

१५। ऐजन—ई सूचित करव जे जे ओहिसँ ठीक पहिने आएल अछि सगह ।

१६। प्र०—प्रकाशः । सू०—सूत्र ।

पोथीसभक विशद परिचय पुस्तकसूचीमे प्राप्य, ई केवल पारिभाषिक शब्दसूचीक संकेत-विवरण भेल । पारिभाषिक शब्दसभकेँ यथासाध्य विषयक दृष्टिसँ वर्गसभमे बाँटि अर्थ प्रस्तुत कएल जाइत अछि ।

परमसत्य

अचिन्त [स० १] = अचिन्त्य = परमात्मा वा परमशिव [६३] ।

अजरामर [स० १, वि० १] = मुक्त [११७, १२१-१२५] ।

अणुअर [क० १] = अनुत्तर [६२] = जाहिसँ ऊपर कोनो सत्ता नहि ।

अद्वय [भु० ८, चा० १] = अद्वय = परस्पराभिन्न शिवशक्ति [८१] ।

अनुत्तर [चा० १] —— द्र० अणुअर ।

अपा [स० २, आ० १] = आत्मा [८४-८६] ।

अमित्र [भु० २] = अमृत = सहस्रारस्थ मधु [१०६] वा सामरस्यानन्द [११६] ।

अमित्रा [स० ४] = अमृता = अमृत [द्र० अमित्र] ।

जलकखलकखण [दा० १, शा० १] = अलक्ष्यलक्षण [६३] ।

आसव [का० २] = मद्य = अमृत । द्र० अमित्र ।

एकाकारे [का० ४] = एकाकार भए = समरस भए [६३-६५] ।

करुण शून [का० ६] = करुणा-शून्य = शिवशक्ति [८३] ।

खसमे [श० २] = गगन समान = शून्य समान [७५] ।

गअन [भु० ७] = गगन = शून्यरूप शिवशक्ति [७४] ।

जिणउरा [ढो० १] = जिनपुरा = महासुखपुर [सं० टी०] = परलोक,

सामरस्यक अवस्था [११५] ।

जिनउर [का० १, का० ५] = जिनपुर । द्र० जिणउरा ।

धाम [स० १, का० ८, क० १] = अनुत्तरधाम [६३] = परमपद ।

परम निवाणे [दा० १] = परम निर्वाणमे = परम मोक्षमे [१३२] ।

परम मोख [का० ४] = परम मोक्ष = परमा मुक्ति [१३२] ।

पूर्णचन्द्र [का० ६] = षोडशकलायुक्त बोधिचित्तचन्द्रमण्डल [सं० टी०]

= सहस्रारस्थ षोडशीक अन्तरङ्ग चित्त वा प्राण [२७३, २२०] ।

बोहि [स० २, चा० १] = बोधि = बोधिचित्त = परमशिव [८४]

= प्रकाश-विमर्श [६३] ।

बोही [क० १] = बोधी = बोधिचित्त [द्र० बोहि] ।

महासुख [कु० ३] = सामरस्यानन्द [११५] ।

महासुह [लु० १, दा० १, भु० ४, का० ६, का० ७, कम्ब १] = महासुख =
सामरस्यानन्द [११५] ।

महासुहे [श० १, श० २, भु० ८] = महासुखे^१ [द्र० महासुह] ।

महासुहे^२ [श० २] = महासुखमे [द्र० महासुह] ।

मुकल [स० २] = मुक्त [१३२] ।

मुका [भु० ७] = मुक्त [द्र० मुकल] ।

वाक्पथातीत [का० ११, ता० १] = वाक्पथसँ अतीत परमतत्त्व [६३] ।

वारुणी [वि० १] = मद्य = “वारुणीति सुखप्रमोदत्वात्” [सं० टी०] सँ परम-
शिवजे लीन भेला पर सामरस्यानन्द वा सहस्रारस्थ मधु [१०६] ।

विरमानन्द [भु० ४] = विलक्षण चतुर्थानन्द [सं० टी०] = तुरीयानन्द [३१०]
= सामरस्य-समाधिक आनन्द [३१०] ।

विहाण [भु० ३] = विहान = ज्ञान [-सूर्य]क उदय [१७२] ।

शून [भा० १] = शून्य [७५] ।

शून्यताराजो [कु० ३] = महासुख [द्र० गीतक ओही पंक्तिमे ‘महासुखनामा’]
= सामरस्यानन्द [११५] ।

सअलानुत्तर माणी [दा० १] = सकलानुत्तर मानि = समस्त विश्वके^१
अनुत्तर परमतत्त्व [क प्रतिविम्ब] मानि [द्र० अनुत्तर] ।

१। चर्यागीतमे एँ तथा ए क प्रयोग वर्तमान विभक्तिसँ किछु दोसर रङ्ग भेल अछि । तृतीयामे ए तथा सप्तमीमे एँ क प्रयोग भेटैत अछि [द्र० सिद्धसरहपादकृत दोहाकोश—भूमिका पृ० ५१-५२] । किन्तु हमरा कतहु कतहु उक्त सत्यक अतिरिक्त एँ क प्रयोग तृतीयामे तथा ए क प्रयोग सप्तमी विभक्तिमे सेहो भेटल, प्रस्तुत अनुक्रमणिकामे सर्वत्र सं० द्वाया तथा सं० टीकासँ ई धारणा पुष्ट भेल अछि । कतहु एव अर्थमे ए लागल सेहो भेटैछ ।

सअसँवेअण [शा० २] = स्वसंवेदन = आत्मप्रत्यभिज्ञा [२३३] ।

सअसम्वेअण [शा० १] = स्वसंवेदन = [द्र०, सअसँवेअण] ।

समरस [वी० १] = समस्त अनेकतामे एकताक अनुभूति [६६]
= सामरस्यमय [३५५-३५६] ।

समरसे [भु० ७] = समरसस्थितिमे [६६] ।

सहज [का० ११] = सहजे [स्वभावतः, स्वतः] प्राप्त सामरस्यक आनन्द [१४१] ।

सहज निदालु [का० १०] = सहजनिद्रालु = सामरस्यसमाधि (तुरीय)मे
डुबल [१४१] ।

सहजमहातरु [भु० ७] सामरस्यमय शिवशक्ति (= परमशिव) रूप
महान् वृक्ष [१४१] ।

सहज सरुआ [भु० ५] = सहज स्वरूपा = सामरस्यमय शिव-शक्तिक
स्वरूप [१४१] ।

सहजानन्द [भु० ४] = सामरस्यानन्द [१४१] ।

सहजे [स० ३, का० १२, वि १] = सहजे = सहजक संग = शिवशक्तिक संग,
सामरस्ये [१४१] ।

सुण विआर [आ० १] = शून्य-विचार = शून्यक विचार = परमतत्त्वक
विचार [७४] ।

सुन करुण [दा० १] = शून्य-करुणा = शक्ति-शिव [८३] ।

सुने सुन [क० १] = शून्ये शून्य = ब्रह्माण्डशून्यमे पिण्डशून्य वा परमशिवमे
शून्यताशक्ति [७४-८३] ।

सुहे [का० १०] = सुखे = सामरस्यक महासुखे [११६] ।

सूना पान्तर [शा० १] = शून्य प्रान्तर वा शून्य पाँतर = परमतत्त्वक
साम्राज्य [७४] ।

सोण रुअ [भु० ८] = सोन-रूप वा शून्यरूप (आकार) [७४] ।

शक्ति

अठकुमारी [का० ६] = अष्टकुमारी = अष्टप्रकृति [वं० टी०] [६८] अथवा
अष्टशक्ति [कुमारी = शक्ति, द्र० शिवसूत्र प्र० १ सू० १३] ।

उदकचान्द [लु० २] = जलचन्द्र = जलमध्य चन्द्र-प्रतिविम्ब । द्र० प्रति-
विम्बवाद [२२१] ।

कमलिनि [भु० ४] = कमलिनी = कुण्डलिनी [३४४] रूपी पद्मिनी महापद्म-
वन दिशि जाइत ।

खसम सभावे [भु० ७] = गगनसमान स्वभावे = शून्यस्वभावे = विमर्श-
स्वभावे [७७] ।

गअण डो० १, का० १३, कम्ब० १] = गगन = शून्यशक्ति = विमर्शशक्ति [७७] ।

गअणा [स० ४] = गगना = शून्यस्वरूपिणी [गगनहृदया] [८०] ।

गअणे स० ३] = गगने = शून्यतास्वभावमे = महतीविमर्शशक्तिस्वभावमे [७७]

गगन [त० १] — द्र० गअण ।

छात्रा [ज० १] = छाया । द्र० प्रतिविम्बवाद [२२१] ।

जलविम्बाकारे [स० ४] = जलमध्य प्रतिविम्बक आकारे । द्र० छात्रा ।

जोइणि [का० ८] = योगिनि = योगिनी = महामुद्रा [२१७] ।

जोइणी [भु० ४] = योगिनी । द्र० जोइणि ।

जोइनि [गु० १] = योगिनि । द्र० जोइणि ।

डोम्बि [का० ३, का० ७] = डोमिनि = डोमिनि वा महाशक्ते [३३२] ।

डोम्बी [डो० १, का० ८, धा० १] = डोमिनि । द्र० डोम्बि ।

तथता [का० २, का० १०, क० १, ज० १] = तथारूपता = विमर्शस्वभाव [३०३] ।

दापण पतिविम्बु [भु० ६] = दर्पण-प्रतिविम्ब । द्र० छात्रा ।

नैरामणि [श० २, दा० १] = गृहिणी रूपमे भाविता नैरात्मा [ता० बौ०

सा० सा० पृ० ३२७, = गृहिणीरूपमे भाविता शून्यस्वरूपिणी,

निराकारशक्ति [२०८, २२४] तथा [७६] ।

पारिम कुले [दा० १] = परम कुले = परमा शक्तिमे [१५७] ।

पोइआ [डो० १] = नीच जातिक कन्या (च० गी० को० पृ० ४६), निम्नस्थिता स्त्री ।

= डोमिनि तथा निम्नतमचक्रस्था कुण्डलिनीशक्ति [३३२] ।

बहुडी [कु० १] = वधूटी = नवयौवना (सं० श० को०) = युवती शक्ति [मुद्रा] [१६५] ।

अथवा कामोत्तप्ता कुण्डलिनीशक्ति [३३१] ।

बिआती [कु० १] = बिआइत = जगत्प्रसूती महामुद्रा [१६६] ।

महामुदेरी [ता० १] = महामुद्रा [२०८] ।

मातङ्गी [डो० १] = मातङ्गी महाविद्या वा चाण्डालिनी (सं० श० को०)

= कुण्डलिनी शक्ति वा चण्डाली = कुण्डलिनीशक्ति [३४२] ।

माआहरिणी [भु० ३] = महामायास्वरूपिणी हरिणी = अन्तःशक्ति [३३१]—

रूपिणी हरिणी ।

शुण्डिनि [वि० १] = शौण्डी वा शौण्डिनी [मदमत्ता वा कलबारनी—

द्र० सं० श० को०] = रतिप्रिया शक्ति [२२५] अथवा

रतिप्रिया कुण्डलिनीशक्ति [३३१] ।

शून्य संपुन्ना [का० १२] = शून्य-सम्पूर्णा = शून्यस्वरूपिणी विमर्शसँ,

अहन्तपरामर्शसँ सम्पूर्ण [७७] ।

सुइण [स० ४] = शून्य = शून्यस्वरूपिणी [८०] ।

सुण तरुवर [का० १३] = शून्य-तरुवर = मायारूपमे शून्यवृत्त [७४ ख] ।

सुणमेहेली [श० २] = शून्य-महिला (सं० छ्वा०) = स्त्रीरूपमे भाविता

शून्याकारा शक्ति वा महामुद्रा [८०, २०८] ।

सुण विआर [आ० १] = शून्य-विचार = शून्यशक्तिक [८०] विचरण ।

सुणे अहारिउ [शा० २] = शून्ये (शून्यकेँ) आहारल = शून्यकेँ आहत कएल

= शून्यशक्तिकेँ आत्मसात् कएल, अन्तःसाधना

द्वारा आत्मलीन कएल [३३६] ।

सुन नैरामणि [श० १] = शून्यनैरात्मा । द्र० नैरामणि ।

सुनुपाख [लु० १] = शून्य-पक्ष = शून्य-शक्तिक [८०] पक्ष ।

सोने [कम्ब० १] = स्वर्णेँ वा शून्येँ = स्वर्णेँ वा [तत्समान चकचक करैत]

शून्यता (विमर्श) शक्तिएँ [८०] ।

हूँ भव ई गअणा [स० ४] = हूँ-भव ई गगना = हूँकारबीजोद्भवा गगनहृदया

महाविद्या (तारा), महती शक्ति [१५७] ।

शिव

करुणाडमरुलि [आ० १] = करुणा-डमरु = करुणामय शिव [८३] क डमरु ।
करुणा नावी [कम्ब० १] = करुणा-नाव = करुणामय वा शिवमय चित्त-
नौका [८३, ८६, ८६, १६६] ।

करुणामेह [भु० ५] = करुणा-मेघ = शिवक करुणामय स्वरूप [८३]-मेघ ।
खमण भतारे [कु० २] = ख-मन भतारे = गगन-मन स्वामी = शून्य-चित्त-
स्वामी = चिद्रूपमे चित्त-स्वामी (चिच्छक्तिक) [८६] ।

हेरुअ [वी० १, शा० २] = हेरुक = प्रज्ञाक स्वामी [I. B. I.—P. 157]
= शक्तिक स्वामी [८१] = शिव [८१] ।

साधना-मार्ग

सामान्य प्रमाण

अटमहासिट्टि [शा० १] = अष्टमहासिद्धि [१५७] ।

इष्टामाला [का० ११] = इष्टक माला [१५७] ।

उजुबाट [स० २] = सोभ बाट [१४८, १५७] ।

एवंकार [का० २] = एवं मन्त्र [१५४, १५७] ।

कपाली [का० ३, का० ४] = कापालिक [१४६, १५७, १५८] ।

कबाली [का० ४] = कपाली । द्र० कपाली ।

कापालि [का० ३] = कापालिक । द्र० कपाली ।

कुल लइ [स० ३] = कुलाश्रित भए = शक्तिक आश्रित भए वा कौल मार्ग
[१५७] ।

कुलें कुल [डो० १] = इतस्ततः तटपर [च० गी० को० पृ० ४६ पा० टि० कूल
मानि] अथवा एक देहसँ दोसर देहमे [प्रस्तुत गीतक मैथिली
टीका द्रष्टव्य] ।

कुलें कुल [शा० १] = एहि कुलसँ ओहि कुलमे = कौलक एक आम्नायसँ
दोसरमे । कौलक हेतु द्रष्टव्य [१५७] ।

चर्या [कु० १] = आचार [६] ।

जोड़ [का० ३, का० १२] = योगी [१५८] ।

जोड़आ [भु० ६] = योगिआ । द्र० जोड़ ।

दाहिण बाम [चा० १] = दक्षिण-वाम मार्ग [१४८] ।

धामार्थे [चा० १] = धर्म-अर्थ पुरुषार्थ मध्य [३४६] ।

बाम-दाहिण [स० २, डो० १, कम्ब० १, शा० १] = वाम-दक्षिण ।

द्र० दाहिण-वाम ।

वीरा [गु० १, कु० २] = वीरभावाश्रित [१५७] ।

हाडेर माली [का० ३] = हाडक माला = अस्थिमाला [१५३, १५७] ।

हूँ [स० ४] = हूँ-बीज (कूर्च-बीज) [१५७, ३७१] ।

काय-वाक्- चित्त [त्रिधातु]

काअ वाक् चिअ [का० ११] = काय-वाक्-चित्त [१६६] ।

काअवाक्चिए [दा० १] = कायवाक्चित्ते । द्र० काअवाक्चिअ ।

तिअ धाउ [श० १] = त्रिधातु = कायवाक्चित्त [सं० टी०] [१६६] ।

तिअ धाए [लु० २] = त्रिधातुए = त्रिधातुमे [सं० छा०] ।

= कायवाक्चित्तमे [१६६] ।

तिनिँ पाटँ [म० १] = तीनि पाटमे = तीनि पीठमे [बं० टी०] = कायवाक्चित्त-

पीठमे [सं० टी०] [१६६] ।

त्रिधातुषु [का० ६] = तीनि धातुमे = कायवाक्चित्तमे । द्र० तिअ धाए ।

मैथुन [महामुद्रा-साधन]

कमल कुलिश [गु० १, धा० १] = पद्म-वज्र = भगलिङ्ग [३४, १८५, २२६] ।

कुन्दुरे [गु० १] = द्वीन्द्रिय संयोगमे [२२७] = मैथुनमे [२२७] ।

कुलिशाब्ज [कु० ३] = वज्र-पद्म = लिङ्ग-भग । द्र० कमलकुलिश ।

छिणाली [का० ७] = छिनारी = छिनारि = सभक आत्मा (रूप शिव)क संग
रमण केनिहारि [२२३] ।

जाणजौवण [कु० २] = जान-यौवन = ज्ञान-यौवन वा तरुण्यौवन [च० गी०
को० पृ० ६६ पा० टि०] [२४] ।

(१८०)

तियड्डा [गु० १] = त्रिअड्डा = नाडीत्रय [१४६] क अड्डा अथवा योन्यप्र
[२२३] ।

दशमि दुआरत [वि० १] = दशम दुआरिसँ = वैरोचन-द्वारसँ वा दशम
इन्द्रिय उपस्थसँ [२२७] ।

पँउआ खालेँ [भु० ८] = पटुमा-खालेँ = पटुमा-छारनिमे [तु० चालन-सं०
श० को०] = पद्मधारमे = भगधारमे [३४]

= प्रज्ञामे [१८५]

= शक्तिमे [१८६] ।

बिआण [हु० २] = बिआन = जगतकेँ प्रसूत करब । द्र० बिआती (शक्ति) ।

वज्रधारी [श० १] = पुँचिहधारी [४३४] = उपाय [१८५] = शिव [१८६] ।

वज्रपद [त० १] = लिङ्गपद [३४] = उपायपद [१८५] = शिवपद [१८६] ।

वाजणाव [भु० ८] = वज्रनाव = लिङ्ग-नाव [३४] = उपायनाव [१८५]

= शिवनाव [१८६] ।

चित्त

करहा [वी० १] = करभा = युवक हाथी [सं० श० को०]

= चित्तगज [८७, १६५, १६६] ।

करिणा [का० २] = करिन् (अनादरमे) = गज = चित्तगज । द्र० करहा ।

कालमुसा [भु० २] = कालमूसा = दुष्ट चञ्चल चित्त-मूस [१६६] ।

गअवर [वी० १] = गजवर = चित्तगजवर । द्र० करहा ।

गअवरें [का० ५] = गजवरें । द्र० गअवर ।

चिअ [भु० ८] = चित्त [८७, १६६] ।

चिअकण्णहार [का० ६] = चित्त-कण्ठहार [१६६] ।

चिअराअ [स० २, भा० १] = चित्तराज [१६६] ।

चिअ विकरणे [आ० १] = चित्त विकरणे = चित्त विकारे = विकल्पजाल [१६६] ।

चिअ विहुन्ने [भा० १] = चित्तविहीने = चित्तविहीन भेलासँ [१६६] ।

चित्त [दा० १] — द्र० चिअ ।

चित्तराज [का० ६] — द्र० चिअराअ ।

चीअगएन्दा [म० १] = चित्त-गजेन्द्रा । द्र० गअवर ।

चीअ थिर करि [स० ३] = चित्त स्थिर कए [१६६] ।

चञ्चल चीए [लु० १] = चञ्चल चित्तो [१६६] ।

चञ्चल मुसा [भु० २] = चञ्चल चित्त-मूस [१६६] ।

णिअ मण [श० १] = निज मन = निज चित्त [१६६] ।

णिअ मन [भु० ५] = निज मन [द्र० णिअ मण] ।

बलन्दे [स० ४] = बलदे वा बड़दे = इन्द्रियके बल देनिहार बड़द समान
विकल्प-युक्त विमूढ़ चित्तो [१६६] ।

मण [आ० १, का० १३] = मन = विकल्पयुक्त चित्त [१६६] ।

मणरअणा [भु० ७] = मनरतना = मनोरत्ना = मनोरत्न = विकसित चित्त
[१६६]

मुसअ [भु० २] = मूषक = मूस = चञ्चल चित्त-मूस [१६५] ।

हरिणा [भु० १] = चित्त-हरिण [१६६] ।

विकल्प

अवणागमण [का० १०] = आवागमन = जन्ममरण [१७०, १७१] ।

अवणागमणा [ज० १] = आवागमना = आवागमन । द्र० अवणा गमण ।

अवणागवणा [भु० २] = आवागमना = आवागमन । द्र० अवणा गमणा ।

अवरना [का० ३] = आवरणा = मायाक आवरण [१६६] ।

अविदार [स० ४] = अविद्यार = अविद्याक [१७६] ।

अविद्या [का० २] = अविद्या [१७६] ।

आलाजाला [का० ११] = इन्द्रजाल [च० गी० को० पृ० १३१ पा० टि०]
= इन्द्रजाल जकाँ मिथ्या मायाजाल [१७७] ।

इन्द्रिअ [आ० १] = इन्द्रिय [१७२] ।

इन्द्रिआल [भु० ५] = इन्द्रिय-जाल [१७२] वा इन्द्रजाल [१७७] ।

इन्द्रिविसिआ [भु० ८] = इन्द्रियविषयाँ = इन्द्रिय-विषय [१७२] ।

इन्दी [दा० १] = इन्द्रिय [१७२] ।

करण कपटेर [लु० १] = इन्द्रियकपटक [१७२] ।

करिगिरे [का० २] = हथिनीके = इन्द्रियरूप हथिनीके [१७२] ।

(१८२)

गोहाली [स० ४] = गो-हाली = इन्द्रियशाला (शरीर) [१७२] ।

चांगेड़ा [का० ३] = चङ्गेरा = मायाक आवरण-प्रपञ्चजाल (अपन हाथसँ
बीनव) [१६६] ।

जाममरण [भु० ७] = जन्ममरण [१७०, १७१] ।

नणन्द [का० ४] = ननन्द = ननदि [ननान्दरं—सं० छा०] वा चक्षुरिन्द्रियादि
(सं० टी०) = ननदि वा ज्ञानेन्द्रिय-कर्मेन्द्रिय [१७२] ।

पञ्चजणा [भु० ३] = पञ्चजना = पञ्चविषय (सं० टी०) = इन्द्रिय-विषय [१७२] ।

पञ्चपाटण [भु० ८] = पञ्चपत्तन = (रूपवेदनासंज्ञासंस्कारविज्ञान) पञ्चस्कन्धपर
आश्रित अहङ्कारममकारादि (सं० टी०) [१७३] ।

पञ्च विसअ [म० १] = पाँच विषय = पञ्च ज्ञानेन्द्रियक विषय [१७२] ।

बान्धण [का० २] = बन्धन [१७३] ।

भय घिण [आ० १] = भय-घृण = भय-घृणा = अष्टपाशमे भय-
घृणापाश [१७४] ।

भव [का० १२] = जगत् [१६२] ।

भवनिर्वाणा [स० १] = भव-बन्धन-मोह [१७३] ।

भवनिर्वाणे [का० ८] ——द्र० भवनिर्वाणा ।

भवमोह [स० ४] = भव-मोह = संसारक मोह [१७२, १७३] ।

भावाभाव [लु० २, भु० ५, भु० ७, का० २] = भाव-अभाव विकल्प [१६६] ।

भान्तिँ [भु० ६] = भ्रान्तिँ [१६१] ।

माआ [ज० १] = माया [१७२] ।

माआजाल [का० ६] = मायाजाल [१७२] ।

माआ मोहा [श० २] = मायामोहा = माया-मोह [१७२-१७३] ।

मायामोह [शा० १] ——द्र० माआ मोहा ।

मोह [कु० ३, का० १०, चा० १, ज० १] = मोह [१७३] ।

मोहँ [भा० १] = मोहसँ । द्र० मोह ।

रस रसानेरे [स० १] = रस-रसायनक [१७५] ।

राग द्वेष [का० ४] = राग-द्वेष [१७२] ।

राजसाप [भु० ६] = रज्जु-सर्प = रज्जुमे सर्पक भ्रान्ति [१६१] ।

वाणत [भु० ७] = वाणतः = जालसँ (सं० श० को०) = मायाजालसँ [१७२] ।

वासना [भु० ६] = वासना [१७८] ।

विषयेन्द्रिय [का० ६] = विषयग्राहक इन्द्रिय [१७२] ।

विस्रमण्डल [म० १] = विषयमण्डल [१७०, १७८] ।

सुख दुखेते [लु० १] = सुख-दुःखसँ [१७२] ।

सुभासुभ [का० १३] = शुभाशुभ [१७२] ।

हरि हरं बाह्य भडा [धा० १] = हरिहरब्रह्मा भट्ट [१७२, १७३] ।

योगसाधन [अन्तःशक्तिसाधन]

अणहकसन [म० १] = अनहत-कर्षण = अनाहत-कर्षण = अनाहत-घन-
गर्जन [३०४, ३०६] ।

अणहा [वी० १] = अनहा = अनहद = अनाहत नाद [३०६] ।

अधराति [भु० ४] = अर्धरात्रि = सहस्रारसँ हृत्पद्मक मध्य धरिक प्राणक
स्थिति [२६४] ।

अनहा डमरु [का० ४] = अनाहत-डमरु । द्र० अणहकसन ।

अन्तराले [ज० १] = अन्तरालमे = मध्यमे [३५०, ३५१, ३५४] ।

अनाहत [त० १] — द्र० अणहा ।

अमित्र पाण [भु० २] = अमृत पान = सामरययोगामृत [३३६] ।

अवधूइ [भु० ४], अवधूती [वी० १] = अवधूती नाड़ी [२४६] = सुषुम्ना
नाड़ी [२५२] ।

आलि कालि [का० १, का० ४, वी० १] = इडा-पिङ्गला नाड़ी [२५०] ।

ओडिआणे [गु० १] = उड्डीयाने = उड्डीयान पीठमे [३५६] ।

कमल [भु० ४] = शिरःस्थ महासुखपद्म (चक्र) [२७२] = शिरःस्थ सहस्रार-
पद्म [२८६] ।

कमलरस [गु० १] = सहस्रारक अमृत [३३६] ।

काअणावडि [स० ३] = कायनावक = त्रिधातुमे काय-नावक [१६६] ।

काआ तरुवर [लु० १] = काया तरुवर = काग-वृक्ष श्रेष्ठ [१६६] ।

कुम्भीरे [कु० १] = कुम्भके = कुम्भकप्राणायामे [३४६] ।

(१८४)

गअणटाकलि [म० १] = गगन-टाकलि (शब्द वा ध्वनिविशेष—द्र० च० गी०
को० पृ० ५६ पा० टि०) = आकाशक अनाहत नाद (द्र० ऐज्ज)
= शून्यता-शब्द (सं० टी०) ।

गअणे उठि [भु० २] = गगने उठि = महासुखकमलवन (चक्र)मे जाए (सं० टी०)
= सहस्रार-कमलवन जाए [२८६] ।

गअणत [श० १] = गगनमे = सहस्रारस्थ शून्यमे (द्र० गअणे उठि, गअण
टाकलि) ।

गिरिवरसिहर [श० १] = गिरिवरशिखर = मेरुशिखर = मेरुदण्ड-
रूप मेरुपर्वतक शिखर [२५१, २५२, २५४]

गुली [श० १] = गुहामे लीन = मेरुदण्ड-कन्दरामे लीन [२५४] ।

गङ्गा जउना [डो० १] = गङ्गा-यमुना = इडा-पिङ्गला [२५०] ।

घड़ली [वि० १] = घटी (सं० टी०) = संवृति-परमार्थ सत्यद्वयकेँ घटित
केनिहारि अवधूतिका नाडी (सं० टी०) = सुषुम्ना नाडी [२५२] ।

चउकोड़ि [भु० ८] = चतुष्कोटि [२७५] ।

चउसठि [वि० १] = चौँसठि (निर्माणचक्र वा आधारपद्मक बौद्धकथित-
दल-संख्या) [२६४, ३४१] ।

चण्डाली [भु० ८, का० ७, धा० १] = चण्डा + आली = कुण्डलिनी [३२७-३४२] ।

चन्द सूज [डो० १] = चन्द्रसूर्य = ललना-रसना = इडा-पिङ्गला [२५०, २५२] ।

चान्दसुज [गु० १] — द्र० चन्द सूज ।

चौषठि [का० ५] — द्र० चउसठि ।

तथतानादेँ [क० १] = तथता-नादेँ = तथारूपता-नादेँ [३०३] ।

तूर्य [कु० ३] = तुरीय [३१०] ।

दाहिण बाम [चा० १] = रसना-ललना = पिङ्गला-इडा [२५०] ।

डुलि [कु० १] = द्रयाकार जतए लीन होथि, ताहि महासुखकमलकेँ (सं० टी०)
= सहस्रारक अमृतकेँ [३३६] ।

देहनअरी विहरइ [का० ४] = देहनगरी विहरैत छथि = अण्डमय निज पिण्ड-
पीठमे [२३२] वा देह-देवालयमे [२४०] विहरैत छथि ।

धमण चमण [लु० १] = इडा-पिङ्गला [२५०] ।

न रवि शशि [स० २] = ने पिङ्गला, ने इडा [२५०] ।

नलिणीवन [भु० ३] = नलिनीवन = महापद्मवन = सहस्रार-पद्मवन [३४३] ।

नाडि [कु० २] = नाडी [२४८-२५३] ।

नाडिशक्ति [का० ४] = नाडी-शक्ति = ब्रह्मनाडीक अन्तःस्थिता शक्ति
= कुण्डलिनी शक्ति वा प्राणशक्ति [२८६] ।

नाद [कु० ३, त० १] = नाद [३००] ।

नाद न बिन्दु न [स० २] = नाद-बिन्दु किछु नहि [३०२] ।

पद्मवण [भु० ३] = पद्मवन = महापद्मवन = सहस्रारपद्मवन [३४३] ।

पिठा [कु० १, ढे० १] = पीठा = पीठ [३५७-३५६] ।

बतिश तान्तिधनि [वी० १] = बत्तीस नाडी [२४८] रूप तन्त्रीक ध्वनि ।

बतिस जोइणी [भु० ४] = बत्तीस नाडी [२४८] ।

वाम दाहिण [स० २, डो० १, कम्ब० १, शा० १] = ललना-रसना
= इड़ा-पिङ्गला [२५०] ।

बाह्यनाडिआ [का० ३] = ब्रह्मनाडिका = ब्रह्मनाडी [२५३] ।

बिन्दुणाद [क० १] = बिन्दु-नाद [३००] ।

मक्त [का० ६] = मध्य [३५१] ।

मणपवण [का० ८] = मन-पवन = मन-प्राण [३२३] ।

मणि [त० १] = मणिपूर [३५६] ।

माणिकुले [गु० १] = मणिकुलें = मणिमूलें [सं० टी०] = मणिपूरसँ [३५६] ।

माक्त [क० १] = मध्य [३५०, ३५१, ३५४] ।

माक्के [धा० १] = मध्यमे । द्र० माक्त ।

मुसा पवणा [भु० २] = मूस-पवना = प्राण [२६१] रूपी मूस [लययोगसँ पूर्व] ।

मेरुशिखर [धा० १] = मेरुशिखर । द्र० गिरिवरसिहर ।

रवि शशी [का० ४] = रवि-शशि = पिङ्गला-इड़ा [२५०-२५२] ।

वण [श० १, भु० १] = वन = कायपर्वतवन [सं० टी०] = महापद्मवन ।

द्र० पद्मवन ।

विरमानन्द [भु० ४] = विलक्षण शुद्ध आनन्द [द्र० ओएह गीत] [२७५] ।

(१८६)

शासु [का० ४] = श्वास [३४६] ।

शिखरे [कु० ३] ——द्र० गिरिवर सिंह ।

ससहर [भु० ४, का० ७, धा० १] = शशधर = बोधिचित्त-चन्द्र [तीनू गीतक
सं० टी०] अथवा चन्द्रमण्डल = चित्तचन्द्र [३२३], प्राणचन्द्र
[३२४] वा इडा [चन्द्र] नाडीमण्डल [२५०]

सान्धि [डो० १, वी० १] = सन्धि = वाम-दक्षिण नाडीक सन्धि वा मध्य
[३५०, ३५४] ।

सासु [गु० १] = श्वास [३४६] ।

सुखपुर [कु० ३] = महासुखचक्र [सं० टी०] = सहस्रारचक्र [२८६] ।

सुज, ससि [वी० १] = सूर्य-चन्द्र = पिङ्गला-इडा नाडी [२५०] ।

सुसुरा [कु० १] = श्वास [३४६] ।



૨

બૌદ્ધ ચર્યાપદક અંગ્રેજી અનુવાદ (૧-૪૮) [ભુસુકપાદ ચર્યાપદ સંખ્યા ૪૯ આ શબરપાદ ચર્યાપદ સંખ્યા ૫૦ કેર અનુવાદ નૈ દેલ ગેલ અછિ.] (પૃ. ૧૭-૧૧૫)

The Charyapada

Mystic Poems of Eighth Century India

Charyapada 1

Luipada

The body is like the finest tree, with five branches.
Darkness enters the restless mind.
Strengthen the quantity of Great Bliss, says Luyi.
Learn from asking the Guru.
Why does one meditate?
Surely one dies of happiness or unhappiness.
Set aside binding and fastening in false hope.
Embrace the wings of the Void.
Luyi says: I have seen this in meditation.
Inhalation and exhalation are seated on two stools.

Charyapada 2

Kukkuripa

Milk from the tortoise cannot be contained in a pail.
While the alligator eats tamarind off the tree.
Listen musician, the courtyard is inside the room.
At midnight the *kanet* is stolen by thief.
The father-in-law falls asleep, the daughter-in-law is awake.
Where can we find the *kanet* stolen by the thief?
During the day she is afraid of the crow,
At night she goes to amorous Kamrupa.
Kukkuripa sang such a charya.
Only one in a million can understand it.

Charyapada 3

Virupapada

There is a woman winemaker who enters two rooms
She ferments wine with fine barks.
Hold me still, Shahaja, then ferment the wine

So that your shoulders are held strongly and your body free is from age and death.
When the sign is seen on the tenth door
The customer who walks in cannot get out.
A small pot, small is its nozzle.
Pour very carefully, hold steady, says Virupa.

Charyapada 4

Gundaripada

Press the three circles and, oh Yogini, embrace me,
Mashing the lotus.
Vajra, prepare a meal for the evening.
Yogini, I cannot live for a moment without you.
I shall kiss your mouth and drink the nectar of the lotus.
Friction cannot besmear you, Yogini.
She enters orient by climbing *manikula*.
Put a lock and key on the mother-in-law's room
And cut the wings of the sun and moon.
Gundaripada says: I am the hero of all sensuousness.
Between man and woman I raise my *linga*.

Charyapada 5

Chatillapada

The river of life, dark and deep, moves swiftly.
The two sides are muddy, the middle is depthless.
Chatilla makes a bridge for the sake of Dharma.
Those who wish can cross in confidence.
With the axe sharpened with Nirvana
Split open the tree of delusion and join the planks together.
When you climb the bridge, do not go fight or left.
Bodhi is near you, do not go any further.
Those of you who want to cross to the other side
Ask Chatillapa, the greatest Guru.

Charyapada 6

Bhusukupada

Who have I accepted and who have I given up?
All sides are surrounded by the cries of the hunter.

The deer's own flesh is his enemy.
Bhusuku the hunter does not spare him for a moment.
The deer touches no green, nor drinks water.
He does not know where the doe lives.
The doe tills the deer: leave this forest, and free yourself.
Thus the deer sped for hid life, leaving no hoof marks behind.
Bhusuku says 'this does not reach the heart of the unwise'.

Charyapada 7

Kanhupada

Truth and untruth close the road which saddens Kanhupa.
Where will he live?
He who is supposed to be wise is also unwise.
They are three, they are three, three, they are all separate,
Kanhua says: the world is cleansed.
Those who came all went away.
Comings and goings make Kanhua sad.
O Kanhua, the City of Great Bliss is very near, says, Kanhua.
Yet I cannot get into my heart.

Charyapada 8

Kambalambarapada

Loading the boat of *Karuna* with gold
Leaves no room for silver.
Hey Kamli, glide towards the sky.
How does the cycle of rebirth return?
Take the wooden pole out and loosen the rope.
Ask a good Guru and sail ahoy.
When you climb into the boat, look around.
There are no oars, without them who can move?
Pressing right and left, he found his way
to great happiness.

Charyapada 9

Kanhupada

Destroy the stronghold of *evamkara*.
Free yourself from all bondage.

Kanhu was floating under ashab.
He became calm when he entered the lotus of Shahajananda.
When the elephant's passion is aroused by his she-elephant
He becomes wet.
Six kinds of living beings are by birth pure.
Neither existence nor nonexistence are impure
Even by a strand of hair.
Take ten forced jewels from the ten directions,
Reign over the elephant of learning easily.

Charyapada 10

Kanhupada

Outside the lies your hut, Dombi woman.
Shaven headed Brahmins, come and touch you.
Dombi woman, I shall make love to you
Kanhu is naked Kapali yogi who has no hatred.
There is a Lotus with sixty-four petals.
On it dances the *Dombi nari*.
O Dombi, let me ask you a question.
On whose boat do you come and go?
You sell the loom to others
While you spread the flat bamboo mat for me.
For you I have discarded the basket of reeds.
You see Dom-nari.
I the Kapalik wear a necklace of bones for your sake.
O Dombi, you have churned the sea and eaten the roots of the Lotus.
I shall kill you and take your life.

Charyapada 11

Kanhupada

The strength of the artery is firmly held in bed.
Spontaneous drums rise in heroic volume.
Kanhu, the kapali, is engaged in *yonis* joining
through the city of the body.
Knowledge and wisdom are tied to his feet
Like ankle bells of the hour.
Day and night are turned into ornaments of pleasure.
Wearing ashes from burnt-out anger-hatred-and illusion
he adorns a necklace with salvation pearls.
By killing his mother-in-law, sister-in-law and his mother,

Kanhu thus became a kapali.

Charyapada 13

Kanhupada

On the board of Karuna I play the nine strongholds.
With the mercy of Guru I win over the universal hold.
My king conquers duality.
With the blessing of the benefactor Supreme Bliss is near.
First I take the pawns with the bishop.
I defeat five.
I checkmate the living with my queen.
So is my victory over worldly existence.
Kanhu says: I check well
and take a count of sixty-four squares.

Charyapada 13

Kanhupada

Taking three refugees in a boat I captured eight.
In my body resides karuna and the chamber is empty.
I crossed the river of existence like a dream.
In mid-river I came to know the waves.
I used five '*tathagatas*' as oars.
Kanhai rows the boat like a dream.
Smelling, touching and tasting as they are
like a dream without sleep.
The mind is the boatman in a Great Void.
Kanhu goes for Union with Great Happiness.

Charyapada 14

Dombipada

The boat glides between the Ganges and Yamuna.
On it the Chandali woman takes drowning men across.
Row on Dombi, row on.
On your way, it is afternoon.
With the blessing of Guru
I shall return to the blissful 'ginapur'.
The five oars ply and the towing rope is bound at its end.

Bail water out with the pail of sky
So that water shall not enter the holes.
The sun and moon are the two wheels.
While Creation and Destruction are the masts.
Right and left and they cannot be seen.
Steer on.
She does not accept *cowrie* and *budi* as payment.
She ferries men across for free.
He who mounts the chariot,
not knowing how to steer,
only wanders from shore to shore.

Charyapada 15

Shantipada

Only the self can make itself conscious.
It cannot be perceived by any measure.
Whoever crosses the Shahaja path
Does not return.
Fool, do not wander aimlessly.
Samsar is a straight road.
Do not take the bends.
The high road is covered with a tent.
You do not understand the depth of the sea of illusion.
Neither a boat nor a raft can be seen ahead
Yet you do not ask Guru.
The way to the void cannot be seen.
Do not get lost by mistake.
If you take the straight road.
You will achieve the eighth *siddhi*.
Shanti leaves aside right and left and spends time playfully.
Where there are no tolls nor security checks nor any bush.
Listening to Guru's advice,
He can arrive at Shahaja with his eyes closed.

Charyapada 16

Mahidharapada

The '*anahata*' sound came pounding in three planks like black clouds thundering.
It made the unafraid '*mara*' flee with the *mandala*.
Like a wild elephant the mind runs towards the fathomless space. It thirsts.
Breaking the chains of virtue and vice, uprooting the pillar.

Only I could hear the sounds of nothingness in the sky.
My mind seeks Nirvana.
Intoxicated with the wine of Supreme Bliss
The drunkard ignores the three skies.
No enemy can be found for one who has mastered the five subjects.
The heat of the scorching sun
Drives me to the Ganges of the sky.
Mahidhara says: I have not seen anything in my dive.

Charyapada 17

Vinapada

The sun was the gourd, the moon was used as used as its strings.
The unstruck sound was the neck
And the ascetic woman became the disc.
O maid, it is the sound of Herua's Vina,
the sound of the Void as it vibrates into Karuna.
The duality of the real and the unreal are my bow,
While I console myself with wine of the elephant.
When the camel got caught in the camel trap,
the sound from thirty-two strings vibrated at the same time.
Dance vajrachary, sing goddess.
Buddham dharma is incomprehensible.

Charyapada 18

Kanhupada

I plied three worlds with great ease
and slept in the sport of great happiness.
O Dombi, tell me, how is your lover,
he who is at the high castle outside,
but inside, a kapali.
Dom woman, you have turned everything into the untouchable
Without any reason you have pushed aside the moon.
Some say you are very bad.
Wise men do not leave your neck.
Kanhu sings: you are chandali, passion-woman.
Dombi, there is no one as unchaste as you.

Charyapada 19

Kanhupada

Samsara and Nirvana are the tabor and the drum.
The mind and vital breath are the flute and the cymbal.
Victory cries spill over the sky.
Kanhupa goes to wed Dombi.
By marriage to Dombi he consumed the birth.
For a dowry he received blissful religion.
Day and night pass in love making.
Night ends in the net of the yogini.
The yogi is intense with Dombi.
He does not leave her for a second.
He is intoxicated with the love of Sahaja.

Charyapada 20

Kukkuripada

I have no hope, my husband is a monk.
My sensuous pleasures cannot be expressed in words.
When I looked at the confinement chamber
I committed an abortion.
What I want cannot be got there.
My first born a son was desired.
Only by feeling his pulses did I know how pitiful he was.
When I blossomed into full youth
I got rid of my mother and killed my father.
Kukkuripa says this world is static.
He who knows that is the winner.

Charyapada 21

Bhusukupada

The mouse feeds in the dark night.
He cuts ambrosia for food.
O Yogi! Kill the mouse-wind
To stop him from coming and going.
The mouse digs in the earth.
The restless mouse will cast an evil spirit, get rid of him.
Black is the color of the mouse.
I know not his caste.
He climbs to the sky and eats aman-paddy.
As long as the mouse keeps moving

still him with advice from Guru.
When the mouse stops eating,
Bhusuku says: all his ties will be cut off too.

Charyapada 22

Sarahapada

By making his own samsara and Nirvana
Man ties himself to it.
I do not know, unknown yogi,
How birth, death and life happen.
Death is like birth.
There is no difference between living and dying.
One who is afraid of birth and death
Should desire medicine or chemistry.
Those who travel in the three worlds
because of the cycle of action
cannot become immortal.

Charyapada 23

Bhusukupada

If you want to go hunting
Then kill five people.
To enter the lotus-garden
Remain single-minded
At morning it is alive at night it is dead.
Unless he gets the hunter's meat
Bhusuku will not enter the hut.
He caught the *maya*-deer
with the *maya*-net.
I know from Guru whose story it is.
The death of the body is not the end of self.
The garland remains.
The net cannot catch it.
Nor can the chains catch the deer.
In the restless race
the deer vanishes into the void.

Charyapada 24

Kanhupada

Like the moon the soul rises.
Illusion disperses with advice from Guru
The senses rise to the sky.
The seed is planted in the sky
Which penetrates three worlds.
When the sun rises, night disappears.
All illusions are cleared.
Like the swan which drinks milk only from milk-water
So should the substance of the world be drunk.

Charyapada 25

Tantipada

How religion was founded can be best known by the Vajra.
There are five *kalas*.
In the loom pure cloth can be woven.
I am the weaver.
The yarn is my own yet I do not know how to describe it.
The world is three and a half arms long.
This yarn is enough to weave for the whole world.
'Anahata' looms prepare the static cloth.
Two places have been broken and joined again stronger than ever.
Seated, I hear everything.
I have forsaken weaving and taken up the Vajra instead.

Charyapada 26

Shantipada

After washing the cotton only fibers remain.
After washing the fibers nothing remains.
Yet Heruka cannot be found.
Shanti says: Why think of him?
After washing the cotton I ate the Void.
I returned to the Void by destroying myself.
Shanti says: While one is travelling
Duality cannot be seen
even at the hair's end.
Shanti says: Without cause there is no action.
Such logic is not applicable to those who have experienced self.

Charyapada 27

Bhusukupada

The lotus blossomed until midnight.
Bodies of thirty two yoginis were in ecstasy.
The moon descended on the '*abadhuta marg*'.
The jewels describe the greatness of *Sahajananda*.
The moon entered Nirvana.
The lotus flows down the nerves.
One who experiences the four happiness'
Is the true Buddha.
Bhusuku says:
 in union I have perceived Shahajanada and the great happiness.

Charyapada 28

Sabarapada

The mountains are high, the Sabari girl lives there.
She wears peacock feathers.
Her neck is adorned with a necklace of gunja berries.
O wild Sabara, o mad Sabara,
Do not cry of make a noisy complaint.
Your own wife is the Sahaja Sundari.
The tree blossomed into flowers, the branch touched the sky.
Sabari wears ear- ornaments and vajra.
She wanders in this forest alone.
The bed of three metals is placed.
Sabara spreads the bed with great pleasure.
Sabara the lover and Sabari his mistress made love into the morning.
The heart is a betel leaf, eating camphor with great enjoyment.
By embracing the Void in his neck he passes the night in bliss.
Consider the Guru's advice as your bow and, with you mind as the arrow,
Pierce through Nirvana in one try.

Charyapada 29

Luyipada

It is neither being nor non being.
Who will believe this explanation ?
Luyi says: O foot !

Real wisdom is very difficult to understand.
It is manifested in three elements.
But its location cannot be ascertained.
How can the Agama or Veda explain
That which does not have color, sign or image ?
Who shall I ask for an answer ?
Like the moon on water is untrue
It is neither here nor there.
Luyi says: What shall I think ?
What I am with I cannot find any reason.

Charyapada 30

Bhusukupada

Clouds of compassion dispel
The mist of being or non-being.
Bhusuku, look at the wonder rising in the sky
Shahaja in the true self.
To know it the divine illusion becomes dispelled.
In solitude your mind rests in perfect bliss.
I have experienced happiness
By freeing myself from my bonds,
Like the moon that enlightened the sky.
In this triad world there is much essence.
When Bhusuku rises, darkness is dispelled.

Charyapada 31

Aryadevapada

Where the mind, the senses, the vital- breath become destroyed.
Where does the spirit reside, I wonder ?
In a wondrous way karuna beats the drum.
Aryadeva is resplendent in hopelessness.
As moonlight reflects on the moon
so the mind bereft of the senses glows
I have discarded fear, hatred and social conduct.
By observation I have judged the Void.
Aryadeva foiled everything.
casting fear and hatred away.

Charyapada 32

Sarahapada

There is not sound, no drop- mp dun or the *mandala* of moon.
The mind is on its own, it is tree.
When you leave the straight path, do not take the curved one.
Bodhi is in you. You do not have to go to Lanka.
Do not look at the mirror to see your bangles.
Look at yourself with inner sight.
The yogi achieves enlightenment on both sides of the band.
Evil in company truly dies.
Right or left is full of ponds and canals.
Saraha says, son, you take them for the straight path.

Charyapada 33

Dhendhonpada

My hut is on top the hill.
I have no neighbors.
There is no rice in my cooking pot.
Beloved guests keep coming in .
The snake attacked by the frog
Can drown milk return to the teat ?
The bullock has calved, the cow is barren.
The pail is full of milk after three evenings of milking.
One who is clever is fool.
One who is a thief is honest.
Everyday the fox fights with the lion.
The song of Dhendhonpa is understood by a few.

Charyapada 34

Darikapa

In body, work and mind
Darika holds the Void and compassion together
Floating in the sky.
He has acquired great happiness through changing
Non-destination into destination.
He exists in the enlightened bark in the sky.
What will your mantra, tantra, meditation or scriptures achieve?
In the unsettled realm of great bliss Nirvana is accomplished.
You mix happiness and unhappiness into an illusory net.

Darika does not feel conscious of the self of not-self.
The king, king and the other king,
all are captivated by delusion.
Darika has received the twelfth world in the palace of Luyi.

Charyapada 35

Vadepada

For so long I was under a delusion.
Now I have understood by the light of Guru
My mind-king is destroyed.
It had fallen into the sea or sky.
I see everything empty in the ten direction.
There is no sin or virtue without the mind.
The 'Vajula' gave me the signs in the sky where I drank water.
Vade says, I am with misfortune.
I have eaten my mind-king.

Charyapada 36

Kanhupada

The arm of the Void hit reality
And all illusion has been eaten.
He does not sleep.
He cannot tell the difference between self and non-self.
Kanhhu the naked falls asleep easily.
He has no senses, feels no pain.
He is in a deep sleep.
By freeing everyone he enjoys the sleep of bliss
I dreamt that the three worlds were empty.
The cycle of coming and going has stopped.
I shall hold Jalandharipa as a witness
The pundits do not want me by their side.

Charyapada 37

Tadapada

I am not myself, whom shall I fear ?
Thus the desire for *mohamudra* ceased in me.
O yogin, feel Shahaja, do not make any mistake.

Like four million freedoms, so you have to be free.
O yogin, do as you wish.
Do not plunder along the shahaja-path.
If he feels the weight of his small while swimming,
How can knowledge of self-realization be explained.

Charyapada 38

Sarahapada

The body is a small boat, pure mind is its oar.
With the words of propriety Guru holds the helm.
Keep you mind still as you hold the helm.
One cannot go across by any other means.
The boat is towed by a rope.
Leave everything, unite under Shahaja.
There is no other way
There is fear on path
The dacoit is very dangerous.
The world is destroyed,
Saraha says : follow the bank.
If you can row you boat against the current,
then the boat will enter the sky.

Charyapada 39

Sarahapada

O my mind, even is sleep you remain attached
to ignorance for inherent weakness,
How will you fare listening to the Guru's words'
I wonder how this universe was created from sound.
You took a wife in Banga.
Your science flees towards the other shore.
O strange is the attachment to the earth.
Even the stranger seems close.
The world is like bubble in water.
With Shahaja the spirit becomes empty.
O my mind, while ambrosia is available you drink poison.
Saraha says an empty cow shed is bitter.
I alone destroy the world and roam freely.

Charyapada 40

Kanahupada

Within the mind all is futile,
Including the Agam and other texts and rosaries.
Say how to talk about Shahaja.
That which does not enter into body, speech or mind.
It is useless for the Guru to give advice to his disciple.
That which is beyond words, how can it be explained ?
The more that is said the more it is for nothing.
Guru is speechless and the disciple is without hearing.
Kanhhu says : what is the Jina-jewel like ?
It is like the dumb trying to make the deaf understand.

Charyapada 41

Bhusukupada

In the beginning this world did not exist.
In delusion man begins to see the rope as if it is a snake.
Can a 'bora' snake bite him ?
He a wonderful yogi!
Do not make your hand salty.
If you do, this world and nature enters your heart.
All your desires and dreams will come to an end.
The mirage in the desert, Gandharva city,
Is like reflections in the mirror,
Like a cyclone that turns tidal waves into a wall of water.
Like thee, the barren woman's son at play.
Oil from sand, the horn of the hare.
The sky blossomed into a flower.
The soldier calls it strange,
Bhusuku calls it strange.
All have the same habit.
Fool, if are still under false belief,
Learn from the right Guru.

Charyapada 42

Kanhupada

My mind is still full of Shahaja emptiness.
Do not be saddened if my shoulders should fall.
How can you say Kanhhu does not exist.

One who enters the three worlds at once.
The ignorant man is upset by the loss of the visible.
Do the broken waves swallow the sea ?
The fool cannot see when it is there.
He cannot trace the butter in the milk.
In this world no one actually comes or goes.
This thought engages the Kanhu yogi delightfully

Charyapada 43

Bhushukupada

The great Shahaja tree stands in all three worlds.
Who is free from worldly ties?
As water mixes with water easily,
likewise the mind-jewel mixes with the jewel of great bliss.
One who has no one as his own, who can be a stranger?
One whose beginning is with nothing
Does not belong to a world of birth and death.
Bhusuku and the soldier say: this is all the same.
In this world nothing comes, nothing goes.
There is no existence and no non-existence.

Charyapada 44

Kankanpada

When emptiness mixed with emptiness
It was the beginning of all religion.
I observe all four corners equally.
Through the middle stage Nirvana can be achieved.
The drop does not enter my heart.
When I want one the other is destroyed.
Learn about where you come from.
Set aside everything in the middle.
Kankana says: with the sound of '*tathata*'
Everything is destroyed.

Charayapada 45

Kanhupada

The mind is a tree, the five senses are its branches.

Hope bears fruits and leaves in abundance.
Kanhua says : using the advice of Guru as an axe
cut off the branches
so that passion, desire or thirst does not grow back.
The tree grows in the water of righteousness.
The Guru is witness, the wise uproot it.
One who does not know the mystery
of this tree's growth and destruction.
fool is he to have to come back again and again
in the Samsara receive pain.

Charayapada 46

Joyanandi

Behold, like in the dream, or in the mirror,
Existence is behind the curtain.
When the mind is free of illusion,
it is free of coming and going.
What does not burn, or get wet, or cut ?
See how the maya-illusion wraps it in strong ties.
Shadow, illusion, body are all alike.
They dwell on both sides in different images.
Joyanandi says : cleanse your mind clearly
with the enlightenment course and nothing less.

Charayapada 47

Dharmapada

I am united in the midst of the lotus and the thunderbolt.
The Chandali woman burns with equity.
The Dombi' house is on fire.
We put the fire down with moon water.
When the straw burns smoke cannot be seen.
From the tip of the Sumeru mountain I have entered the sky.
Harihara, Brahma, Bhatta have all been burnt down.
The nine virtue Patta is burnt too.
Dharma says : I know very clearly
that water has arisen through the five pipes.

Charayapada 48

Kukkuripada

Kulish and Karuna are united.
The army is in deep sleep
The senses are won over.
Great Bliss becomes king of the Void.
The shell played the 'anahata' sound.
The magic tree and the worldly powers fled away.
Kukkuripa raised his finger aloft and said :
In the city of Bliss all has been won over.
The three worlds became filled with Great Bliss.
So says Kukkuripa in great content.

Note : In 1907, Hariprashad Sastri, a scholar working in the Royal Archive in Nepal discovered an ancient palm-leaf manuscript. It contained mystic poems, which were written around eighth-ninth century. The language employed in the poems (collectively known as the 'Caryapada' / 'Charyapada') is such that lineage to it is claimed by Oriya, Bengali, Maithili, Assamese and other languages. The discovery brought to light the oldest specimens of Indo-Aryan literary creativity. The text has been received from one of our consultants, but he could not specify the name of the translator who has rendered 48 of the charyapadas.
--- MetaNym

किछु मैथिली चर्यापद (बांग्ला लिपिमे) [सौजन्य- पार्थ प्रतिम राय] (पृ. ११७-१२२)

১ রাগ [পটমঞ্জরী] -- লুইপাদনাম

কাআ তরুবর পঞ্চ বি ডাল।
চঞ্চল চীএ পইঠো কাল॥ ধ্রু॥
দিঢ় করিঅ মহাসুহ পরিমাণ।
লুই ভণই গুরু পুচ্ছিঅ জাগ॥ ধ্রু॥
সঅল সমাহিঅ কাহি করিঅই।
সুখ দুখেতৈ নিচিত মরিঅই॥ ধ্রু॥
এড়ি এউ ছান্দক বান্ধ করণক পাটের আস।
সুনুপাথ ভিত্তি লেহ রে পাস॥ ধ্রু॥
ভণই লুই আম্‌হে ঝানে দিঠা।
ধমণ চমণ বেগি পিণ্ডি বইঠা॥ ধ্রু॥

২ রাগ গবড়া -- কুকুরীপাদনাম

দুলি দুই পিটা ধরণ ন জাই।
রুথের তেত্তলি কুস্তীরে থাঅ॥
আগন ঘরপণ সুন ভো বিআতী।
কানেট চোরে নিল অধরাতী॥ ধ্রু॥
সসুরা নিদ গেল বহুড়ী জাগঅ।
কানেট চোরে নিল কা গই [ন] মাগঅ॥ ধ্রু॥
দিবসই বহুড়ী কাড়ই ডরে ভাঅ।
রাতি ভইলে কামরু জাঅ॥ ধ্রু॥
অইসন চর্যা কুকুরীপাঞ গাইড়।
কোড়ি মঝে একু হিঅহি সমাইড়॥ ধ্রু॥

৩ - রাগ গবড়া-- বিরুবাপাদনাম

এক সে শুণ্ডিনি দুই ঘরে সান্ধঅ।
চীঅণ বাকলঅ বারুণী বান্ধঅ॥ ধ্রু॥
সহজে থির করি বারুণী সান্ধ।
জৈ অজরামর হোই দিঢ় কান্ধ॥ ধ্রু॥
দশমি দুআরত চিহ্ন দেখিআ।
আইল গরাহক অপণে বহিআ॥ ধ্রু॥
চউশটি ঘড়িয়ে দেল পসারা।
পইঠেল গরাহক নাহি নিসারা॥ ধ্রু॥
এক সে ঘড়লী সরুই নাল।
ভণত্তি বিরুআ থির করি চাল॥ ধ্রু॥

৪ রাগ অরু-- গুণ্ডরীপাদনাম

তিয়ড্ডা চাপী জোইনি দে অঙ্কবালী।
কমলকুলিশ ঘান্টি করহঁ বিআলী॥ ধ্রু॥
জোইনি তঁই বিনু খনহঁ ন জীবমি।
তো মুহ চুস্বী কমলরস পীবমি॥ ধ্রু॥
থেপহঁ জোইনি লেপ ন জাঅ।
মণিকুলে বহিআ ওড়িআণে সমাঅ॥ ধ্রু॥
সাসু ঘরেঁ ঘালি কোঞ্চা তাল।
চান্দসুজবেগি পথা ফাল॥ ধ্রু॥
ভণই গুণ্ডরী অম্‌হে কুন্দুরে বীরা।
নরঅ নারী মাঝে উভিল চীরা॥ ধ্রু॥

৫ রাগ গুজরী--- চাটিলপাদানাম্

ভবণই গহণ গম্ভীর বেগেঁ বাহী।
দুআন্তে চিখিল মাঝে ন থাহী॥ ধ্রু॥
দামাথে চাটিল সাক্ষম গঢ়ই।
পা'গামি লোঅ নিভর তরই॥ ধ্রু॥
ফাঙ্কিঅ মোহতরু পাটি জোড়িঅ।
অদঅ দিঢ় টাপ্পী নিবাণে কোরিঅ॥ ধ্রু॥
সাক্ষমত চড়িলে দাহিণ বাম মা হোহী।
নিয়ড়ি বোহি দূর মা জাহী॥ ধ্রু॥
জই তুম্হে লোঅ হে হোইব পারগামী।
পুচ্ছতু চাটিল অনুত্তরসামী॥ ধ্রু॥

৬ রাগ পটমঞ্জরী --- ভুসুকুপাদানাম্

কাহেরে ঘিণি মেলি অচ্ছহ কীস।
বোটিল হাক পড়অ চৌদীস॥ ধ্রু॥
অপণা মাংসেঁ হরিণা বৈরী।
খনহ ন ছাড়অ ভুসুকু অহেরি॥ ধ্রু॥
তিন ন জুপই হরিণা পিবই ন পানী।
হরিণা হরিণীর নিলঅ ন জানী॥ ধ্রু॥
হরিণী বোলঅ সুণ হরিণা তো।
এ বণ ছাড়ী হোছ ভাঙ্তো॥ ধ্রু॥
তরংগতে হরিণার খুর ন দীসঅ।
ভুসুকু ভণই মুঢ়হিঅহি ন পইসই॥ ধ্রু॥

৭ রাগ পটমঞ্জরী --- কাফুপাদানাম্

আলিএ কালিএ বাট রুঙ্কেলা।
তা দেখি কাফু বিমন ভইলা॥ ধ্রু॥
কাফু কহিঁ গই করিব নিবাস।
জো মনগোঅর সো উআস॥ ধ্রু॥
তে তিনি তে তিনি তিনি হো ভিন্না।
ভণই কাফু ভব পরিচ্ছিন্না॥ ধ্রু॥
জে জে আইলা তে তে গেলা।
অবণাগবণে কাফু কাফু বিমন ভইলা॥ ধ্রু॥
হেরি সে কাফি নিঅড়ি জিনউর বউই।
ভণই কাফু মো হিঅহি ন পইসই॥ ধ্রু॥

৮ রাগ দেবকী --- কম্বলাশ্বরপাদানাম্

সোনে ভরিভী করুণা নাবী।
রূপা থোই নাহিক ঠাবী॥ ধ্রু॥
বাহতু কামলি গঅণ উবেঁসে।
গেলী জাম বহ উই কইসেঁ॥ ধ্রু॥
খুন্টি উপাড়ী মেলিলি কাচ্ছি।
বাহতু কামলি সদগুরু পুচ্ছি॥ ধ্রু॥
মাঙ্গত চড়হিলে চউদিস চাহঅ।
কেড়ুআল নাহি কেঁ কি বাহবকে পারঅ॥ ধ্রু॥
বাম দাহিণ চাপ্পী মিলি মিলি মাঙ্গা।
বাটত মিলিল মহাসুহসাঙ্গা॥ ধ্রু॥

৯ রাগ পটমঞ্জরী --- কাহুপাদানাম্

এবংকার দূত বাখোড় মোড়িউ।
বিবিহ বিআপক বান্ধণ তোড়িউ॥ ধ্ৰু॥
কাহু বিলসঅ আসবমাতা।
সহজনিলীবন পইসি নিবিতা॥ ধ্ৰু॥
জিম জিম করিণা করিগিরেঁ রিসঅ।
তিম তিম তথতামঅগল বরিসঅ॥ ধ্ৰু॥
ছড়গই সঅল সহাবে সূধ।
ভাবাভাব বলাগ ন[া]ছুধ॥ ধ্ৰু॥
দশবলরঅণ হরিঅ দশদিসেঁ।
[অ]বিদ্যাকরিকুঁ দম অকিলেসেঁ॥ ধ্ৰু॥

১০ রাগ দেশাথ --- কাহুপাদানাম্

নগরবাহিরি রে ডোশ্বি তোহোরি কুড়িআ।
ছোই ছোই জাহ সো বান্ধনাড়িয়া॥ ধ্ৰু॥
আলো ডোশ্বি তোএ সম করিব মা সাঙ্গ।
নিঘিন কাহু কাপালি জোই লাংগ॥ ধ্ৰু॥
এক সো পদুমা চৌষঠী পাখুড়ী।
তহিঁ চড়ি নাচঅ ডোশ্বী বাপুড়ী॥ ধ্ৰু॥
হা লো ডোশ্বি তো পুছমি সদভাবে।
আইসসি জাসি ডোশ্বি কাহরি নাবেঁ॥ ধ্ৰু॥
তাণ্ডি বিকণঅ ডোশ্বি অবরনা চাংগেড়া।
তোহোর অন্তরে ছাড়ি নড়পেড়া॥ ধ্ৰু॥
তু লো ডোশ্বী হাঁউ কপালী।
তোহোর অন্তরে মোএ ঘেণিলি হাড়ের মালী॥ ধ্ৰু॥
সরবর ভাঞ্জিঅ ডোশ্বী খাঅ মোলাণ।
মারমি ডোশ্বি লেমি পরাণ॥ ধ্ৰু॥

১১ রাগ পটমঞ্জরী --- কৃষ্ণাচার্য্যপাদানাম্

নাড়িশক্তি দিড় ধরিঅ থড়ে।
অনহা ডমরু বাজই বীরনাদে॥
কাহু কপালী যোগী পইঠ অচারে।
দেহনঅরী বিহরই একাকারে॥ ধ্ৰু॥
আলি কালি ঘণ্টা নেউর চরণে।
রবি শশী কুণ্ডল কিউ আভরণে॥ ধ্ৰু॥
রাগ দেশ মোহ লাইঅ ছার।
পরম মোখ লবএ মুত্তাহার॥ ধ্ৰু॥
মারিঅ শাসু নগন্দ ঘরে শালী।
মাত মারিআ কাহু ভইল কবালী॥ ধ্ৰু॥

১২ রাগ ভৈরবী --- কৃষ্ণপাদানাম্

করুণা পিহাড়ি খেলছঁ নঅবল।
সদগুরুবোহেঁ জিতেল ভববল॥ ধ্রু॥
ফীটউ দুআ মাদেসি রে ঠাকুর।
উআরিউএসেঁ কারু গিঅড় জিনউর॥ ধ্রু॥
পহিলেঁ তোড়িআ বড়িআ মারিউ।
গঅবরেঁ তোড়িআ পাঞ্চজনা ঘালিউ॥ ধ্রু॥
মতিএঁ ঠাকুরক পরিনিবিতা।
অবশ করিআ ভববল জিতা॥ ধ্রু॥
ভগই কারু আক্ষে ভাল দান দেহঁ।
চউষঠঠি কোঠা গুণিয়া লেহঁ॥ ধ্রু॥

১৩ রাগ কামোদ --- কৃষ্ণাচার্য্যপাদানাম্

তিশরণ গাবী কিঅ অঠকুমারী।
নিঅ দেহ করুণাশূণমে হেরী॥ ধ্রু॥
তরিতা ভবজলধি জিম করি মাত সুইনা।
মঝ বেণী তরঙ্গম মুনিআ॥ ধ্রু॥
পঞ্চ তথাগত কিঅ কেডুআল।
বাহঅ কাত কাফি ল মাআজাল॥ ধ্রু॥
গন্ধ পরস রস জইসোঁ তইসোঁ।
নিংদ বিহনে সুইনা জইসোঁ॥ ধ্রু॥
চিঅকল্পহার সুগতমাঙ্গে।
চলিল কারু মহাসুহসাসে॥ ধ্রু॥

১৪ ধনসী রাগ --- ডোম্বীপাদানাম্

গঙ্গা জউনা মাঝেঁরে বহই নাগ।
তাইঁ বুড়িলী মাতঙ্গী পোইআ লীলে পার করেই॥ ধ্রু॥
বাহতু ডোম্বী বাহ লো ডোম্বী বাটত ভইল উছারা।
সদগুরুপাতপসাএ জাইব পুণু জিগউরা॥ ধ্রু॥
পাঞ্চ কেডুআল পড়ন্তে মাঙ্গে পিঠত কাঙ্ক্ষী বান্ধী।
গঅণদুখোঁলে সিঞ্চহ পানী ন পইসই সান্ধি॥ ধ্রু॥
চন্দ সূক্ষ দুই চকা সিঠি সংহার পুলিন্দা।
বাম দাহিণ দুই মাগ ন চেবই বাহতু ছন্দা॥ ধ্রু॥
কবড়ী ন লেই বোড়ী ন লেই সুচ্ছড়ে পার করই।
জো রথে চড়িলা বাহবা গ জান[ই] কুলেঁ কুল বুড়ই॥ ধ্রু॥

১৫ রাগ রামকী --- শান্তিপাদানাম্

সঅসম্বেঅণসরুঅবিআরেঁ অলক্খ লক্খণ ন জাই।
জে জে উজুবাটে গেলা অনাবাটা ভইলা সোই॥ ধ্রু॥
কুলেঁ কুল মা হোই রে মূঢ়া উজুবাট সংসারা।
বাল ভিণ একু বাকু গ ভুলহ রাজ পথ কঙ্কারা॥ ধ্রু॥
মায়ামোহসমুদা রে অন্ত ন বুঝসি থাহা।
অগে নাব ন ভেলা দীসঅ ভন্তি ন পুচ্ছসি নাহা॥ ধ্রু॥
সুনা পালুর উহ ন দীসই ভান্তি ন বাসসি জান্তে।
এমা অটমহাসিদ্ধি সিঝই উজুবাট জাঅন্তে॥ ধ্রু॥
বাম দাহিণ দোবাটা ছাড়ী শান্তি বুলখেউ সংকেলিউ।
ঘাট ন গুমা খড় তড়ি গ হোই আখি বুজিঅ বাট জাইউ॥ ধ্রু॥

১৬ রাগ ভৈরবী --- মহীধরপাদানাম্

তিনিঐ পাটে লাগেলি রে অণহ কসণ গাজই।
তা সুনি মার ভয়ঙ্কর রে বিসঅমগুল ভাজই॥ ধ্রু॥
মাতেল চীঅগএন্দা ধাবই।
নিরন্তর গঅণন্ত তুসেঁ ঘোলই॥ ধ্রু॥
পাপ পুণ্ন বেণি তোড়িঅ সিকল মোড়িঅ খস্ঠাঠাণা।
গঅণটাকলি লাগি রে চিত্ত পইঠ নিবাণা॥ ধ্রু॥
মহারসপানে মাতেল রে তিহঅন সএল উএথী।
পঞ্চবিসঅনায়ক রে বিপথ কোবি ন দেখি॥ ধ্রু॥
খররবিকিরণসন্তাপে রে গঅণাঙ্গণ গই পইঠা।
ভগন্তি মহিতা মই এথু বুডন্তে কিল্পি ন দিঠা॥ ধ্রু॥

১৭ রাগ পটমঞ্জরী --- বীণাপাদানাম্

সুজ লাউ সসি লাগেলি তান্তী।
অণহা দাণ্ডী একি কিঅত অবধূতী॥ ধ্রু॥
বাজই অলো সহি হেরুঅবীণা।
সুনতান্তিধনি বিলসই রুণা॥ ধ্রু॥
আলি কালি বেণি সারি সুণিআ।
গঅবর সমরস সান্ধি গুণিআ॥ ধ্রু॥
জবে করহা করহকলে চাপিউ।
বতিশ তান্তিধনি সঅল বিআপিউ॥ ধ্রু॥
নাচন্তি বাজিল গান্তি দেবী।
বুদ্ধ নাটক বিসমা হোই॥ ধ্রু॥

১৮ রাগ গউড়া --- কৃষ্ণবজ্রপাদানাম্

তিনি ভুঅণ মই বাহিঅ হেলৈ।
হাঁউ সুতেলি মহাসুহলীলৈ॥ ধ্রু॥
কইসণি হালো ডোশ্বী তোহোরি ভাভরিআলী।
অন্তে কুলিণজণ মাঝেঁ কাবালী॥ ধ্রু॥
তঁই লো ডোশ্বী সঅল বিটালিউ।
কাজণ কারণ সসহর টালিউ॥ ধ্রু॥
কেহো কেহো তোহোরে বিরুআ বোলই।
বিদুজণ লোঅ তোরে কণ্ঠ ন মেলই॥ ধ্রু॥
কাহে গাই তু কামচণালী।
ডোশ্বী ত আগলি নাই ঝিণালী॥ ধ্রু॥

১৯ রাগ ভৈরবী --- কৃষ্ণপাদানাম্

ভবনিব্রাণে পড়হ মাদলা।
মণপবণবেণি করণকশালা॥ ধ্রু॥
জঅ জঅ দুন্দুহিসাদ উছলিআঁ।
কাহু ডোশ্বীবিবাহে চলিআ॥ ধ্রু॥
ডোশ্বী বিবাহিআ অহারিউ জাম।
জউতুকে কিঅ আণুতু ধাম॥ ধ্রু॥
অহণিসি সুরঅপসঙ্গে জাঅ।
জোইণিজালে রঅণি পোহাঅ॥ ধ্রু॥
ডোশ্বীএর সঙ্গে জো জোই রতো।
থণহ ন ছাড়অ সহজ উন্মত্তো॥ ধ্রু॥

২০ রাগ পটমঞ্জরী --- কুকুরীপাদানাম্

হাঁউ নিরাসী খমণভতারি।
মোহোর বিগোআ কহণ ন জাই॥ ধ্রু॥
ফেটলিউ গো মাএ অন্তউরি চাহি।
জা এথু চাহাম সো এথু নাহি॥ ধ্রু॥
পহিল বিআণ মোর বাসনপুড়া।
নাড়ি বিআরন্তে সেব বাপুড়া॥ ধ্রু॥
জাগজৌবণ মোর ভৈলেসি পূরা।
মূল নখলি বাপ সংঘারা॥ ধ্রু॥
ভণথি কুকুরীপা এ ভব থিরা।
জো এথু বুঝই সো এথু বীরা॥ ধ্রু॥

২১ রাগ বরাড়ী --- ভুসুকুপাদানাম্

নিসি অন্ধারী মুসঅ চারা।
অমিঅভথঅ মুসা করঅ আহারা॥ ধ্রু॥
মার রে জোইআ মুসা পবণা।
জেণ তুটঅ অবণাগবণা॥ ধ্রু॥
ভববিন্দারঅ মুসা থণঅ গাতী।
চঞ্চল মুসা কলিআঁ নাশক থাতী॥ ধ্রু॥
কাল মুসা উহ ণ বাণ।
গঅণে উঠি চরঅ অমণধাণ॥ ধ্রু॥
তাব সে মুসা উঞ্চল পাঞ্চল।
সদগুরুবোহে করহ সো নিচ্চল॥ ধ্রু॥
জবে মুসাএর চার তুটঅ।
ভুসুকু ভণঅ তবে বাঙ্কন ফিটঅ॥ ধ্রু॥